A la cuarta vez se quedó con el Carranza

Hombrada del Cádiz

1-0 al Sevilla

APOTEOSIS.—Los gaditanos —jugadores, directivos, forofos...— levantan la Copa del Carranza, conquistada en buena lid. Un éxito que, además, sirve de feliz augurio para este Cádiz recién ascendido a Primera División. (Telefoto Efe.)

Y mañana, el Bernabéu

TBILISI, EN MADRID

Dispuesto a no perder Boskov, con todos y optimista

MARCA

Fundador: Manuel Fernández Cuesta

Lunes 31 de agosto de 1981 — Director: Carmelo Martínez

El conjunto soviético llegó a última hora de la tarde. Nada más bajar del autocar que les condujo al hotel, un grupo posópara nuestro compañero Palomar.

MAERTENS, DE «MUERTO» A CAMPEON

INCREIBLE, PERO CIERTO. — Freddy Maertens, un corredor que a principio de año no se le podía ni llamar así, «ha resucitado». ¡Y de qué forma! En el Tour ganó cinco etapas. Ayer, en Praga, campeón del mundo, con cuyo maillot arco iris acreditativo aparece en la telefoto de Efe.

DEPORTES
OLIMPIADA
a su servicio
FUTBOL ▪ ATLETISMO ▪ TENIS
TIEMPO LIBRE ▪ TROFEOS

★ GENERAL PARDIÑAS
Esquina a Goya, 75
Tel. 276 04 50

★ IGLESIA, 16
ALCORCON — Tel. 610 70 56

salcedo
Calidad en futbol...

Para el homenaje a Rexach

Los argentinos, en Barcelona

MARCA REPORTER

Aguilar, a dar juego en el Rayo

● «Si continúo, no es por dinero»
● «Necesito jugar al fútbol»

Después de salir del Real Madrid, con el que quedó en unas magníficas relaciones, Francisco Javier Aguilar se fue para el Sporting de Gijón, donde estuvo en las dos últimas temporadas. En la primera, las cosas le rodaron bastante bien con Novoa como técnico, pero con la llegada de Vicente Miera, «Ico» Aguilar fue poco a poco desapareciendo de las alineaciones. A la hora del final de temporada, a Aguilar le dieron la baja, algo que no le debió de sorprender, no sin antes de que le ofrecieran un homenaje, pues, nuevamente, el extremo salió *«por la puerta grande del Sporting»*.

—Cuando llegué a esta situación me plantee la situación de o jugar en Madrid o retirarme, pues por mis negocios no me resultaba apetecible jugar fuera.

Por eso comenzó a entrenar con el Rayo Vallecano, y aunque, en un principio, el acuerdo no parecía ser posible, Aguilar no dejó de entrenar con los rayistas.

—Con la anterior Junta directiva las negociaciones se rompieron, porque querían duros a cuatro pesetas.

Nada más entrar Fontán como nuevo presidente, el acuerdo tardó muy poco en llegar.

—A Fontán le conocí poco antes de firmar; antes, nunca había hablado con él, pues todas las negociaciones las llevé con Leopoldo Gómez.

Las exigencias de las dos partes tuvieron que amoldarse.

—Se puede decir que el acuerdo es satisfactorio para ambas partes.

Aunque no sea cierto, Aguilar no podrá evitar los comentarios que digan que sigue en el fútbol por el dinero.

—Si continúo es por jugar, pues no necesito el dinero, y pienso que eso está claro, pues tengo mis negocios. Lo que ocurre es que yo necesito jugar al fútbol.

Empezó a entrenar más tarde que sus compañeros y, por tanto, tiene que esforzarse al máximo para ponerse al nivel de ellos.

—En el aspecto técnico, si estoy bien preparado, pero en el físico, no, y acuso la diferencia. Estoy trabajando con el mejor preparador físico que hay en España.

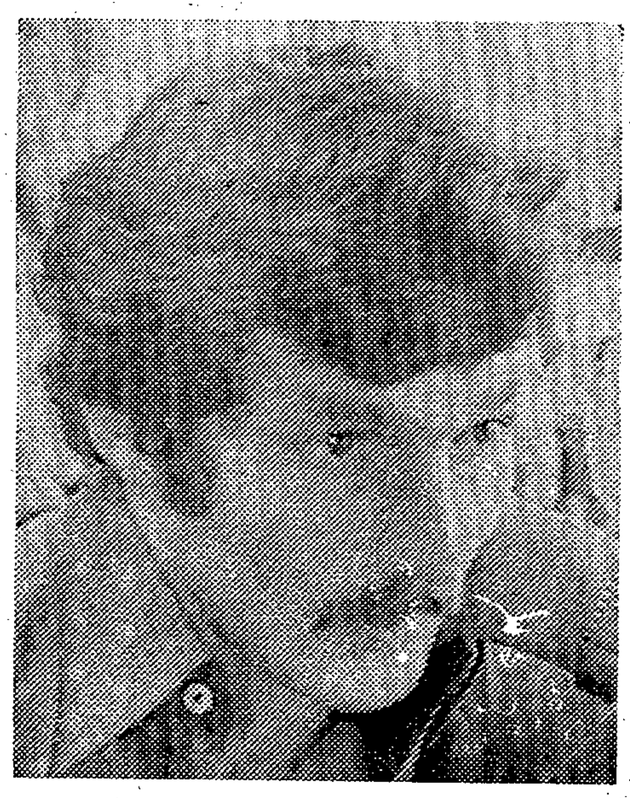
Aun así...

—Se nota la diferencia entre los que acabamos de llegar y los demás compañeros.

En Alcorcón se dio su debut oficial como jugador del Rayo Vallecano.

—Contento estoy por la forma en que corrí, pero era imposible hacerlo mejor, pues el campo era de tierra y con el viento que hacía no se podía controlar el balón.

En principio, con lo que no parece que vaya a tener problemas Aguilar es con la titularidad.



ULTIMO PASO. En su carrera deportiva, Aguilar puede dar su último paso en el Rayo Vallecano.

—Eduardo González fue de los primeros en aconsejar mi fichaje, y por eso me imagino que confiará en mí.

Indudablemente, el riesgo que va a correr Ico Aguilar es grande, y él parece consciente de su responsabilidad.

—Estoy plenamente convencido de que voy a triunfar, pero también sé que a mí se me va a exigir más que a los demás. Por eso me estoy preparando bien, a conciencia, para no defraudar. Aguilar tiene estoy dispuesto a tirarlo por la borda.

Después de lo conseguido por el Rayo en la pasada temporada, en la que quedaron a un paso del ascenso, en la que va a comenzar, el objetivo, como mínimo, tiene que ser repetir lo ya logrado.

—Si los nuevos nos amoldamos bien al Rayo, la temporada puede ser mejor que la pasada. El equipo tiene que seguir con las mismas características que siempre ha tenido: luchar y aguantar corriendo los noventa minutos y, aparte, mejorar técnicamente.

Uno de los fallos del Rayo, fue su escasez goleadora.

—Sí, me han dicho que le ocurría que tenían problemas en la finalización de las jugadas y ahora, aunque todavía no sabemos la alineación, ni los planes del entrenador, se puede mejorar.

Son muchos los candidatos en la línea salida.

—Siempre cuentan los que han bajado de Primera, y luego ese Elche, que lleva dos temporadas quedándose a un paso, y por supuesto, el Rayo.

No le es desconocida la Segunda.

—Cuando estaba en el Racing, ya jugué en esta categoría. Es una División dura, pero tampoco en Primera te regalan nada. Si estás bien físicamente, no tiene que haber problemas, pues aunque tengas a un rival constantemente marcándote, si estás bien física y técnicamente te desmarcas. Yo tengo muchas esperanzas.

El binomio técnico del Rayo le gusta a Aguilar.

—Con Eduardo González y Alvarez del Villar se puede hacer una gran temporada.

Las miradas de todos los que acuden a Vallecas estarán fijas en Ico Aguilar, el fichaje más rutilante de este Rayo Vallecano que ha estrenado Directiva y nuevas ilusiones.

La otra cara de...

Las estrellas extranjeras

El «boom» de los jugadores extranjeros no sólo se ha producido en España; en otros países europeos se ha dado y ahí está el caso de Inglaterra, Francia o Italia, por poner sólo unos ejemplos.

ARDILES: COREAN SU NOMBRE EN INGLATERRA

Siempre se ha dicho que os ingleses son personas muy metódicas, pero cuando se habla de su fútbol hay que olvidarse de estos arquetipos que no sirven. Ardiles, el centrocampista argentino, que tuvo una importante participación en la consecución del título de campeón del mundo para Argentina, juega en el Tottenham, y se sorprendió al ver que los aficionados ingleses pronto aprendieron a corear su nombre. Un hecho muy importante para Ardiles al ser un jugador extranjero, pero es que, en Inglaterra, los futbolistas son prácticamente intocables.

BERTONI: VIVE ALEJADO DE FLORENCIA

Tras su etapa en el Sevilla, el mundialista Bertoni fue a recalar a la Fiorentina y, a la hora de buscar una vivienda, prefirió residir alejado de Florencia y se compró una casa en Montecatini, para que su mujer, Mabel, y su hijo puedan vivir tranquilos. Bertoni no desaprovechó la oportunidad de hacer publicidad en Italia; en cuanto llegó le contrataron para anunciar unas botas de fútbol. De su paso por España, Bertoni salió con algo muy claro: López Ufarte es, para el argentino, el mejor extremo izquierdo y uno de los mejores futbolistas españoles, no explicándose cómo no juega este hombre de la Real Sociedad en la selección.

FALCAO: AL RITMO DE SAMBA

En los últimos tiempos, uno de los jugadores brasileños que más ha destacado ha sido Falcao. Jugaba en el Internacional de Porto Alegre cuando desde el «calcio» le llegó una fabulosa oferta para enrolarse en la Roma. Fichó, y una de las primeras cosas que hizo en Italia fue visitar al Papa en una de sus audiencias. Para Falcao, un aspecto importante de su vida es la música. Se declara un profundo admirador de Roberto Carlos, a quien escucha, preferentemente, en los momentos que siente nostalgia de su Brasil natal. No se le da nada mal el cantar, ni tampoco el bailar el samba, pues estudió en la escuela de samba del Carnaval de Río.

KROL: TUVO PARALISIS A LOS CINCO AÑOS

De los jugadores extranjeros que han llegado en la última temporada al fútbol italiano, el que mejor rendimiento ha tenido es Krol, el holandés, que vivió la etapa dorada del Ajax y de la selección «naranja». Este jugador pudo haberse quedado sin jugar al fútbol cuando estaba empezando a dar las primeras patadas a un balón. Motivo: a los ocho años sufrió una parálisis que le tuvo hospitalizado durante seis meses. Pero la gran fortaleza de Krol le hizo salir completamente restablecido de esta enfermedad, y prueba elocuente de que su estado físico es muy bueno, la tenemos al saber que, durante 1980, lució las camisetas de cuatro equipos distintos: Ajax, Vancouver, Nápoles y selección de Holanda.

A LA SOMBRA

● ROBERTO MARTINEZ, HOMENAJEADO. Lo cierto es que, por donde quiera que vaya, el jugador del Español es muy bien recibido por todos los aficionados al fútbol. Roberto Martínez es un hombre que se ha ganado a pulso el cariño, y ayer, con motivo de un partido que el Español disputó en Vilafranca, el popular jugador blanquiazul recibió un caluroso homenaje por parte del club de Vilafranca y de la peña españolista que hay en esa localidad.

● *TUDELANO, CASI FILIAL DEL ZARAGOZA. El Tudelano fue un equipo que hace unas cuantas temporadas atravesó una evidente etapa de brillantez, pero desde entonces hasta ahora las cosas han cambiado bastante para el equipo de Tudela. Una posible tabla de salvación ha sido el acuerdo al que han llegado con el Zaragoza, según el cual este último club abonará por cada temporada una determinada cantidad de dinero al Tudelano y éste dará una opción al Zaragoza sobre sus jugadores.*

● HELENIO HERRERA, DE VACACIONES POR ASTURIAS. «El Mago», ya apartado de los entrenamientos, encerrado en despachos, está pasando sus vacaciones al lado de Llanes, y allí no ha desaprovechado la ocasión para decir que el Barcelona, con la plantilla que tiene, debe de conseguir Liga, Copa y Recopa.

✻ *LAS CAMISETAS DEL ATLETICO. Tras el partido con el Vasco de Gama algunos directivos atléticos estaban bastante enfadados con sus jugadores, y no precisamente porque no estuvieran de acuerdo con el rendimiento que brindaron en el campo, sino porque intercambiaron sus camisetas con las de los brasileños y, al parecer, los hombres del Atlético no tienen permitido hacer esto.*

Escriben ANGEL MORENO y JOSE MARIA BELLON

El Carranza se quedó en casa

1-0. CADIZ IMPUSO SU ENTUSIASMO

- Desdibujado y con lagunas, el Sevilla
- Fuerza física, arma de los vencedores

CADIZ, 30. (De nuestro enviado especial.)—Cádiz, 1 (Dieguito); Sevilla, 0.

ALINEACIONES:

CADIZ.—Bocoya; Juan José, Do Santos, Hugo Vaca, Amarillo; Luque, Linares, Mejías, Dieguito; López y Mané. En el minuto cincuenta y cuatro, Choquet por Mané, y en el noventa, Escobar por Dieguito.

SEVILLA.—Buyo; Blanco, Rivas, Nimo, Sanjosé; Choya, Pintinho, Juan Carlos, Yiyi; Santi y Paulo César. En el minuto sesenta y ocho, López por Yiyi.

ARBITRO.—Miguel Pérez. Buena labor, en líneas generales, la del colegiado catalán. Se equivocó en alguna ocasión, pero su labor puede calificarse como aceptable.

EL GOL:

1-0. Ochenta y tres minutos. Córner que saca Linares hacia atrás, para que Dieguito, en carrera, tire raso, muy duro, junto a un poste, y marque.

INCIDENCIAS:

Partido final del Trofeo Carranza, retransmitido en directo por televisión, lo que restó bastante público en el estadio, llegando a llenarse sólo tres cuartas partes de los graderíos, aunque al final se apreciase un ligero lleno por los espectadores, que escalando vallas no se pasaron por taquilla. Noche de temperatura agradable, pero con alguna ráfaga de viento molesto. Al salir al terreno cada equipo llevaba la bandera del club contrario. Hubo tarjeta amarilla para Santi (cincuenta minutos), por falta a Dieguito. Al final el delirio en el Ramón de Carranza por la victora del equipo de casa, que le proclama, por vez primera, ganador de su trofeo, recogido por el capitán, Mané, y ovacionado por todo el estadio.

LA VOZ DEL DEBIL

Por Raúl J. SANTIDRIAN

Seguro que ni los más optimistas pensaban que el conjunto de casa, en su cuarta participación, podría dar la vuelta a un pronóstico que les colocaba en la cola de la clasificación entre los cuatro participantes. En teoría, este Cádiz, que vuelve a primera, era el destinado a perder dos encuentros, pero ha sido, a la postre, en una noche que no se olvidará por mucho tiempo, el que se queda con el precioso trofeo, con los más de 20 kilos de plata montados con arte. Al Sevilla, luego de dar cumplida cuenta de un nuevo y pobre Palmeiras, le debía haber lucido de otro forma el juego, pero la lentitud, en unas fases, y la imposibilidad de sacarse de encima los pegajosos marcajes «amarillos», por otra, le privaron de alzar una copa que se quedó, por primera vez, en casa.

No ha habido, hasta muy cerca del final, verdadero espectáculo. Desde la media hora de la segunda parte cambió por completo el decorado y pasamos a ver quince minutos buenos, de enconada lucha, en la que la mejor parte la llevaba el Cádiz, tanto por su gol como por la forma de manejar la pelota y moverse en el campo. En este pequeño margen de tiempo, despreciados setenta y cinco minutos sin apenas ocasiones, se desniveló la contienda porque la ilusión pudo más que la técnica. Casualidad, quizá, pero todo comenzó justo cuando Pintinho desapareció por completo del terreno, cansado, sin duda, de buscar zonas tranquilas donde no llegase Luque, y así poder moverse con mayores facilidades. El brasileño, que ha sido el organizador de la labor sevillista, apoyado por Juan Carlos, encontró ese rincón y se desembarazó del asunto, permitiendo que toda la iniciativa pasase al Cádiz, fresco todavía, pese a sus constantes carreras, y capaz de no tirar la toalla y jugarse el título en media hora más, que hubiese hecho interminable la sesión definitiva del cuadrangular. El tanto de Dieguito acabó con el Sevilla, y las bocanadas para lograr la igualada no tuvieron siquiera reflejo en el capítulo de ocasiones de gol. En todo caso, a poco Choquet aumenta la diferencia, pero su remate, fallido desde el suelo, cuando también caído estaba Buyo, quedó en nada, con sólo tres minutos más de partido por delante.

Todo un primer tiempo más que parsimonioso, a ráfagas mediano y en ocasiones insoportable. El Sevilla parecía tener iniciativa propia, pero el Cádiz encima, sin dejar respiro, pisando la sombra del rival, se zafaba en busca de desordenar. Lo consiguió, desde luego, pues los blancos no hilaban aún cuando Paulo César salía del área para jugar un poco la pelota y librarse de saltar con Dos Santos, que siempre le superaba en ese tipo de acciones. Pintinho era el único que movía a su equipo, pero eso no bastaba para superar al codicioso Cádiz, que después, cuando tomaba la pelota en su poder y trataba de estirarse, se veía frenado por sí mismo, por su posición sobre el campo y ese afán individualista de todos sus hombres. Los contragolpes que intentaba el Cádiz no llegaban nunca, porque cada jugador amarillo que tomaba el balón se empeñaba en no soltarlo y en dejar atrás cuantos rivales le saliesen al paso. A partir de la media hora dominó el Cádiz, pero sin esa mordiente necesaria y en unos contragolpes que nunca obtuvieron fruto.

Parecía que el Sevilla podría ganar el encuentro cuando se reanudó éste, pero ya entonces era demasiado tarde, porque la defensa «amarilla» se había crecido y Bocoya parecía más seguro que en un principio. No hubo más, esa es la verdad, que un disparo de Santi que atajó Bocoya, y poco después, en el minuto treinta y cuatro, un cabezazo del argentino López que el portero deshizo. El Cádiz continuaba buscando ese contragolpe eficaz, y sus acciones fueron en cualquier caso aisladas, hasta que encontró, gracias a ese córner, el que hacía la media docena de los lanzados en este período, y el balón enviado por Dieguito dio el triunfo y el trofeo al equipo más débil de los cuatro. La voz del menos fuerte se dejó oír con estruendo en el Carranza cuando faltaba poco para la media noche. Una fiesta, la de Cádiz, y la del Cádiz, que ha terminado con brillantez.

DE ENTRENADOR A ENTRENADOR

Milosevic

- «El triunfo se debe a la afición»

Entró Milosevic en la sala de Prensa, entre aplausos. Sonriente, muy eufórico, manifestó: «Mi equipo creo que ha ganado bien. Es merecedor, porque ha tenido gran sentido de la responsabilidad. Se ha entregado totalmente. No ha tenido respiro y no se ha dejado impresionar por el Sevilla. El triunfo se debe, en muy buena parte, a la afición, que ha estado formidable. En cuanto al desarrollo del encuentro, sabía lo que podía ocurrir y hablé con mis jugadores dos horas antes. No puedo destacar a nadie, porque todos, sin excepción, han puesto el alma en la lucha. Estoy contento por Cádiz, por la Directiva y por mis jugadores, que son todos formidables. Con este equipo de la cantera lucharemos y daremos alguna que otra sorpresa en la Liga, aunque nuestro objetivo es la permanencia. Este Trofeo nos dará aún más ánimos.»

M. Muñoz

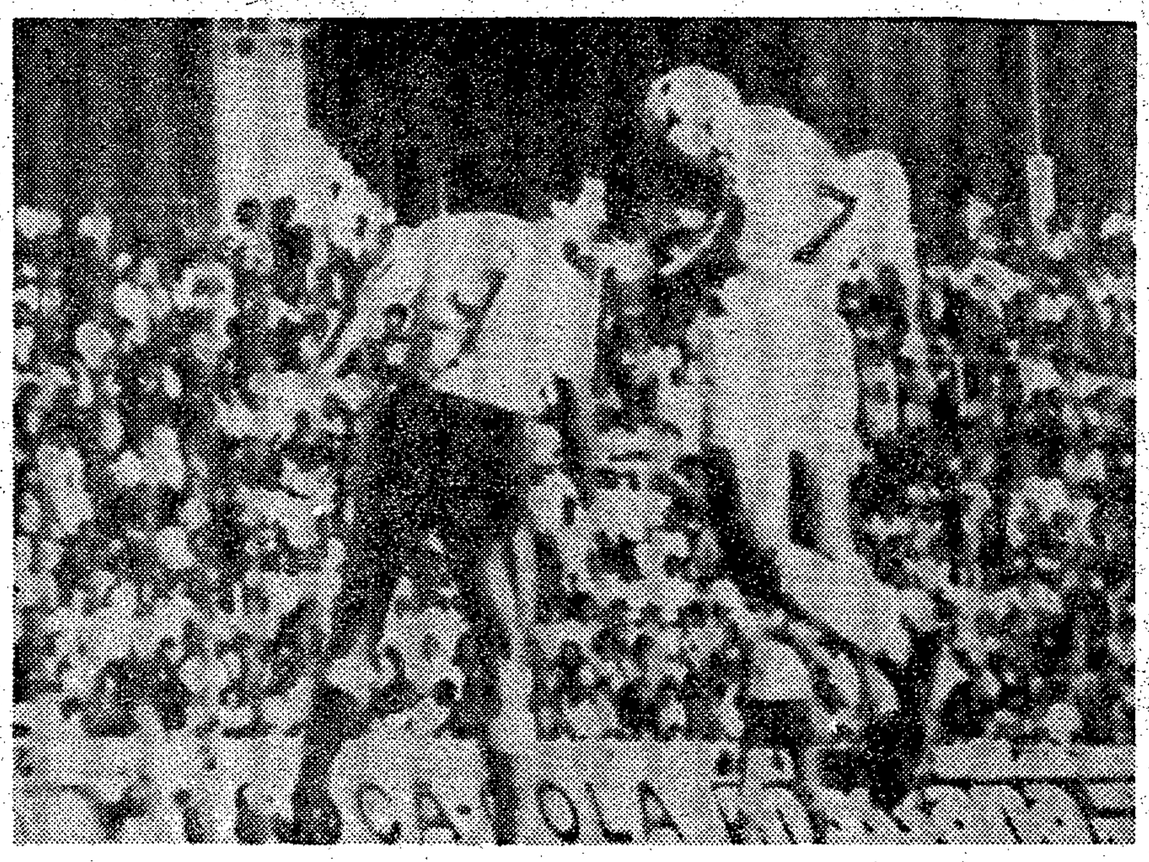
- «Resultado justo e indiscutible»

MIGUEL MUÑOZ

Como siempre, tranquilo, sonriente, dijo: «El resultado está ahí y es justo, porque el Cádiz marcó un gol indiscutible. Elogio a los jugadores del Cádiz, disciplinados, rápidos, que se adelantaron en muchas ocasiones a los míos. En un Trofeo no se ve la calidad de un equipo, porque influyen muchos factores. Pese a ello, felicito al Cádiz y a su afición por el triunfo. En cuanto al Sevilla, tuvo pocas oportunidades, pero la cobertura gaditana estuvo formidable, seria sin dar respiro. Y Bocoya, con su veterania, ha estado francamente bien. Enhorabuena a todos.»

OPOSICIONES
MEDICOS TITULARES
¡¡4.121 VACANTES¡¡
(PLAZO HASTA 14-9-81)
- **INFORMACION Y GESTION**
- **CONTESTACIONES AL PROGRAMA**

CONSULTE A
PONS
GESTORIA - EDITORIAL
Teléfonos 221 31 65 - 222 29 80 - 251 28 00
Apartado 528 — MADRID



COLETAZOS. A falta de unos pocos minutos, el Cádiz tenía ganada ya la Copa. Y el Sevilla, lanzado sobre la puerta de Bocoya. Eran los coletazos sin resultado. El corte de Amarilla, por ejemplo, frente a Juan Carlos. (Telefoto Efe.)

4-0. C. S. K. A. se consoló con creces

• Y mereció aún más goles ante un Palmeiras decepcionante

CADIZ, 30. (De nuestro corresponsal, ANGULO.) CSKA, 4 (Diensov, Bezinskv, Dimitrov III y Dimitrov II); PALMEIRAS, 0.

ALINEACIONES:

CSKA.—Velomov; Jeiev, Mimitrov I, Tomanov, Dimitrov II; Bezinski, Jontehev, Kerinov; Diensov, Velkov y Kelkov. A los veinte minutos, Zaravkov releva a Kelkov. A los sesenta y cinco, Dimitrov II, a Jontehev, y a los setenta y un minutos, Lodenov, a Kerinov.

PALMEIRAS.—Gilmar; Benazi, Pereira, Predinho, Jaime; Deda, Osni, Eneas; Reginaldo, Aragonés, Felic. Marquinhos relevó a Jaime a los veintiocho minutos.

ARBITRO: Alcaide Crespín. Bien. Tarjeta amarilla para Osni y Reginaldo.

GOLES:

1-0. Seis minutos. Kelkov lanza una falta y el ariete Dinsov remata de cabeza a pase de Jeiev.

2-0. Cuarenta y tres minutos. Centro de Diensov, y Bezinski empalma un tiro impresionante que se cuela en la red.

3-0. Sesenta y seis minutos. Bezinski adelanta una pelota y Dimitrov, certero, salva la desesperada salida del portero y bombea al fondo del marco.

4-0. Setenta y dos minutos. Gran jugada de ataque, y Diensov lanza a Dimitrov II que, de gran tiro, bate a Gilmar.

INCIDENCIAS:

Tarde entoldada y media entrada en el Ramón de Carranza. El público, a partir del segundo gol de los búlgaros, se inclinó a su favor, premiando sus espectaculares jugadas y silbando a los cariocas. El capitán del CSKA recibió al final la copa de consolación.

LOS BRASILEÑOS, UNA CARICATURA

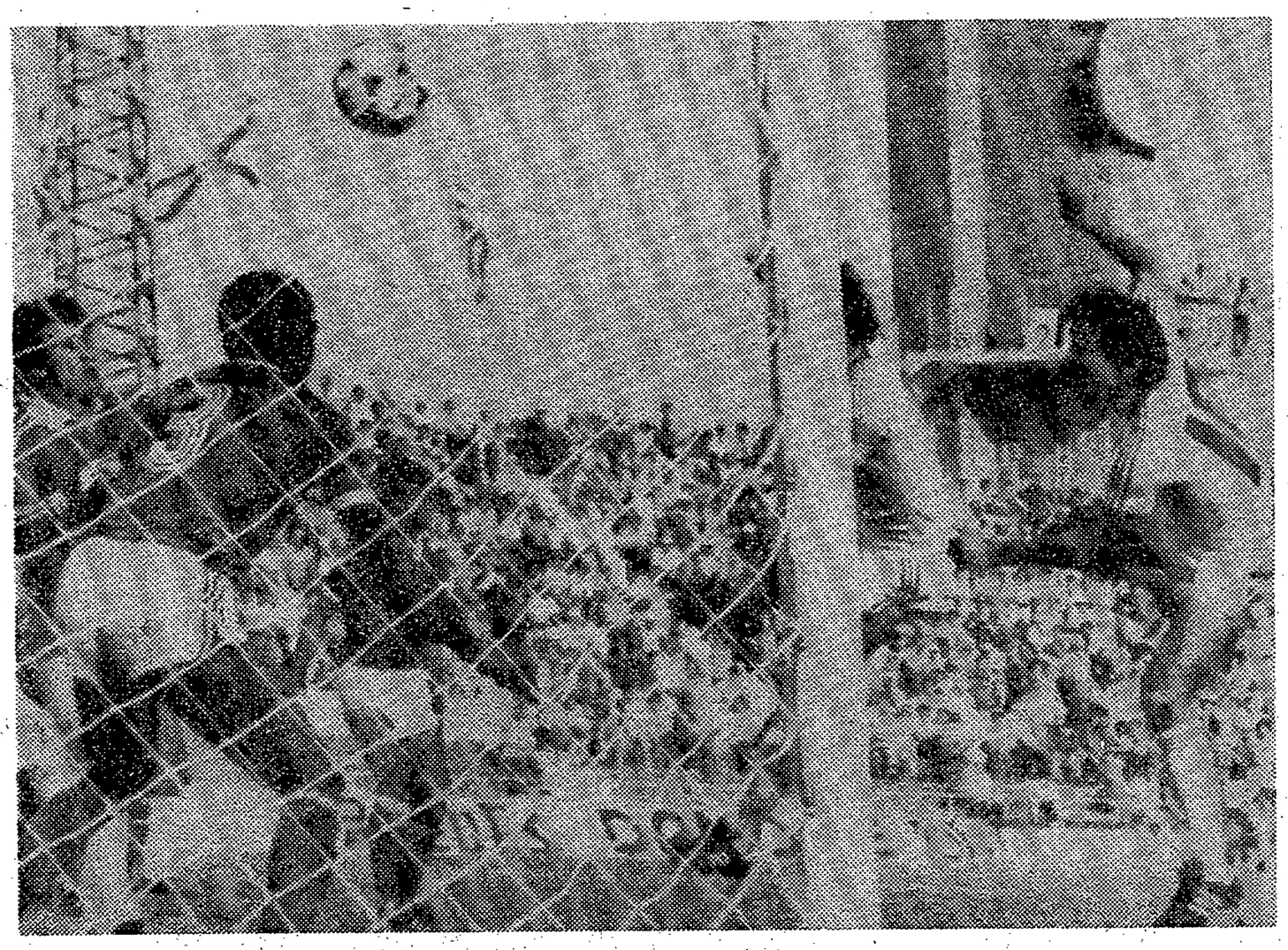
Hay que apresurarse a decir que el Palmeiras ha defraudado totalmente a la fición andaluza en esta XVII edición del Trofeo Ramón de Carranza. Se esperaba más de los capitaneados por Luiz Pereira. En el partido contra el Sevilla fueron arrollados, desarbolados por la rapidez y el mejor juego de los de Migue Muñoz, y frente a los búlgaros se han mostrado abúlicos, conformistas, con un juego horizontal que exasperó al aficionado que se había dado cita para deleitarse con un fútbol de calidad con dos sistemas totalmente distintos, del que se esperaba que los cariocas se alzaran con un triunfo fácil.

Una vez más se ha puesto de manifiesto que el fútbol no sólo hay que saber, hay que querer también, hay que luchar para vencer y, sobre todo, para convencer. Nada de esto podemos alabar de un Palmeiras desconocido, apabullado, tal vez, por el peso de esos cinco goles que le cascó el Sevilla y que ante los europeos no supieron demostrar su valía, la que corresponde, por lo menos, a su gran historial deportivo. Un Palmeiras que tuvo claras ocasiones de hacer funcionar el marcador a su favor, pero al que le faltó garra, fuerza y, sobre todo, ansias de gol. Así, fácil es comprender que el público, siempre neutral en el Trofeo Carranza, se inclinara del lado de los búlgaros, víctimas propicias de los ases brasileños.

Bien, muy bien, por el CSKA, que demostró que el Cádiz no fue tan inferior como más de uno ha propagado. Los búlgaros no se achicaron, mostraron sus armas de disciplina férrea, su voluntad indomable y como el marcador se volvió pronto a su favor se crecieron, se envalentonaron y, con un juego coordinado, hicieron saltar una y cien veces el sistema defensivo capitaneado por Pereira. Y gracias a que el Palmeiras tuvo una vez más su gran baluarte en el meta Gilmar, que evitó una goleada que hubiera sido escandalosa, apabullante y demoledora.

Si en la primera mitad el dominio fue alterno, en la continuación el CSKA se hizo dueño y señor por juego, por rapidez y, sobre todo, por entusiasmo, y, en verdad, se merecieron los búlgaros algunos goles más.

Entendemos que es inadmisible que hombres de la valía reconocida de Eneas, Reginaldo y Felic dejasen escapar ocasiones propicias y claras. Pero faltó corazón, entereza, ansias y muchas cosas más. Y así, repetimos, tiene que volver los discípulos de Luiz Pereira, con el talego vacío. Es una lástima, porque la afición, que esperaba tanto de los cariocas, se ha visto burlada y ha quedado decepcionada.



OCASION.—Aparte los cuatro goles contabilizados, el CSKA pudo marcar algunos más. En esta ocasión, Pereira y los suyos pasan apuros bajo su portal.—(Telefoto Efe.)

Y mañana, el Bernabéu

TBILISI YA

Asatiani Kaji

«Los favoritos son ellos, pero queremos ganarles»

Ya están aquí, silenciosos, sin dejarse notar. El Dynamo de Tbilisi madrugó y ha sido el primer equipo visitante en llegar a Madrid, con vistas a participar en el Trofeo Bernabéu. La expedición soviética llegó a la capital de España a última hora de la tarde de ayer. Y no vinieron juntos. Primero, los mayores; a los juveniles se les esperaba unas horas después.

Ante la ausencia del director técnico, Ajalkazi Nodar, que también llegaría más tarde procedente de Austria, es el segundo entrenador, Asatiani Kaji, el que nos atiende. Lo primero, la lista.

—Viajan los siguientes jugadores: Gabelia Otar, Guzaev Vladimir, Daraseli Vitali, Jvania Vaja, Kakilashvili Musav, Kipiani David, Melikia Levan, Svanadze Saur, Mchedlidze Karlo, Jizanichvili Nodar, Jinchagashvili Shota, Chivadze Alecsandr, Zava Grigori, Shenguelia Ramaz, Andguladze Amiran y Taratze Gueorgi.

El equipo llega más que rodado.

—El Campeonato de nuestro país está a punto de finalizar, y ocupamos la tercera posición de la tabla. ¿Los jugadores? se encuentran cansados, ya que son muchos los partidos que llevan en las piernas. Ya sé que tanto Real Madrid como holandeses y alemanes no están al máximo, pero, al menos físicamente, se hallan más enteros.

Las aspiraciones.

—Siempre jugamos para ganar; en perder no pensamos nunca.

—Entonces, ¿son ustedes los favoritos?

—No, no; el favorito es el Real Madrid, pero nosotros vamos a tratar de superarles. El fútbol soviético tras un bajón, cinco años atrás, está en franca progresión y esperamos hacer un gran papel en este Torneo.

Del fútbol español, el técnico soviético tiene una visión muy particular.

—Sus jugadores se hallan muy próximos a nuestros corazones por el espíritu, por la técnica...

Y apostilla.

—El fútbol español es una parte inseparable de nuestra vida espiritual. Estaré muy contento si España se proclama campeón del mundo, ya que el fútbol no es sólo fuerza, también es estética, belleza..., y en esa parcela ustedes, los españoles, son unos maestros.

Ante las expresiones de Asatiani, el informador se queda algo perplejo y, para romper un tanto lo «espiritual» de la conversación, recurre al socorrido tópico.

—¿Qué sabe del Real Madrid...?

—Le conocemos bien y su fútbol nos gusta mucho; su estilo de juego y el nuestro son muy parecidos.

Era la hora de la cena y dejamos a los soviéticos que repongan fuerzas, ya que el viaje desde Moscú fue largo —seis horas— y el cansancio se dejaba notar en el rostro de los jugadores. Por último, hay que señalar que, en la mañana de hoy el Dynamo efectuará un entrenamiento en la Ciudad Deportiva del Real Madrid.

Alberto POLO

ESTADIO VICENTE CALDERON

SABADO DIA 5 DE SEPTIEMBRE DE 1981
A las NUEVE Y MEDIA de la noche

Campeonato Nacional de Liga -- Primera División

Athletic de Bilbao-Club Atlético de Madrid

VENTA DE TODA CLASE DE LOCALIDADES.—En las taquillas del Fondo Sur del Estadio, JUEVES 3 y VIERNES 4, de SEIS a NUEVE de la tarde, y el SABADO 5, de ONCE a DOS de la mañana y desde las CINCO de la tarde.

EN TODOS LOS CENTROS DE EL CORTE INGLES: JUEVES 3 y VIERNES 4, de ONCE a DOS de la mañana y de CINCO a OCHO de la tarde, y el SABADO 5, de ONCE a DOS de la mañana.

MEYBA equipa al ATLETICO DE MADRID

ESTA EN MADRID A NO PERDER

MANDANDO.—El segundo entrenador soviético, Asatiani Kaji, bolígrafo en mano, distribuye habitaciones a la llegada al hotel. Después vendría la cena

(Fotos Palomar.)

CANSANCIO.—En el rostro de los jugadores del Dynamo se refleja cierto cansancio. Las seis horas y pico que duró el vuelo de Moscú a Madrid tuvieron la culpa

ANTE SU PRESENTACION

Real, con todos disponibles

A la tercera

«Tenemos que ganar nuestro trofeo»

Ante el inminente Torneo Santiago Bernabéu intensifica el Madrid su preparación, y es que quiere, por fin, adjudicarse el Trofeo, y a la vez dar una buena imagen en esta su presentación ante la hinchada.

Por ello, ayer hizo Boskov sudar a los suyos en entrenamiento matinal de casi dos horas de duración. Primero, dos partidillos a medio campo, con cuatro equipos diferentes, para terminar con otro encuentro, ya abarcando todo el campo. Tuvo que enfadarse en algunas ocasiones el técnico yugoslavo, y es que a la abulia de los considerados titulares contestaban los suplentes con una entrega total —mención especial para Isidro y Pineda—, que una y otra vez desbordaban por rapidez a los defensas titulares. No hay lesionados, e incluso Carcelén, Sabido —éste recibirá hoy el alta médica para jugar partidos— y Cunningham se entregaron en el entrenamiento, si bien el negrito se quejaba de ciertas molestias musculares al «sprintar». Terminado el entrenamiento, Boskov nos contaba sus cuitas.

—Quiero apurar hasta el último momento antes de decidirme a dar la alineación titular en nuestro debut en Chamartín, frente al Dynamo Tbilisi. Por lo pronto, me llevaré concentrados a los veintidós hombres que tengo disponibles, para luego decidir.

—¿Agustín o Miguel Angel?

—Es una decisión que estoy meditando mucho. Los dos están perfectamente, Miguel Angel aporta su experiencia, aunque por alto no vaya excesivamente bien. Agustín tiene que tranquilizarse bajo el marco. La verdad es que aún no sé.

—Sigamos con las dudas: ¿San José o Cortés?

—San José va a más; lo único que le falta son partidos. Cortés está cada vez mejor y cuento con él, aunque en principio San José será el titular.

—En el medio campo son seguros Del Bosque y Stielike. Falta el tercer hombre.

—Cubrir ese puesto es lo que más dudas me causa. Está Angel, también Carcelén, e incluso Gallego, que se encuentra muy bien y puede cubrir fenomenalmente el puesto.

Más que nada por el tonillo con que Boskov nos mencionó a Gallego, todo hace indicar que, ante el Dynamo Tbilisi, la formación titular será: Miguel Angel o Agustín; San José, Benito, Navajas, Camacho; Gallego, Del Bosque, Stielike; Juanito, Santillana y Cunningham.

—Sobre el rival soviético, Boskov nos manifestó:

—Está en plena temporada y con muchos partidos ya en sus botas, mientras que nosotros tan sólo hemos jugado seis. Tiene cinco internacionales y, con el Dynamo de Kiev, es hoy por hoy el mejor equipo de la URSS. Si hace cuatro meses fuimos capaces de superar al Spartak, ahora tenemos que vencer al Dynamo.

—Los encuentros de pretemporada iban bastante bien, pero, en el último, un Segunda, el Elche, les derrotó.

—Metimos un gol en el primer minuto y pensamos que sólo con la camiseta íbamos a ganar. Nosotros nos fuimos abajo, sin ganas, cómodos, con excesivas alegrías. Sin correr, no se pueden ganar partidos. El Elche sí corrió, y nos ganó merecidamente.

Para hoy, nueva sesión de entrenamiento a partir de las seis de la tarde y, después, todos al hotel, a la espera de esa peliaguda presentación frente al Dynamo Tbilissi.

—Tenemos la obligación moral de intentar ganar nuestro torneo. Los hemos ganado casi todos, y precisamente hemos ido a fracasar por dos veces en el Bernabéu. Esperemos que a la tercera vaya la vencida.

GUERRERO

ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

III TORNEO INTERNACIONAL DE FUTBOL
TROFEO "SANTIAGO BERNABEU"

SENIOR		PRIMERA JORNADA
Martes 1 Septiembre 1981 a las 20,15 horas		F.C. BAYERN / AZ'67
a las 22,00 horas		DYNAMO TBILISI / REAL MADRID C. de F.
		SEGUNDA JORNADA
Jueves 3 Septiembre 1981 a las 20,15 horas		CLASIFICACION 3.º y 4.º PUESTOS
a las 22,00 horas		FINAL TORNEO INTERNACIONAL
JUVENILES		PRIMERA JORNADA
Lunes 31 Agosto 1981 a las 20,15 horas		F.C. BAYERN / AZ'67
a las 22,00 horas		DYNAMO TBILISI / REAL MADRID C. de F.
		SEGUNDA JORNADA
Miércoles 2 Septiembre 1981 a las 20,15 horas		CLASIFICACION 3.º y 4.º PUESTOS
a las 22,00 horas		FINAL TORNEO INTERNACIONAL

Venta de localidades por jornadas

(SEÑORES SOCIOS Y PUBLICO)

NUMERADAS: Taquillas interiores del Estadio, puerta 42, HOY, de 11 a 1,30 tarde y de 6 a 9 noche, y el 1, 2, y 3 de septiembre, de 11 a 1,30 tarde. El día 2, de 6 a 9 noche.

SIN NUMERAR: Exteriores del Estadio, taquillas 0 y 0 bis, los mismos días y horas anteriormente citados.

NUMERADAS Y SIN NUMERAR: Exteriores del Estadio, taquillas 0, 0 bis, 1, 2, 11 y 12, el 1 y 3, días de los partidos, desde las 5 de la tarde.

Los señores socios del Real Madrid podrán adquirir tanto su localidad habitual de pie para cada una de las jornadas, o bien el abono a precio reducido, siendo indispensable en cualquier caso la presentación en taquilla de su carné con el recibo del mes de junio o la tarjeta anual en curso.

Las localidades para el Torneo de Juveniles se pueden adquirir en las taquillas exteriores del Estadio, HOY 31 y el 2 de septiembre, días de los partidos, desde las 6 de la tarde en adelante. Los señores socios del Real Madrid tendrán acceso mediante la presentación del carné y recibo corriente, pudiendo ocupar cualquier localidad excepto Tribuna de Preferencia.

La entrada del personal de servicio del Estadio será a las 6,30 de la tarde.

El servicio correspondiente a HOY, día 31, y al 2 de septiembre (Torneo de Juveniles) será de PLANTILLA REDUCIDA.

La Junta directiva del Real Madrid, una vez más, pide disculpas a los señores socios y público en general por las molestias que las obras de remodelación del Estadio puedan ocasionarles.

Argentina ya está en Barcelona

Menotti: "El martes será una fiesta, pero..."

BARCELONA, 30. (De nuestro colaborador JUAN MANUEL RUEDA.) — La selección argentina, campeona del mundo, ha llegado a nuestra ciudad con puntualidad de cronómetro suizo: a la una cincuenta, procedente de Italia. La víspera, como saben nuestros lectores, había logrado su último triunfo en el campo de la Fiorentina, al derrotar al equipo italiano por 3-5.

En el aeropuerto, mientras aguardábamos la llegada de los fabulosos argentinos, todos comentábamos con insistencia esos dos goles finales del seleccionado de Menotti, realizados por Dieguito Maradona, que valieron un gran triunfo y, al propio tiempo, una ovación extraordinaria del público por la enorme calidad de los remates y las jugadas que los precedieron de Maradona.

Hay que decir que en esta ocasión todos los componentes del cuadro argentino, con su seleccionador, Menotti, a la cabeza, han demostrado una gentileza y cordialidad extraordinarias. Forman una embajada, no sólo formidable por la calidad de su fútbol, sino por el contenido humano que han demostrado, posiblemente por la alegría que les proporciona el hecho de que se mantengan imbatidos en su gira por España e Italia.

Menotti nos manifestó:

—Después de jugar el martes por la noche contra el Barcelona, retornaremos a la Argentina. Pero la actividad se va a reemprender muy pronto de acuerdo con los planes previstos de preparación para el Mundial-82. El día 28 de octubre, en Buenos Aires, jugaremos frente a Polonia; el 4 de noviembre también en Buenos Aires, ante Suecia; el 11 de noviembre, en un campo argentino todavía no designado, contra Checoslovaquia. A continuación la selección descansará hasta el 14 de febrero de 1982, en que iniciará la concentración de los veintidós elegidos para el Mundial. Argentina tiene previstó jugar siete amistosos, siempre en campos argentinos, y el primero de ellos será contra Alemania el 23 de marzo. La partida para España, el 30 ó 31 de mayo, es decir, trece días antes de iniciar el Mundial en el Nou Camp barcelonés.

Respecto a la actual gira nos ha dicho:

—Estoy muy contento de los jugadores que integran la selección y creo que estamos en una línea de juego ascendente y formidable que podremos mantener con aspiraciones de victoria en el Mundial-82. Entre los nuevos, aparte de Diego Armando Maradona, que es, sin discusión, la mayor «estrella» actual del fútbol mundial, hay que destacar, asimismo, a Ramón Angel Díaz en su papel de delantero centro goleador y a Juan Alberto Barbas como centrocampista Ahora bien, no me olvido de algunos jugadores que se encuentran en Europa y, concretamente, en mis planes entra el repescar a Bertoni, que está en la Fiorentina, ha sido cuarenta y cuatro veces internacional y, al propio tiempo, tengo anotados los nombres de Ardiles —cuarenta y seis veces internacional— y Villa, que en veintiuna ocasiones ha vestido nuestra camiseta. Ambos están en el Tottenham.

Queremos recordar que la actual selección argentina, en su gira por España e Italia, está integrada por los siguientes jugadores:

Porteros: Fillol, perteneciente al River Plate, con treinta y cuatro partidos internacionales; Baley, de Talleres Córdoba, con once partidos internacionales.

Defensas: Olguín, Independiente, cincuenta partidos internacionales; Galván, Talleres de Córdoba, treinta partidos internacionales; Pasarella, River Plate, cincuenta y uno; Tarantini, River Plate, cincuenta y dos; Olarticoechea Racing Buenos Aires; Van Tuyne, Racing de Buenos Aires, doce.

Centrocampistas: Barbas, Racing, diecinueve; Gallego, Old Boys, setenta y uno; Maradona, Boca Juniors, veintiséis; Valencia Talleres Córdoba, cuarenta y cuatro; Hernández, Estudiantes, cuatro; Heredia, Instituto Córdoba.

Atacantes: Díaz, quince; Kempes, River Plate, treinta y seis; Enzo Ferrero, Sporting de Gijón, tres; Braylowski, Independiente; Santamaría, Old Boys, siete.

Mañana lunes, a las once de la mañana, ha convocado una rueda de Prensa. A las seis de la tarde realizarán un entrenamiento en el Nou Camp. Respecto al partido del martes, Menotti ha manifestado:

—Venimos encantados a Barcelona a jugar contra el Barça en partido de homenaje de despedida a Carlos Rexach. Creo que será una gran fiesta, pero para nosotros va a suponer un gran sufrimiento, puesto que el Barcelona, con toda su formidable plantilla y grupo de «estrellas» internacionales, intentará derrotarnos para que la noticia potencie todavía más el historial del club. Sé que va a ser un partido muy bonito, en el que la selección argentina tiene que defender su prestigio ofreciendo buen espectáculo

• «...Para mi selección puede representar un sufrimiento»

Pensando en el Mundial

• «No me olvido de Ardiles, Villa y Bertoni»

EN EL PRAT.—Los internacionales argentinos ya en el aeropuerto barcelonés, a la espera de sus correspondientes maletas. El martes, frente al equipo azulgrana en homenaje a Rexach.—(Telefoto Efe.)

C.O.U. - B.U.P. 1.º 2.º 3.º

(Legalmente reconocido mixto, (B. O. E. 12-1-71) (Habilitado por el M. E. C., «B. O. E.» 22-9-1975)

■ GRADUADO ESCOLAR ■ SELECTIVIDAD

Convalidamos asignaturas aprobadas de 8.º de Básica y 4.º de Bachillerato

◆ Acceso a la Universidad sin bachillerato

Precios especiales a nocturnos, trabajadores y familias numerosas

Academia CENTRAL (LA ACADEMIA DE PRESTIGIO EN MADRID)

HERMOSILLA, 18 (Metro Serrano). 275 95 44 - 275 88 50
AYALA, 99 (Metro Goya - Becerra). 401 39 76

TURNOS: Mañana, tarde y especial nocturno

NOTA: Los alumnos pendientes de B.U.P. pueden matricularse en C.O.U. (Circular de la D. G. E. M. 10-9-80)

En Italia

Sólo piropos para el equipo argentino

ROMA, 30. (Efe.) — El espectáculo del fútbol alcanzó su punto culminante en el encuentro entre Fiorentina y Argentina, y que convierte a ese último en favorito del Mundial, coincide en afirmar hoy la Prensa italiana, quien concuerda, además, en exaltar la figura de Maradona.

«Maradona mantuvo las promesas, encantando al público y proyectando su equipo al éxito», dice «La Gazzeta Sportiva», quien destaca, además, la cantidad excepcional de público y una taquilla sin precedentes.

Según «La Gazzetta», el encuentro fue «bellísimo y las emociones sin fin».

«Il Messagero» concuerda en definir al equipo de Argentina entre los favoritos del Mundial próximo y al equipo haciendo gala de las mejores virtudes de cuando conquistó el Mundial.

«Il Corriere Della Sera» dice que toda la ciuda de Florencia estuvo en el estadio, pero, sobr todo, por ver a Diego Maradona, el nuevo mit del fútbol.

«El encuentro se puso aún más interesant —dice "Il Corriere"— cuando después de la me dia hora, y en el tiempo de tres minutos, Fioren tina perforó por dos veces la defensa argentina

«Tres minutos de juego y también de rabia par los sudamericanos que, sin embargo, fueron rápi damente superados.»

Según «Il Tempo», «Argentina demostró la cal dad de su preparación técnico-atlética». Subraya recepción que el público dio a Maradona y defin el encuentro como «grande».

Maradona, el epicentro

CASAUS: «Haremos un esfuerzo para ficharle»

El "fenómeno": «Cabe la posibilidad de que venga»

BARCELONA, 30. (De nuestro colaborador, JUAN MANUEL RUEDA.)—Diego Armando Maradona, como es lógico, ha concitado la atención de todos los periodistas a su llegada al aeropuerto del Prat.

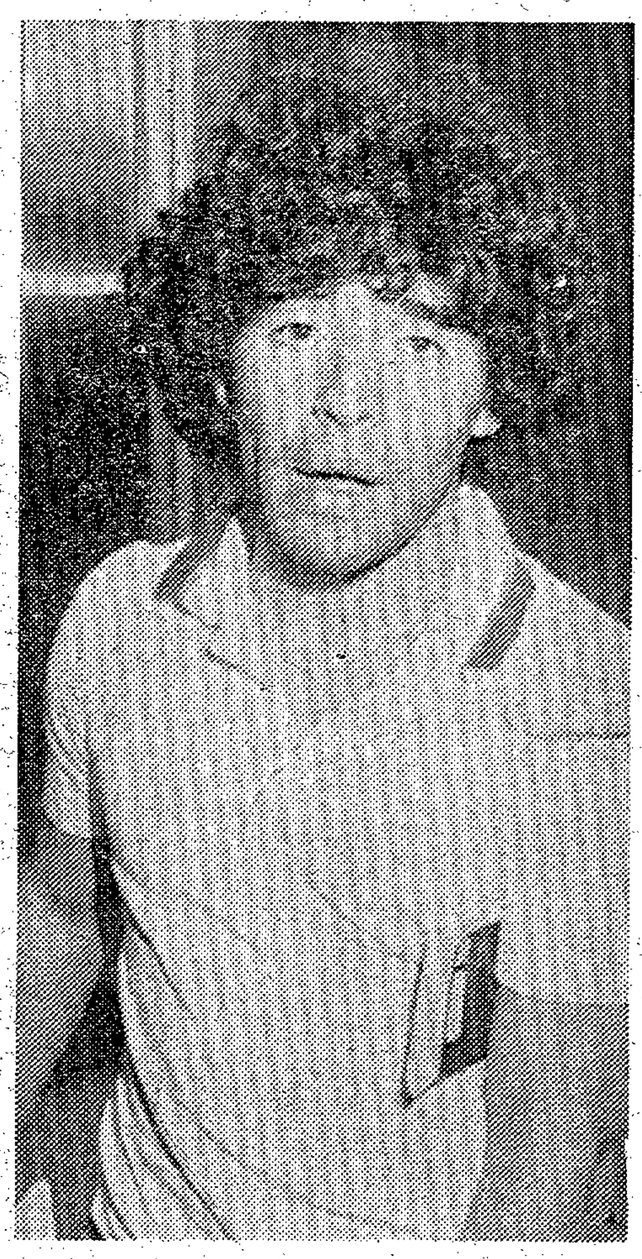
Hemos de subrayar que el vicepresidente primero del Barcelona, Nicolás Casaus, ha departido larga y privadamente con Armando Maradona. Desde que llegó ha estado junto a él y parece que el interés del Barcelona por el jugador finalizado el Mundial-82, se mantiene latente sobre todo después de las últimas noticias recibidas en el sentido de que Boca Juniors, por problemas económicos al devaluarse el peso, no ha podido atender el contrato que en su momento suscribió con Argentinos Jniors para fichar a Maradona.

Casaus nos ha dicho:

«Maradona es un jugador extraordinario y yo soy su primer admirador. No es extraño que me hayan visto hablar con él. Tampoco puedo negar el gran interés que desde hace dos años tiene el Barcelona por conseguir su fichaje. Cuando prácticamente Diego Armando Maradona todavía no era esa figura extraordinaria, ese ídolo mundial que es hoy, ya nosotros intentamos incorporarlo al Barcelona. Creo que en estos dos últimos años ha madurado muchísimo, se ha confirmado como un jugador de clase fabulosa, el auténtico sucesor de Pelé, y si existe la posibilidad de que el Barcelona pueda ficharle, haremos un esfuerzo grande, puesto que nuestro campo, capaz para ciento veintinueve mil espectadores, será el escenario ideal para que Maradona ofrezca su extraordinario juego. De todas formas, éste es un deseo y no algo posible e inmediato. Queda a la espera de cómo se desarrollen los acontecimientos, y de aquí al Mundial-82 habrá tiempo para hablar de Maradona.»

El jugador, por su parte, nos dijo:

«Ya he dicho insistentemente que después del Mundial-82 pueda venir a Europa. Han existido, como todos saben, ofertas del Barcelona y estuve a punto de incorporarme al club azulgrana. En la actualidad estoy en el Boca Juniors muy contento, puesto que deportivamente hemos conseguido nuestro objetivo: ganar el Campeonato argentino. En Buenos Aires, todo el mundo me quiere muchísimo y yo me encuentro muy encantado en mi país. Ahora bien, no oculto que cabe la posibilidad de que finalizado el Mundial-82 venga a jugar a Barcelona —a Europa—, hay que puntualizar que mi interés es grande por el club azulgrana, que fue quien me revalorizó internacionalmente.»



EL ARTISTA. Este es Diego Armando Maradona. El propio Menotti le compara a Pelé, diciendo que el todavía boquense es el mejor jugador del mundo. En Florencia, lo bordó. El martes, en el Nou Camp, puede que se exhiba también. (Foto Efe.)

Boca puede quedarse sin Dieguito

Argentinos Juniors exige el cumplimiento de contrato

BUENOS AIRES 30. (Efe.)—La Comisión directiva del Argentinos Juniors se reunirá el lunes para estudiar el incumplimiento del Boca Juniors en el pago de la primera cuota de un millón de dólares por el pase definitivo de Diego Maradona.

En principio, los dirigentes del Argentinos Juniors resolvieron el sábado rescindir la operación con el Boca al no recibir el pago de la primera de las cuatro cuotas estipuladas.

Pero el levantamiento por parte de integrantes de la dirección boquense de los avales de una deuda bancaria que pesaba sobre directivos del Argentinos hizo variar esta posición.

El viernes se produjo el vencimiento de la primera cuota, de las cuatro de un millón de dólares, y, de acuerdo con lo establecido en el contrato de transferencia de Maradona, el Argentinos Juniors tiene la opción de rescindir el contrato.

Precisamente, la rescisión fue anunciada ayer por Argentinos Juniors, que señaló que en junio de 1982 Maradona regresará al club.

Sin embargo, en las últimas horas se anunció que se seguirá negociando con el Boca y que habrá una reunión mañana.

Carabanchel gustó en la primera mitad

4-1. Torrejón ganó sin convencer

Casi como la mañana, que pasó del cielo nublado al más claro sol, fue el partido que jugaron en San Isidro Torrejón y Carabanchel, y que sirvió de presentación a los locales. Si decimos esto es porque hubo una total diferencia entre lo que se vio en la primera mitad y, luego, en la continuación.

Para empezar, la sorpresa de ver a un Carabanchel haciendo un fútbol fácil y casi de más clase que el del Torrejón. Sus hombres se movían por el terreno de juego con una absoluta facilidad de movimiento, y bien se puede decir que el Torrejón iba a remolque de lo que hacían los de La Mina. Para que al Carabanchel no le faltase nada, en el minuto dieciocho llegó su primer gol: una internada de Lucho hasta la línea de fondo, que centró hacia atrás para que Villa marcase con facilidad. Ciertamente, este gol despertó un tanto al Torrejón, y en sólo siete minutos pudo igualar el resultado, en una jugada típica de pizarra. Una falta a dos metros del área, la saca Calvo sobre Martínez, éste pasa para De Diego, que hace lo mismo, y es Martínez quien finalmente marca. Es difícil que la jugada les vuelve a salir tan bien.

Después de este tanto, en unos diez minutos, son los locales los que tienen ocasiones de gol, siempre bien salvadas por el portero y la defensa del Carabanchel, quien toma el mando del encuentro hasta el final de la primera mitad.

Se presentaba una segunda parte realmente interesante, pero al ver los muchos cambios que en el Carabanchel se hicieron, esa esperanza se desvaneció un poco, hasta que desapareció totalmente cuando se vio su juego. Ya no era el mismo Carabanchel, y el Torrejón supo aprovechar muy bien la circunstancia para ir marcando goles —Calvo, José Carlos y Toni fueron sus autores— hasta dejar el marcador en el cuatro a uno definitivo.

Y antes de finalizar, un corto análisis de lo que hicieron los equipos. El Carabanchel de la primera mitad puede bandearse por Tercera con absoluta eficacia, pues tiene hombres de gran categoría, con el único pero de que no siempre jugarán en césped. En el Torrejón, al que en esta ocasión le vimos en su campo, jugando, por tanto, más al ataque, unas pequeñas lagunas. En el centro de su defensa se echó en falta una mayor rapidez en la ejecución de sus despejes, y en su centro del campo, sus jugadores estuvieron bastante fuera de tono y mucho tiene que mejorar.

Arbitró bien Moreda Alejandre, y estas fueron las alineaciones:

TORREJON.—Artura (Gonzalo); Barrilero (Atienza), Macipe, Iglesias, Hontecillas (Regino); Tomás (Alcolea), Calvo, De Diego; José Carlos (Esteban), Martínez (Bonillas) y Andrés (Toni).

CARABANCHEL.—Sánchez (Tono); Villa, Vega, Prieto (Béjar), Sanchidrián; García Baratas, Pepe (Hernández), Gascueña (Martín); Pedro (Sánchez), Emilio y Lucho (Salve).

Angel MORENO

III Trofeo Tecni-Mingo

1-1. Aranjuez venció al Madrileño por penaltis

ARANJUEZ 30 (Efe).—En el Campo Municipal de Deportes de Aranjuez se disputó el III Trofeo Tecni-Mingo, organizado por el equipo local y patrocinado por el Ayuntamiento, entre el Atlético Madrileño y el Aranjuez, con victoria final del Aranjuez por penaltis

En los noventa minutos reglamentarios el resultado fue de empate a un gol. Al descanso se llegó con empate a cero goles. En la tanda de penaltis destacó el meta local que paró tres de los cinco disparos.

En el primer tiempo dominó más el Atlético Madrileño, pero en la segunda parte el Aranjuez se lanzó al ataque con Emilio como cerebro del equipo.

0-1. Minuto cuarenta y ocho. Juanín por bajo, marca el gol visitante.

1-1. Minuto setenta y dos. Emilio, en un disparo desde fuera del área bate al meta visitante, que estaba un poco adelantado.

ARANJUEZ.—Amieiro (Alberto); Chamorro, José Luis, Martín II (Mora); Elvira, Polo; Moraga (Alvarez), Emilio, Giró, Adito (Carlos), Agudo (Morillo).

ATLETICO MADRILEÑO.—Belza (Braojos); Clemente, Chocano (Juanín), Angel; Caballero, Cardeño (Alba), Arjol (Aguilar), Marina, Prado, Nadal, Melo, Guache (Rus).

Arbitro: Hoyo Rodríguez. Bien.

ESTADIO DE VALLECAS

MIERCOLES día 2 de septiembre de 1981 — A las NUEVE de la noche

PARTIDO DE COPA DE S. M. EL REY

PRIMER PARTIDO DE ABONO

A. D. PARLA - A. D. RAYO VALLECANO

VENTA DE LOCALIDADES.—En las taquillas del Estadio, el día del partido, a partir de las SIETE Y MEDIA de la tarde. Los señores socios, recibo al corriente y carné. La puerta de servicio núm. 1 se cerrará a las 7,15 de la tarde (PLANTILLA REDUCIDA).

Torneos - Partidos - Torneos - Partidos - Torneos

FRENTE A C. SOTELO

4-2. EL CIUDAD DE UBEDA SE QUEDO EN CASA

UBEDA (Jaén), 30. (Efe.)—El Ubeda ha conquistado el III Trofeo Ciudad de Ubeda al vencer, esta noche en la final, al Calvo Sotelo por cuatro goles a dos.

UBEDA.—Montiel; Ortiz (Marín), Hurtado, Fernando, Serna; Reche, Alvarez, Gómez Romero (Casas); Toral, Castillo (Pedrito) y Félix (Manjón).

CALVO SOTELO. — Sánchez; Godeo, Fabián, Pedrito, Chema; Rueda (Antonio), Villacreces, Merlo; Calcita (Camacho), Harry (Jaime) y Molina (Julio).

Arbitró el colegiado Gómez Ramírez, de Jaén. Estuvo regular. Mostró tarjeta amarilla y después roja a Fernando y Reche, del Ubeda, y a Jaime, del Calvo Sotelo, y amarilla a Godeo y Antonio.

0-1. Minuto cinco. Calcita.
1-1. Minuto veintiséis. Toral.
2-1. Minuto treinta y tres. Toral.
2-2. Minuto ochenta. Godeo.
3-2. Minuto noventa y cuatro. Manjón.
4-2. Minuto noventa y nueve. Casas.

Dominó más el Ubeda y anuló a los hombres más peligrosos del conjunto de Puertollano.

Al final del encuentro se endureció el juego, pero el colegiado supo cortarlo a tiempo.

Destacaron en el Ubeda, Hurtado y Toral. En el Calvo Sotelo, Sánchez y Fabián fueron los mejores.

CIUDAD DE LUGO

1-0. MEIRA GANO LA FINAL AL MILAGROSA

LUGO, 30. (Efe.)—El Meira se adjudicó el Trofeo Ciudad de Lugo al derrotar esta tarde al Milagrosa, en el encuentro final, disputado en el Estadio Angel Carro.

Dirigió bien el encuentro el colegiado lucense Alonso Abelaidas.

El gol del triunfo lo marcó para el Meira José Angel, en el minuto treinta y siete de juego, aprovechando un fallo de la defensa y el portero del conjunto contrario.

El encuentro fue de total dominio del Meira, quien se mostró más incisivo a lo largo de los noventa minutos de juego.

Alineaciones:

MEIRA. — Dosl; Rodri, Angel, Tuto (Lolo), Jerónimo; Moncho, Donega (Pelé), Miguell; José Angel, Rubio (Michi) y Puskas (Jesu).

MILAGROSA. — Carlos; Peón, Gonzalo (Sibori), Pablo, Caito; Poca, Díez (Juan), Castellanos (Juan Carlos); Cuadrado, Viñas y Quique.

Finalizado el encuentro, el alcalde accidental de Lugo, señor Granxeiro, hizo entrega del trofeo al capitán del Meira, Angel, entre los aplausos del numeroso público que llenaba las gradas del estadio.

A. DOMINGUEZ ALFONSO

1-1. R. U. TENERIFE, ANTE MARINO, POR PENALTIS

LOS CRISTIANOS (Tenerife), 30. (Efe.)—El Real Unión de Tenerife se ha proclamado ganador de la XII edición del Trofeo Antonio Domínguez Alfonso frente al Marino, por penaltis, en partido disputado esta tarde en el campo Antonio Domínguez, que registró una media entrada.

El partido finalizó con empate a un gol, al igual que la primera mitad del encuentro.

ARBITRO.—José Juan Herrera, de Tenerife- Zona Sur, que estuvo muy mal y permitió el juego duro en exceso.

Alineaciones:

MARINO.—Quinto; Marco Antonio, José Félix, Berto, Arturo; Rirre, Francis, Mili; José, Gueda y Vivi. En la segunda parte salieron Mamel, Berto II y Trici.

REAL UNION. — Del Castillo; Rafa, Abelardo, Toño, Gallego; Arocha, Tata, Francis; Burgos, Madero y Raimundo. En la segunda mita también jugaron Julio Luis, Juan y Salvi.

Goles:

1-0. Minuto uno. Centro desde la derecha sobre el área que remata Rirre de cabeza al fondo de las mallas.

1-1. Minuto veintisiete. A la salida de un córner, Raimundo remató de cabeza ante la pasividad de la defensa local.

Partido de poder a poder entre dos equipos muy parejos y en el que nunca se dio un balón por perdido. El Marino dominó más, pero con claros fallos en los metros finales.

VELEZ-MALAGA

1-1. TROFEO PARA EL ANFITRION, CON MEJOR COCIENTE QUE LUSITANO DE EVORA

VELEZ (Málaga), 30. (Efe.)—El Vélez se ha proclamado vencedor del IX Trofeo Vélez-Málaga, al empatar esta noche con el equipo portugués Lusitano de Evora. (El Vélez ha contabilizado cuatro goles, por sólo dos el Lusitano.)

Alineaciones:

LUSITANO DE EVORA.—Figuerelo; Leonel, Pio, Fambullo, Cunha; José Xico, López, Sinepo; Ramalho, Bolata y Alfredo.

VELEZ. — Maldonado; Rodri, Montero, Burgos, Atencia; Camacho (Pedro), Velasco, Blas; Cortés, Moncayo (Pepito) y Cazorla.

Arbitró el malagueño Villena. Muy bien. Mostró tarjetas amarillas a Fambullo, López, Alfredo y Burgos.

0-1. Minuto seis. Ramalho aprovecha un fallo local.

1-1. Minuto sesenta. Atencia, al botar una falta.

El primer tiempo fue de claro dominio del Lusitano, debido en gran parte a que su temprano gol desconcertó a los veleños.

En el segundo tiempo los locales reorganizaron sus filas, se mostraron más rápidos y desde el principio buscaron el gol.

Destacaron por el Lusitano José Xico, Ramalho y Bolata. Por el Vélez, Montero, Burgos y Cortés.

LA UVA Y EL VINO

1-0. DAIMIEL SE QUEDO CON SU TORNEO

DAIMIEL, 30. (Efe.)-El Daimiel ha vencido, por un gol a cero, al Talavera, con lo que el equipo local se adjudicó el XIV Trofeo de la Uva y el Vino, disputado en esta localidad.

ALINEACIONES:

DAIMIEL.—Angelín; Luna, Pedro Torres, Daniel; Ruiz, Moreno (Leo), José Antonio; Berasategui, Escobar (Blay), Sanz.

TALAVERA.—Ortiz; Pedro, Gabilondo, Bebito, Gastón; Quique, Quini, Cecilio (Pere); Illormo (Ayuca), Javi y Ribero (Madrid).

ARBITRO: Sánchez Molina. Bien. Tarjetas: amarilla a Luna, del Daimiel, y a Pedro y Gastón del Talavera. Roja a Pedro y Gastón, por doble amonestación.

GOL:

1-0. Setenta minutos. Avance de toda la delantera daimilieña, llega el balón a José Antonio y de tiro fuerte y colocado marca el gol.

Primer tiempo de dominio alterno y un segundo tiempo en el que el Daimiel presionó más y ligó mejores jugadas que el Talavera.

Al marcar el Daimiel y, tras la expulsión de Pedro y Gastón, el Talavera trató de adelantar líneas, pero el Daimiel, con una segura defensa, aguantó bien.

CIUDAD DE REINOSA

2-2. PARA EL NAVAL, EN LA SEGUNDA RONDA DE PENALTIS

REINOSA, 30. (Efe.)—El Naval ha ganado el tercer Ciudad de Reinosa al vencer, en la final en la segunda tanda de penaltis, al Buelna.

El partido terminó con empate a dos y en la prórroga no se marcó ninguno más. En la primera tanda de penaltis quedaron empatados a cuatro y en la segunda, al primer fallo, ganó el Naval al detener el portero de este equipo el primer lanzamiento del Buelna.

ALINEACIONES:

NAVAL. — Julián; Tono, Susi (Nito), Ramonín, Javi; Debrán, Criado, Berto; Santiago, Cabezas (Constan) y Collantes.

BUELNA.—Javi; Susi, Zurdo (Chuchi), Curro Hugo; Julio (Jandro), Goyo, Fermín; Tono, Villanueva y Quevedo (Cerna). —

GOLES:

1-0. Minuto veinticinco. Marca Debrán, de penalti.

1-1. Minuto treinta y cuatro. Marca Goyo, de cabeza.

1-2. Minuto cincuenta y uno. Marca Quevedo, en jugada individual.

2-2. Minuto sesenta y ocho. Marca Berto, dentro del área, tras un fallo defensivo.

ARBITRO: Santos. Discutido. Mostró tarjeta amarilla a Fermín, del Buelna, y a Santiago, del Naval.

Buen encuentro; jugado con veteranía y técnica por parte del conjunto local que no pudo en ningún momento con el tesón y calidad de los jugadores del Buelna, nuevo en la categoría de Tercera.

Destacaron la rapidez de acciones y movilidad de juego, circunstancia que propició un dominio alterno.

ISLA CRISTINA

4-0. LAS PALMAS AT., CAMPEON AL GANAR A REALEJOS

SAN SEBASTIAN DE LA GOMERA, 30. (Efe.) — Las Palmas Atlético se ha proclamado vencedor del II Trofeo Isla Colombina, al derrotar en la final el Realejos por cuatro goles a cero, en partido jugado esta tarde en el Polideportivo Municipal, que registró una buena entrada.

Al descanso ya ganaba Las Palmas Atlético por dos goles a cero.

ARBITRO. — Cirilo Rodríguez, de La Gomera, que estuvo regular. Expulsó, a las trece minutos, a Braulio, del Realejos, y a Jesús, del Las Palmas, por agresión mutua.

Alineaciones:

LAS PALMAS ATLETICO.—Víctor (Miguel); Mario, Tato, Salvador, Chacopino, Yoyo, Momo, Juani (Narciso), José, Castillo (Faustino) y Jesús.

REALEJOS.—Jesús (Juan Caslos); Tente, Carmelo II (Juani), Braulio, Papenso; Mamel (Piño), Benito (López), Carmelo I; Ito, Goyo y José.

Goles:

1-0. Minuto doce. José, de cabeza, remató un córner sacado por Momo.

2-0. Minuto cuarenta y tres. Zancadilla a Yoyo dentro del área, que el árbitro señala como penalti. Castillo lo transformó en gol.

3-0. Minuto sesenta y ocho. Narciso, a la salida de un córner, de cabeza.

4-0. Minuto ochenta y cuatro. Narciso vuelve a marcar, remachando una buena jugada de Momo.

El partido ha sido de claro dominio de Las Palmas Atlético, que demostró gran superioridad, y que, de camino, se metió al numeroso público que presenció el encuentro en el bolsillo.

El filial amarillo demostró también una excelente preparación física y tuvo a Yoyo y a Momo como figuras, aunque también aportó algo al triunfo la buena clase de Castillo.

En el Realejos se notaron las ausencias de Ananías y Pepito, pero, a pesar de todo, se mostró muy inferior y empleó demasiada dureza a lo largo del choque, para tratar de frenar así los constantes ataques del equipo amarillo.

El tercer puesto de este II Trofeo Isla Colombina fue para el Güimar, que derrotó al Gomera en la segunda tanda de penaltis, pues el encuentro entre ambos finalizó con empate a dos goles.

FIESTA MAYOR

2-2. VILAFRANCA, POR PENALTIS, FRENTE AL ESPAÑOL

VILAFRANCA DEL PENEDES (Barcelona), 30. (Efe.) — El Club de Fútbol Vilafranca se adjudicó el Trofeo Fiesta Mayor, al superar en la tanda de penaltis al Español, tras haber finalizado el tiempo reglamentario con empate a dos goles.

La primera parte finalizó con el resultado de dos goles a uno, favorable al equipo local.

Dirigió el encuentro el colegiado catalán Capdevila, que tuvo una aceptable actuación.

VILAFRANCA: Granja. Hill, Pena, Sánchez (Bartra), Enrique; Cuadrado (Colomer), Gallego (Tenor), Torcal (Puig); Marimón, Mesa y Franch.

ESPAÑOL: Espinosa; Lanchas, Verdugo, Carreño, Huertas; Gallart, Fortes, Zúñiga; Díez, Vilches y Angel.

GOLES

1-0. Minuto veintisiete. Gallego.

2-0. Minuto veintinueve. Marimón.

2-1. Minuto cuarenta y tres. Surinaga.

2-2. Minuto cincuenta y cinco. Angel.

Flojo encuentro del Español en el campo del Vilafranca, ante el equipo local, que puso una gran entrega y que dominó en algunas fases del encuentro al equipo blanquiazul.

En la tanda de penaltis, el defensa del Español, Verdugo falló el último lanzamiento de su equipo, consiguiendo los locales marcar en los cinco lanzamientos.

VILLA DE PUZOL

1-0. VALENCIA, CAMPEON A COSTA DEL ALGEMESI

PUZOL, 30. (Efe.)—Se disputó anoche, en el Campo Parroquial, la final del primer Trofeo juvenil Villa de Puzol, entre el Valencia y el Algemesí, con el resultado de un gol a cero a favor del equipo valencianista.

ALINEACIONES:

VALENCIA.—Iñaki; Juan Carlos, Cubel, Giner, Valiente; Sanz, García Pitarch Vicente; Boch, Fernando e Ibáñez.

ALGEMESI. — Pacheco; Luján, Navarrete, Giner, Dani; Pepe Juan, Ortiz, Sánchez; Pedro, Verde y Olegario.

ARBITRO: Martín Díaz. Bien.

GOL:

1-0. Minuto sesenta y cuatro. Sanz, de tiro cruzado.

El encuentro fue de dominio alterno en la primera parte, con pocas ocasiones de gol para ambos equipos. En la reanudación del encuentro, el Valencia hizo un par de cambios que dieron profundidad y rapidez a sus jugadas, fruto de lo cual vendría el gol.

CIUDAD DE ALMANSA

YECLANO SE LLEVO EL TROFEO

ALMANSA, 30. (De nuestro colaborador FRANCISCO SIMON.) — Con los resultados de Jumilla, 4; Almansa, 2. Yeclano, 0; Jumilla, 0, y Yeclano, 3; Almansa, 1 se ha puesto final al Ciudad de Almansa, siendo el equipo del Yeclano el que por mejor gol averaje se ha llevado el Trofeo a su tierra, en esta edición, donde los equipos pusieron todo entusiasmo y deportividad para lograr el mismo. La reina de las fiestas, delegado local de Deportes y presidente del equipo anfitrión hicieron entrega de los sendos trofeos, entre una gran ovación. Un Torneo, donde el Almansa ha dejado notar la falta de rodaje ante equipos superiores, como lo han demostrado el Jumilla y el Yeclano.

CON LA PRESENCIA DE GIL DE LA SERNA

Se inauguró un campo en Carabaña

CARABAÑA (Madrid), 30. (Mencheta.) — En Carabaña, a cincuenta kilómetros de Madrid, ha tenido lugar hoy la inauguración de un nuevo campo de deportes que agrupa fútbol, tenis, baloncesto, balonmano y pelota a mano.

Presidió el acto inaugural de este complejo el presidente de la Federación Castellana de Fútbol, don Adolfo Gil de la Serna, y los terrenos e instalaciones fueron bendecidos por el párroco del pueblo, don Eugenio Castillo Peláez.

Después se jugaron dos partidos de fútbol entre los equipos de Chinchón y Orusco de Tajuña, que tuvieron como contrincantes a los equipos senior y junior de Carabaña, y al final, el señor Gil de la Serna hizo entrega de trofeos a los cuatro equipos participantes.

Stanescu, seleccionador de Rumania, en Madrid

«EL FUTBOL ES UN ARTE...»

«...Y los rumanos unos artistas con el balón»

● «Vamos a ganar a los húngaros y seremos la sorpresa en el Mundial»

● «Nos hemos encontrado con los españoles hasta en la sopa»

ESPIA. El seleccionador rumano, Valentín Stanescu, tras espiar a los húngaros en el Trofeo Naranja, pasó unas horas en Madrid. Los magiares le causaron buena impresión, pero confía en derrotarles. (Foto Palomar.)

Por mucho que Trajano —ojo, el emperador romano, no vayamos a confundirlo con este o aquel oriundo— se empeñara, allá por el siglo II de nuestra era, en poblar con colonos la mayoría traídos de Hispania, la antigua Dacia, hoy Rumania, y que el país conserve su latinización tras el paso del tiempo, si no llega a ser por Alejandro Vogel, que amablemente hizo las veces de intérprete, el informador las hubiera pasado canutas para entenderse con Valentín Stanescu. El seleccionador nacional rumano pasó ayer por Madrid, procedente de Valencia, donde espió a Hungría en el Trofeo Naranja. Los magiares, junto a británicos, son directos rivales de Rumania de cara a la clasificación para el España-82.

—El encuentro frente a húngaros el próximo 23 de septiembre es vital, ya que el vencedor del mismo tendrá muchísimas posibilidades de ser uno de los dos equipos del grupo que acuda al Mundial.

Ni qué decir tiene quién es el favorito para Stanescu.

—Estoy convencido de que vamos a ganarles. Ya en Budapest, donde perdimos uno a cero, debimos derrotarles. Si les vencemos y luego ellos pierden con Inglaterra, ya está...

Aunque los magiares agradaron al rumano en Valencia.

—Me causaron una buena impresión. Tienen un equipo remozado y reúnen juventud y velocidad. Ahora bien, contra Millonarios debieron perder; ayer, sin embargo, jugaron muy bien, aunque al Valencia le vi algo cansado.

Abundando sobre los suyos.

—En estos momentos tengo un grupo de jugadores jóvenes muy buenos. ¿El mejor? Quizá sea Stefanescu, líbero de la Universidad de Craiova. Si nos clasificamos para el España-82 seremos la sorpresa del Mundial, ya que conocemos perfectamente a todos los equipos que vendrán.

A uno se le ocurre sugerir que el fútbol rumano carece de imaginación.

—El fútbol es un arte, y los rumanos, unos artistas con el balón.

Los buenos resultados obtenidos por Rumania frente a Inglaterra en la liguilla clasificatoria del Mundial los justifica Stanescu.

—La victoria sobre los ingleses en Bucarest, junto con otro triunfo frente a Brasil en el Mundial de Méjico han sido los dos mejores partidos de la selección rumana en toda su historia.

Rumanos y españoles son viejos conocidos a la hora de dirimir una plaza en un Mundial, en la fase final de la Eurocopa...

—Nos hemos encontrado con los españoles hasta en la sopa. La verdad es que ustedes no nos convienen como rivales, ya que practicamos un fútbol parecido.

La charla con Stanescu es fluida y rica en anécdotas. El técnico rumano es un hombre dedicado por completo al fútbol y que dice hallarse muy contento en su país, de donde no piensa moverse.

El seleccionador español, José Emilio Santamaría, es buen amigo suyo.

—Pepe es un gran preparador, con corazón y cerebro. Hay que dejar que trabaje a su aire, y tanto afición como Prensa deben apoyarle. Con él, al menos es mi opinión, España puede ser campeona del mundo.

Sin afirmarlo rotundamente, Stanescu deja entrever que los argentinos son sus favoritos para el Mundial.

—Argentina, Brasil, España y Alemania creo que son los conjuntos que cuentan con más posibilidades. Los argentinos tienen un grupo de jugadores todavía desconocidos, pero que son unos grandeds talentos. Cuentan con una defensa dura, que no perdona a nadie, y su gran virtud es que practican un fútbol de continuo movimiento, buscando la puerta rival por el camino más corto. ¿Kempes? Ha bajado mucho; el que me gusta muchísimo es Díaz.

—¿Habrá supremacía del fútbol sudamericano en el España-82...?

—Los sudamericanos han adquirido la dureza y la preparación física del fútbol europeo. Antes sólo tenían técnica, ahora también disciplina. En consecuencia, está claro que en cualquier competición deben ocupar uno de los puestos de honor.

—Nos han dcho que no se lleva muy bien con Kovacs...

—Todo lo contrario, es un gran amigo mío; actualmente es vicepresidente de la Federación rumana.

—Claro, cómo se va a meter usted con su jefe...

—El es el coordinador, pero en el campo no me ordena nadie.

Y por último, un tema de actualidad. Hay rumores de que Solsona es pretendido por el Atlético. Stefanescu conoce al valencianista.

—Hace unos años, en un Torneo Ciudad de Palma, le dije a Santamaría que Solsona era un «crack», a lo que Pepe me respondió que sí, que se trataba de un gran jugador, pero que no tenía continuidad. Ahora que le he visto en Valencia debo dar la razón al seleccionador español.

Con Stefanescu se pueden estar horas y horas hablando de fútbol, pero llega el momento de zanjar la charla. Habrá nuevas ocasiones.

Alberto POLO

Empezó la Copa

2-1. Astorga ganó a Ponferradina

ASTORGA, 30. (Mencheta.)— Astorga, 2 (Candi y Alberto I); Ponferadina, 1 (Tirone, de Penalti.

PONFERRADINA. — Eduardo; Isidro (Pedro), Gabela, Covarrubias, Román, Lito; Horacio, Tirone; Quindos (Martínez), Paco Díaz y Ramos.

ASTORGA. — Tono I; Miguel Angel (Aitor), Javi, Vilella, Candi; Tono II, Alberto II (Isidro); Cuevas, Gelin, Alberto I y Lorenzo.

Dirigió el encuentro el vallisoletano Rivas Fernández, que estuvo bien. Tarjeta amarilla a Isidro.

1-0: Minuto sesenta y cinco. Falta que saca Javi desde el centro del campo y Candi aprovecha el rechace de la defensa para batir a Eduardo.

2-0: Minuto 76. Centro de Lorenzo y Alberto I remata a la red de forma impecable.

2-1: Minuto 78. El balón da en un brazo de Candi dentro del área y el árbitro señala penalti. Lanza Tirone y transforma.

En el primer tiempo el juego careció de brillantez, pues los dos equipos acusaron falta de cohesión, y los severos marcajes impidieron la creación de jugadas.

En la segunda parte cambió el panorama, ya que tanto el Astorga como la Ponferradina se emplearon con más eficacia y su fútbol fue más abierto, en busca de la portería contraria respectiva.

El Astorga presionó con mayor insistencia, y a partir del cuarto de hora su dominio se hizo patente. Fútbol al primer toque del cuadro local y desmarque sin balón, que fue aplaudido por los espectadores. Consiguió dos goles y tuvo ocasiones para haber marcado alguno más.

Por el cuadro visitante destacaron Covarrubias, Román y Tirone, y por el Astorga todo el equipo estuvo bien, en especial Javi, Vilella —el mejor de todos los que actuaron— y Alberto I.

AFE-URSS, A BENEFICIO DE LA ASOCIACION

La Asociación de Futbolistas Españoles (AFE) dispondrá gratuitamente del Estadio Manzanares, propiedad del Atlético de Madrid, para que una selección de jugadores afiliados dispute, el 8 de septiembre próximo, un partido a beneficio

El rival de los españoles será la selección nacional de la Unión Soviética.

El Atlético de Madrid, sin embargo, tendrá un porcentaje, que actualmente se negocia, en algunos aspectos del partido, como puede ser la publicidad estática, la venta de almohadillas, las bebidas, etc.

La AFE, que el lunes tiene Asamblea general y que podría decidir una nueva huelga por impago a jugadores afiliados por parte de bastantes clubs, tenía previsto jugar con la selección argentina dicho partido, pero se encontró con muchas dificultades y tuvo que cambiar fecha y rival.

Como indicaron en fuentes de la propia Asociación, «el problema de jugar ante la Unión Soviética y en esa fecha radica en que la selección a formar no será todo lo potente que deseáramos, puesto que los clubs, inmersos ya en la Liga, no se van a desprender con facilidad de sus mejores hombres».

Otro punto en contra de que sea la Unión Soviética el rival es que este equipo ya jugó hace menos de un año en el mismo estadio, ante el Atlético de Madrid, en homenaje a Capón, con lo que su fuerza taquillera mermará sensiblemente. (Efe.)

Platko, gravemente enfermo

BARCELONA, 30. (Efe.) — Noticias llegadas desde Santiago de Chile comunican que el que fuera guardameta del Barcelona en los años veinte, Francisco Platko, se halla gravemente enfermo.

El viejo «Oso de Hungría», como le llamó Alberti en su poema, ensalzando su actuación en la célebre final de la Copa del Rey Alfonso XIII, en el año 1929, frente a la Real Sociedad, que se adjudicó el club azulgrana, ha perdido su ilusión por superar las dificultades en que se encuentra.

La última carta que ha escrito estaba dirigida al club barcelonista, pidiendo ayuda para hacer frente a sus problemas económicos.

500 PLAZAS DESDE 18 AÑOS 1.032.780 PTAS. AÑO

Cuerpo administrativo I. N. S. S. (antes I. N. P.)

Convocadas 500 plazas CUERPO ADMINISTRATIVO DE LA SEGURIDAD SOCIAL, antes INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION (B. O. E. 11-8-81). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite). Bachiller superior o similar. Destinos: Madrid, capitales y poblaciones importantes. Retribuciones, 1.032.780 pesetas (véase GUIA). Ejercicios escritos (NINGUNO ORAL). Programa, 54 temas. No se pide mecanografía. Instancias, hasta el 16-9-81. Pídanos por correo HOY MISMO la GUIA GENERAL DE INFORMACION con instancia. Diríjase a

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS ■ Sagasta, 23 ■ MADRID-4

Torneos - Partidos - Torneos - Partidos - Torneos

4-1. Sabadell, sólo en el segundo tiempo

TARRASA AGUANTO LO QUE PUDO

SABADELL 30. (De nuestro corresponsal, GERMAN PASTOR.) Sabadell, 4 (Vila, Bío, Félix y Roberto); Tarrasa, 1 (Capdevila).

SABADELL.—Amigó: Saura, Majó, Planas; Nieto, Miguel Angel; Bío, Vila, Lozano, Lino y Félix. Durante el transcurso del segundo tiempo, Roberto, Peralta y Paquito sustituyeron a Bío, Vila y Lino.

TARRASA. — Nemesio; Camacho, Santi, Poveda; Soriano, Morales; Ruiz, Fabregat, Saleta, Capdevila y Sánchez Gallardo. En el segundo tiempo salieron Mota por Camacho, Clemente por Santi y Asensio por Fabregat.

ARBITRO. — Bolaños. Mostró tarjeta amarilla a Santi y Ruiz, por acciones violentas.

FALTO CONJUNCION

Partido inaugural de la temporada, con bastante público, que en principio se sintió atraído por la forma en que los locales se desenvolvían frente a un contrincante batallador, pero quizá demasiado joven y que se fiaba más en la rapidez y entusiasmo que en practicar buen fútbol.

Pero en el Sabadell era evidente la falta de rodaje. Sin cohesión. La defensa visitante soportó acertadamente el dominio del equipo arlequinado, pero ya antes de que se lograra por parte del Tarrasa nivelar el marcador, con un tanto algo de sorpresa, surgió la incógnita sobre la forma en que podría imponerse el equipo local. Porque cuando se inició la segunda mitad apareció extremadamente batallador el Tarrasa, mientras se descubría inseguridad en el Sabadell en lo que se refiere a su vanguardia, a pesar de que algunas genialidades de Bío mantenían el interés, sobre todo cuando el moreno estrelló un balón en un poste.

Era lógico, sin embargo, que la mayor experiencia de los arlequinados tuviera fiel reflejo en el marcador. Y a partir de que se adelantaron los locales, en jugadas bien trenzadas por Bío y Félix, comenzó el hundimiento del Tarrasa, que encajó el mejor tanto de la noche en cuanto a ejecución, a pesar de la oposición de los defensores egarenses, ya en plena impotencia para sujetar los aciertos del contrincante, que gracias al revulsivo de los tantos conseguidos se ganó la confianza del público, el cual constató una excelente preparación física y buenas cualidades en la gente veterana, pero carente aún el equipo de la adecuada conjunción para presentarse en la Liga el venidero domingo.

0-0. VALL DE UXO Y LEVANTE ENTRETUVIERON

VALL DE UXO, 30. (Efe.)—El Vall de Uxó y el Levante han empatado a cero goles en un encuentro amistoso.

VALL DE UXO.—Villalba; Tena, Torres, Arago, Castro; Ramírez, Tonín, Francis; Jimeno, Vicente y Carlos. En el segundo tiempo salieron Pérez, Granell, Demetrio, Charro y Sapiña.

LEVANTE. — Barrie; Toni, Segura, Eulate, Miguel; Lorant, Ponce, Garrido; Braojos, Oscar y Claudio. En la segunda mitad intervinieron, también, Pedro, Valiente, Pelegrín y Tonono.

Arbitro: Nicalau. Bien.

3-1. MIRANDES, LO JUSTO

MIRANDA DE EBRO, 30. (Efe.) El encuentro servía, a la vez, para homenajear al ciclista local Juanjo Cudilla.

Venció el Mirandés al Salas por tres a uno, tras empatar a un gol en el primer período.

Marcaron Salva, Ortigosa y Ernesto, por el Mirandés, haciéndolo Julián por el Salas.

Alineaciones:

MIRANDES. — Muñoz (Zunzunegui); Tamayo (Quique), Víctor, Iñaqui (Higinio), Usle; Aqueche (Uli), Dani, Eliseo, Salva (Ernesto), Ortigosa y Julián (Ventosa).

SALAS. — Zacarías (Ley), Barroso, Pacheta I, Montero, Carbayo; Rodri, Julián, Chane (Aldaña); Pacheta II, Carlos David (César) y Roque.

2-1. SANGÜESA, MEJOR QUE JACETANO

SANGÜESA, 30. (Mencheta.)—Sangüesa, 2; Jacetano, 1. Alineaciones.

SANGÜESA. — Asiain; Laviano, Parra Villegas, Munarriz, Astrain, Muñoz, Lizárraga, Moro Martínez, Ozcoiti y Gracia.

También jugaron Canturro, Bandrés, Barbería y Eslava.

JACETANO. — Jover; Ochoa, Fanjul, Core, Bardina, Munárriz, Vinuales, Unsalbo, Sánchez, Galíndo y Felipe.

3-3. RONDA, SIN INTIMIDARSE ANTE SAO PAULO

MALAGA, 30. (Mencheta.)—En el Campo Municipal de Ronda el equipo titular, Ronda, se ha enfrentado en encuentro amistoso al Sao Paulo, de Brasil.

El partido terminó con el resultado de empate a tres goles, tras llegarse al descanso con 2-1 a favor de los brasileños.

1-2. CELTA VENCIO EN FLAVIA

FLAVIA, 30. (Efe.) — El Celta de Vigo ha vencido por dos goles a uno al Flavia, en encuentro de presentación del conjunto padronés ante su afición.

Dirigió, regular, el encuentro el colegiado coruñés Naya López.

Alineaciones:

FLAVIA. — Paco; Chus (Becerra), Moure, Edy; Alvite, Otero (Carballo), Arturo, Julio; Rivera, Prol y Alvaro.

CELTA. — Mate; Mina, Suso Santomé, Mauris; Manolo (Gelo), Quechu, Chango; Urbano, Bengoechea, Serrano y Alvelo.

4-1. CAROLINENSE, MUY BIEN FRENTE A P. GENIL

LA CAROLINA (Jaén), 30. (Efe).—El Carolinense ha vencido por cuatro goles a uno al Puente Genil en partido amistoso de pretemporada.

CAROLINENSE.—Artero; Macaco, Coco, Cortés, Canalejo; Teofi, Paquito, Felipe; Casas, Cacu y Carles.

PUENTE GENIL.—Miguel; Rafaelín, Navas, Roa, Ramón; Titi, Zamorano, Espejo; Salvador, Pepe y Humanes.

Buen partido donde el Carolinense fue superior a su rival.

Destacaron en el Carolinense Carles y Casas. Por los cordobeses Zamorano y Pepe fueron los mejores.

0-0. Palencia no pudo con la defensa del Unión de Santa Fe

PALENCIA, 30. (Efe.)—En La Balastera se jugó un amistoso entre el Palencia y el Unión de Santa Fe, de Argentina, que finalizó con empate a cero goles

Arbitró Fernández Macho. Bien. Mostró tarjeta amarilla al argentino Nieto por entrada dura.

Alineaciones:

PALENCIA. — Llacer; Alonso, Ferrero, Joaquín; Fuertes, Conde; Maldonado, Sampedro, Chaparro, Mediavilla y Javi. También salieron Concha, Juan, Muñoz, César y López.

UNION DE SANTA FE.—Nery; López, Regennardt, Cárdenas; Bottaniz, Lattuada; Botellini, Corro, Arregui, Nieto y Sánchez Rubio. En el segundo tiempo salieron Cannataro, Staeliz, Puntido, Nelson, Daganeti y Eredos.

Resultó entretenido este encuentro, que era el final de pretemporada del equipo palentino. El conjunto argentino despertó interés, pues es un Primera División que acababa de ganar el Trofeo de Melilla y que en el campo, sólo a ratos, demostró su clase.

En el primer tiempo se jugó a gran velocidad. El Palencia dominó territorialmente, e incluso chutó más a puerta, pero con poca picardía y desviados, por lo que no tuvo fruto.

El equipo argentino, con una recia defensa, en la que destacó Regennardf, cerró bien los huecos.

La mejor oportunidad local se fraguó en el minuto treinta y ocho, con pase de Conde, y Mediavilla recoge el balón, dribla y chuta desde cerca, rozando el balón el poste.

En la continuación decayó la calidad del juego, debido a las muchas sustituciones.

Después de 18 «penaltis»

0-0. El Uralita, para Pegaso

● ...En aburrida final frente al Pinto

Nada menos que dieciocho lanzamientos desde el punto de penalti fueron necesarios para decidir quién se llevaba el XIII Trofeo Uralita. Al final, Pegaso tuvo más fortuna y su portero Sergio le dio la victoria al detener el lanzamiento de Miguel Angel y transformar el suyo.

La final, Pegaso-Pinto, digamos rápidamente que fue un rollo soporífero. Un partido sosote, sin garra y sin interés, «amenizado» por una constante lluvia en el segundo tiempo que quitaron las ganas al más animoso. No puede extrañar, por tanto, el resultado final del 0-0: ninguno de los dos equipos hizo méritos para marcar y ahí queda el resultado.

Dominó más, sí, el Pinto, pero sin profundidad ni peligro. Los marcajes eran férreos (y eso que prácticamente no se jugaban nada) e imposibilitaban jugadas de peligro. Lo único que «animó» a la concurrencia fueron las múltiples interrupciones y malos modos que afloraron en distintos momentos del partido y con el enfrentamiento Bringas-Loren como máximo atractivo extradeportivo. El árbitro optó por cortar por lo sano y pitó todo, hasta pasarse y entorpecer el juego, pero quizá los jugadores no le dejaron otra salida. Tres jugadores se fueron a las duchas antes de tiempo: Mur, por doble amonestación, y Lucena (estos dos del Pegaso) y Esteban (Pinto) por hablar demasiado.

En cuanto al «juego», poco que contar. El ya reseñado dominio infructuoso del Pinto con una sola jugada peligrosa en el primer tiempo. Y en el segundo (Pegaso sufrió la expulsión de Mur en el minuto cincuenta) no supo aprovechar su superioridad numérica.

Entre las pocas ganas de unos y otros, los rayos, truenos y agua todo se reducía a esperar el pitido final que irremisiblemente llegó con el 0-0, pese a que en los últimos minutos se vio lo mejor de todo el partido, con una serie de ataques por una y otra parte que no tuvieron el fruto apetecido.

En la primera tanda de lanzamientos desde el punto de penalti, empate a cuatro (por el Pinto marcaron Santos, Rubalcava, Sánchez y Chencho, deteniendo el último a Vara, Sergio; por el Pegaso marró el primero Chaves y después marcaron Eduardo, Carlos, Ortiz y Olmedo). En los de desempate fallaron Ayuso (Pinto) y Orive (Pegaso); marcaron Valiente y Javi, volvieron a marcar Antonio y Arroyo y, finalmente, Sergio se lo paró a Miguel Angel y marcó el suyo. Pegaso, pues, campeón.

Alineaciones:

PINTO.—Fernando; Chencho, Ayuso, Miguel Angel, Antonio; Valiente, Bringas (Sánchez), Santos; Rubalcava, Esteban y Peso (Vara).

PEGASO.—Sergio; Javi, Lucena, Herrero (Arroyo), Orive; Olmedo, Carlos, Loren (Ortiz); Eduardo, Mur y Lastra (Chaves).

Arbitro: Fernández Prieto, regular.

EL TERCER PUESTO, PARA EL GETAFE

Si mala fue la final, poco se llevó el partido de consolación con un Getafe desganado, sin fe en sus propias fuerzas; los jugadores parecían desmoralizados y el encuentro también fue malo y aburrido. El Uralita puso coraje y fuerza, pero, indudablemente, se debía notar la diferencia de categoría (Segunda División y primera preferente de regional), aunque no tanto como debiera. Mal el Getafe, que mucho debe mejorar para mantener su actual categoría. Al final ganó 3-1, con algun problemilla. En el minuto cinco marcaba Martínez, que repetía en el veintitrés. En el treinta y seis acortaba distancias Uralita por un gol en propia meta de Cruz (2-1 con que se llegó al descanso). La clave del partido estuvo en el minuto veintirés de la continuación. Cano, del Uralita, completamente solo, tiró al poste con toda la portería a su disposición, y en el minuto siguiente, Martínez, de nuevo, conseguía el tercero del Getafe. Del 2-2 se había pasado en un minuto al 3-1. Ahí prácticamente acabó todo y Getafe se llevó el tercer puesto.

Alineaciones:

GETAFE.—Pacheco (Carmelo); Parra, Cobo (Francisco), Tomás I, Cruz (José Manuel); Cortés, Víctor, Alfonso; Martínez, Serrano y Villa (Tomás II).

URALITA. — Navarro (Albarrán); Recio, Miguel, Sirvent, Jesús; Lusi, Bajo (Contreras), Castilla; Adolfo (Miguel I), Cano y Niño (Chicho).

DE LA CRUZ

Homenaje a Angelillo

1-0. Benavente mereció más ante La Bañeza

BENAVENTE 30. (De nuestro corresponsal, FRANFER.) — En partido amistoso y en homenaje al que fuera durante muchos años masajista —toda una institución del Club Deportivo Benavente—, el popular Angelillo, se ha jugado esta tarde, en el Estadio López Prados, el encuentro entre el Club Deportivo Benavente y La Bañeza, venciendo los benaventanos por 1-0.

Alineaciones:

BENAVENTE. — Jon; Alvaro, Rafa, Neque, Arturo; Jandri, Teo, Flores; Quique, Abarquero y Quico. En el segundo tiempo salieron Jesús, Romero y Honorio.

LA BAÑEZA.—Juan; Pozo, Toño, Basilio, Galván, Salva Alberto, Cadena; Luisi, Cholo y Marcos. En la segunda parte entraron Llimi, Miguel Angel y Robertín.

Arbitro: Torres Carrión, del Colegio Oeste. Dio todo un concierto de pito haciéndolo mal.

—oOo—

Regular entrada. Copa y regalos para Angelillo.

Primera parte mal jugada por ambos conjuntos con nada digno de mención. En la segunda, el Benavente dominó ampliamente a La Bañeza elaborando buenas jugadas merecedoras de algún gol más que el solitario de Flores que campeaba al final del partido.

0-1. ASPENSE, MUY MAL FRENTE A ILICITANO

ASPE, 30. (Efe.)—El Ilicitano ha vencido por un gol a cero al Aspense, en encuentro amistoso.

ILICITANO. — Coch; Diego, Peñalva, Díez, Vicente, Peñalver, Legey, Coco, Silos y Corbí.

ASPENSE. — Loréns; Gayardo, Quirós, Leandro, Alarcón, Ginés, Boix, Suárez, Quevedo, Bernabéu y Lebio.

Arbitro: Regalado Durán. Bien.

Gol. 0-1. Minuto 31. Saque de falta que Coco empalma y consigue el único gol del encuentro.

Así se presenta la Primera División

ATHLETIC C. DE BILBAO

NUMERO DE SOCIOS: 29.078.
ENTRENADOR: Javier Clemente.
CAMPO: San Mamés.
AFORO: 47.400 espectadores. Sentados, 33.000; en pie, 14.400.
UNIFORME: Camiseta rojiblanca y pantalón negro.
BAJAS: Villar, Carlos, Zaldúa, Aguirreoa, Garita y Bengoechea.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Liceranzu (Baracaldo), Merayo (Sestao), Gallego (servicio militar), Zubizarreta y Bolaños (Bilbao Ath.).

PLANTILLA

Porteros: Cedrún, Zubizarreta y Meléndez.
Defensas: Urquiaga, Tirapu, Goicoechea, Liceranzu, De la Fuente, Bolaños y Purroy.
Medios: Núñez, Sola, Sarabia, Rojo, De Andrés, Merayo y Gallego.
Delanteros: Dani, Noriega, Argote y Endica.

Real Sociedad, campeón de Liga 80-81

ATLETICO DE MADRID

NUMERO DE SOCIOS: 50.000.
ENTRENADOR: Luis Cid (Carriega).
CAMPO: Vicente Calderón.
AFORO: 70.000 espectadores. Todos sentados.
UNIFORME. Camiseta rojiblanca y pantalón azul.
BAJAS: Belza, Fraguas, López, Robi, Javi, Bermejo, Villalba y Pedraza.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Juanjo (Huelva), Marian (Rayo Vallecano) y Hugo Sánchez (Universidad de México).

PLANTILLA

Porteros: Aguinaga, Mejías y Navarro.
Defensas: Arteche, Balbino, Julio, Julio Alberto, Marcelino, Ruiz, Sierra y Juanjo.
Medios: Prieto, Leal, Dirceu, Mínguez, Quique y Román.
Delanteros: Cabrera, Marcos, Pedro Pablo, Rubén Cano, Rubio, Marian y Hugo Sánchez.

BARCELONA

NUMERO DE SOCIOS: 80.000.
ENTRENADOR: Udo Lattek.
CAMPO: Estadio del F. C. Barcelona.
AFORO: 84.000 espectadores. Sentados, 51.000; en pie, 33.000.
UNIFORME: Camiseta azulgrana y pantalón azul.
BAJAS: Herbera, Castel, Rexach, Vila y Zunzunegui.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Urruticoechea (Español), Morán (Betis), Gerardo (Las Palmas) y Víctor (Zaragoza).

PLANTILLA

Porteros: Amador, Artola y Urruticoechea.
Defensas: Gerardo, Ramos, Olmo, Manolo, Migueli, Alesanco, Zuviría, Moratalla y Estella.
Medios: Sánchez, Víctor, Schuster, Martínez y Landáburu.
Delanteros: Simonsen, Esteban, Quini, Morán, Ramírez y Carrasco.

BETIS

NUMERO DE SOCIOS: 22.000.
ENTRENADOR: Luis Aragonés.
CAMPO: Benito Villamarín.
AFORO: 47.359 espectadores. Sentados, 22.359; en pie, 25.000.
UNIFORME: Camiseta blanquiverde y pantalón blanco.
BAJAS: Campos, Morán, Pedro y Pozo.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Rincón (Real Madrid) y Carmelo (Salamanca).

PLANTILLA

Porteros: Esnaola y Barroso.
Defensas: Bizcocho, Alex, Peruena, Gerardo, Biosca, Gordillo, Francis y Carmelo.
Medios: López, Ortega, Cardeñosa, Ramón, Parra y Casado.
Delanteros: Segundo, Tello, Diarte, Benítez y Rincón.

CADIZ

NUMERO DE SOCIOS: 11.500.
ENTRENADOR: Dragoljub Milosevic.
CAMPO: Ramón de Carranza.
AFORO: 16.000 espectadores. Sentados, 5.000; en pie, 11.000.
UNIFORME: Camiseta amarilla y pantalón azul.
BAJAS: Dordevic, Carmona, Recio y González.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Diego (Jerez Dep.), Zurdo (San Fernando), India (Zaragoza), Galis y Pivarnik (Slovan) y Catalán (Cacereño).

PLANTILLA

Porteros: Bocoya, Catalán y Jesús.
Defensas: Juan José, Dos Santos, Rosado, Mané II, Manolito, Linares, India, Amarillo y Hermida.
Medios: Hugo Vaca, Escobar, Pivarnick y Mejías.
Delanteros: López, Mané I, Choquet, Alvarez, Chano, Zurdo, Diego y Galis.

CASTELLON

NUMERO DE SOCIOS: 7.100.
ENTRENADOR: Benito Joanet.
CAMPO: Castalia.
AFORO: 18.000 espectadores. Sentados, 16.000; en pie, 2.000.
UNIFORME: Camiseta blanquinegra y pantalón blanco.
BAJAS: Beltrán, Chinchilla, Llopis, Soriano, Torán, Ribes, Roberto, Bayarri, Draganic, Sanmillán, Touzón, Bernardo, Vilarrodá, Museros, González y Calvoecheaga.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Castell (Sabadell), Lotina (Logroñés), Ferrero (Gijón), Pérez Contreras (Barcelona), Blanco (Castilla), De Blas (At. Madrileño), Durán (Tarrasa), Julio (Villarreal), F. Navarro (Albacete), Fernández Amado (Español) y Tico Ramírez (Juvenil).

PLANTILLA

Porteros: Racic, Castell y Julio.
Defensas: Verdú, J. Navarro, Ferrer, Pulido, Valbuena, J. Beltrán y Pérez Contreras.
Medios: Susaeta, Blanco, Ibeas, Durán, F. Navarro y Fernández Amado.
Delanteros: Planelles, Viñas, Conde, Lotina, Mestre, Ferrero y Ramírez.

ESPAÑOL

NUMERO DE SOCIOS: 11.000.
ENTRENADOR: José María Maguregui
CAMPO: Sarriá.
AFORO: 45.000 espectadores. Sentados, 15.000; en pie, 30.000.
UNIFORME: Camiseta blanquiazul y pantalón azul.
BAJAS: Fernández Amado, Urruticoechea, Azpilicueta y Orejuela.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Canito (Barcelona), Corominas (Salamanca), Custers (Antwerp), Miguel Angel (Jerez) y Carlos (Ath. Bilbao).

PLANTILLA

Porteros: Custers, Domínguez y Durán.
Defensas: Ayfuch, Arabí, Canito, Escalza, Valentín, Huertas, Lanchas, Padilla, Verdugo y Miguel Angel.
Medios: Amarillo, Carreño, Corominas, Espinosa, Longhi, Molinos, Vilches y Zúñiga.
Delanteros: Díez, Fortes, Angel, Roberto, Bío, Morel, Urbano, Marañón y Carlos.

GIJON

NUMERO DE SOCIOS: 22.000.
ENTRENADOR: Vicente Miera Campos.
CAMPO: El Molinón.
AFORO: 35.000 espectadores. Sentados, 7.500; en pie, 27.500.
UNIFORME: Camiseta rojiblanca y pantalón azul.
BAJAS: Aguilar, Javi y Oscar Ferrero.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Andrés (servicio militar), Campuzano (Levante), Urrecho (Alavés), Paredes (Burgos) y Franch (Poblense).

PLANTILLA

Porteros: Castro, Rivero y Claudio.
Defensas: Redondo, Vallina, Cundi, Paredes, Maceda, Doria y Jiménez.
Medios: Ciriaco, Joaquín, Mesa, Uría, David y Andrés.
Delanteros: Pedro, Urrecho, Abel, Gomes, Campuzano, Franch y Ferrero.

Así se presenta la Primera División

HERCULES

NUMERO DE SOCIOS: 11.500.
ENTRENADOR: Koldo Aguirre.
CAMPO: José Rico Pérez.
AFORO: 30.000 espectadores. Todos sentados.
UNIFORME: Camiseta blanquiazul y pantalón negro.
BAJAS: Amigó, Zunzunegui, Kutudic, Carcelén y Macanás.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Tomasezwki (Lodz), Albaladejo (Barcelona), Müller (Royal Antwerp), Latorre y Luis (Español de San Vicente), Sala (Juvenil), Herbera (Barcelona) y Santi (Granada).

PLANTILLA

Porteros: Tomasezwki, Sala y Agapito.
Defensas: Baena, Cartagena, Mañuz, Ernesto, Giuliano, Serrat, José Antonio, Albaladejo, Latorre y Santi.
Medios: Aracil, Cobos, Juan, Vidal, Parra, Müller y Luis.
Delanteros: Churruca, Abad, Moyano, Antón, Megido, Reces, Sala, Gelardo y Herbera.

LAS PALMAS

NUMERO DE SOCIOS: 7.700.
ENTRENADOR: José Manuel León.
CAMPO: Insular.
AFORO: 25.000 espectadores. Sentados, 15.000; en pie, 10.000.
UNIFORME: Camiseta amarilla y pantalón azul.
BAJAS: Hernández, Maciel, Jorge, Clemot y Gerardo.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Saavedra, Castellano, Calvo y Gerardo (todos de Las Palmas At.).

PLANTILLA

Porteros: Pérez y Manolo
Defensas: Estévez, Toledo, Roque, Felipe, Mayé, Marrero, Gerardo, Castellano y Páez.
Medios: Noly, Calvo, Félix, Pepe Juan, Antonio, Jorge, Saavedra y Farias.
Delanteros: Juani, Julio, Benito, Víctor, Felo y Echarri.

OSASUNA

NUMERO DE SOCIOS: 17.000.
ENTRENADOR: José Alzate.
CAMPO: El Sadar.
AFORO: 25.000 espectadores. Sentados, 8.000; en pie, 17.000.
UNIFORME: Camiseta roja y pantalón azul oscuro.
BAJAS: Marro, Gabari, Pascual y Serrano.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Irujo (Murchante), Teixidó (Salamanca), Luengo (Osasuna Prom.) y Balín (Castilla).

PLANTILLA

Porteros: Vicuña, Basauri y Barandica.
Defensas: Esparza, Goñi, Mina, Parra, Macua, Castañeda, Irujo y Lecumberri.
Medios: Bayona, Ripodas, Dioni, Iriarte, Lumbreras, Teixidó y Luengo.
Delanteros: Echeverría, Iriguíbel, Rández, Martín, Balín y Azcona.

REAL MADRID

NUMERO DE SOCIOS: 50.000.
ENTRENADOR: Vujadin Boskov.
CAMPO: Santiago Bernabéu.
AFORO: 95.000 espectadores. Sentados, 40.000; en pie, 55.000.
UNIFORME: Camiseta y pantalón blancos.
BAJAS: Rincón.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Ito (Salamanca) y Carcelén (Hércules).

PLANTILLA

Porteros: Miguel Angel, García Remón y Agustín.
Defensas: Sabido, Navajas, San José, Camacho, Cortés, Benito y Pérez-García.
Medios: García Hernández, Angel, Stielike, Portugal, Del Bosque, Carcelén y Gallego.
Delanteros: Juanito, Ito, Pineda, Cunningham, Santillana e Isidro.

REAL SOCIEDAD

NUMERO DE SOCIOS: 15.000.
ENTRENADOR: Alberto Ormaechea.
CAMPO: Atocha.
AFORO: 29.000 espectadores. Sentados, 11.500; en pie, 17.500.
UNIFORME: Camiseta blanquiazul y pantalón azul.
BAJAS: Cervantes, Gaztelu, Amiano, Idígoras y Heras.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Biurrun y Orbegozo (San Sebastián).

PLANTILLA

Porteros: Arconada, Ochotorena y Biurrun.
Defensas: Celayeta, Cortabarría, Górriz, Olaizola, Murillo, Arano, Orbegozo y Gajate.
Medios: Diego, Alonso, Zamora, Larrañaga, Ulalde, Iriarte, Zubillaga.
Delanteros: Baquero, Satrústegui y López Ufarte.

SANTANDER

NUMERO DE SOCIOS: 6.800.
ENTRENADOR: M. Fernández Mora.
CAMPO: El Sardinero.
AFORO: 20.000 espectadores. Sentados, 5.000; en pie, 15.000.
UNIFORME: Camiseta blanca con cuello y rayas, en las mangas, verdes, y pantalón negro.
BAJAS: Díaz, Mazón, Pachín, Ruisánchez y Amarilla.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Bernal (Castilla), Pedraza (At. Madrid), Osvaldo (Rosario de Santa Fe), Angulo (Granada) y Ruisoto (Juvenil).

PLANTILLA

Porteros: Alba y Moncaleán.
Defensas: Ruisoto, Sañudo, Chiri, Villita y Preciado.
Medios: López, Quique, Piru, Bernal, Angulo, Mantilla, Juan Carlos y Javi.
Delanteros: Víctor, Verón, Alarcón, Osvaldo, Pedraza, Herrero y Toño.

SEVILLA

NUMERO DE SOCIOS: 27.000.
ENTRENADOR: Miguel Muñoz.
CAMPO: Sánchez Pizjuán.
AFORO: 70.410 espectadores. Sentados: 20.410; en pie, 50.000.
UNIFORME: Camiseta y pantalón blancos.
BAJAS: Joaquín y Juanito.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: César (Vasco de Gama), Santi (Málaga) y Magdaleno (Burgos).

PLANTILLA

Porteros: Buyo, Paco y Páez.
Defensas: Blanco, Alvarez, Rivas, Sanjosé, Nimo, Maraver, Curro, Diosdado y Juan José.
Medios: Juan Carlos, Choya, Pintinho, Yiyi, Biri y Ruda.
Delanteros: López, Moisés, César, Santi, Magdaleno, Montero, Antoñito y Murúa.

VALENCIA

NUMERO DE SOCIOS: 25.000.
ENTRENADOR: Pasieguito.
CAMPO: Luis Casanova.
AFORO: 50.000 espectadores. Sentados, 33.000; en pie, 17.000.
UNIFORME: Camiseta y pantalón blancos.
BAJAS: Balaguer, Sol, Morena y Kempes.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Arnessen (Ajax), Welzl (AZ'67), Ribes y Roberto (Castellón).

PLANTILLA

Porteros: Manzanedo, Pereira y Sempere.
Defensas: Allaga, Botubot, Dani, Carrete, Cerveró, Arias y Tendillo.
Medios: Arnessen, Castellanos, Subirats, Roberto, César, Solsona y Ribes.
Delanteros: Felman, Gálvez, Giménez, Miguel, Pablo, Saura, Vázquez y Welzl.

VALLADOLID

NUMERO DE SOCIOS: 14.000.
ENTRENADOR: Paquito.
CAMPO: Zorrilla.
AFORO: 21.300 espectadores. Sentados, 6.300; en pie, 15.000.
UNIFORME: Camiseta blanquimorada y pantalón blanco.
BAJAS: Llacer, Aparicio, Jacquet, Blanquito, Poncela, Moisés, Toño, Conde, Ramírez, Calderer, Julio, Morera y Alonso.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Montes (R. Madrid), Lucas (Castilla), Toñín (Leonesa), López (At. Madrid), Cardona (Alcoyano), Artola (Barcelona) y Alí (Unión de Santa Fe).

PLANTILLA

Porteros: Fenoy, Montes y Díez.
Defensas: Eutiquio, Richard, Santos, Gilberto, Sánchez Vallés, López, Lucas, Durovic, Toñín, Pablo, Laguna y Javi.
Medios: Borja, Gaíl, Jorge, Moré, Minguela, Pepín y Duque.
Delanteros: Aragón, Joaquín, Rusky, Juan Manuel, Lolo, Cardoña y Alí.

ZARAGOZA

NUMERO DE SOCIOS: 22.100.
ENTRENADOR: Leo Beenhakker.
CAMPO: La Romareda.
AFORO: 43.860 espectadores. Sentados, 27.260; en pie, 16.600.
UNIFORME: Camiseta blanca y pantalón azul.
BAJAS: Trobbiani, India, Nieves y Víctor.
ALTAS Y CLUBS DE PROCEDENCIA: Amarilla (Santander), Blanker (Vitoria de Guimaraes), Morgado y Señor (Alavés) y Zunzunegui (Barcelona).

PLANTILLA

Porteros: Irazusta y Zubeldia.
Defensas: Benedé Camús, Casajús, Zayas, Casuco, Morgado, Salvatierra y Zunzunegui.
Medios: Barrachina, Belanche, Güerri, Lafita, Oñaederra, Pérez Aguerri y Señor.
Delanteros: Alonso, Amarilla, Amorrortu, Badiola, Blanker, Modesto y Valdano.

Entrenadores regionales para Tercera

MARTIN LANDA «El Comité nacional debería manifestarse»

El presidente del castellano añade

• «Los colegios regionales estamos desamparados»

Si la Castellana no rectifica su actitud...

• «Recurriremos al C. S. de disciplina» | • «... Y los preparadores podrían tomar acciones legales»

El problema de qué entrenadores puedan hacerse cargo de los equipos en Tercera (es decir, en categoría nacional) está levantando mucha polvareda. Hemos hablado con el presidente del Colgio Castellano de Entrenadores, Enrique Martín Landa, sobre una cuestión que sobrepasa el ámbito regional, aunque aquí nos refiramos al aspecto de la región castellana.

—Nosotros, en febrero, ya avisamos que se tenía que buscar una solución definitiva al asunto, y nadie nos contestó. Pero el problema viene de antes: de la disposición transitoria de mayo del 80 por la que, con carácter provisional y por la reestructuración de Tercera, se permitía a los entrenadores regionales entrenar en Tercera.

—Eso se decidió en una asamblea.

—Efectivamente, y sólo con los cincuenta votos que tiene el Comité Nacional se hubiese superado a los treinta y dos, aproximadamente, que votaron a favor de esta disposición, pero el voto en contra suyo, de Alepuz, al parecer, no fue computado.

Martín Landa quiere dejar claro algo:

—Nosotros estamos trabajando a fondo. Tenemos nuestra contabilidad como pocas Federaciones la tienen; pagamos becas para acudir a cursillos internacionales y, por eso, porque cumplimos, ahora podemos exigir. No salimos a la luz pública cuando hay algo que decir sin antes cumplir con nuestra misión. No nos aprovechamos de las circunstancias.

La capacidad de resumir las cosas, en el presidente castellano de los entrenadores es grande.

—De febrero, que es cuando advertimos del peligro de la situación, hasta julio, no recibimos contestación. En cambio, el diecinueve de agosto, la Federación Castellana nos SUPLICA, en mayúscula, una respuesta sobre el tema. El día veinte, los contestamos que no es posible que se admitan los entrenadores regionales en categoría nacional por tres razones: transgresión de los reglamentos, ir en contra de la opinión generalizada y por una discriminación profesional. El veintiuno de agosto, la Castellana ya no nos suplica, sino que nos ordena que se admitan los entrenadores regionales, y el veintidós les contestamos con esta frase, dentro de una carta que es larga de resumir: «No es tarea fácil dirigir a los hombres; empujarlos, en cambio, no es difícil». Después de seis meses de silencio, las notificaciones han sido muchas.

—¿Dónde se podría encontrar una solución?

—Donde reglamentariamente se estimara que proceda. Hay qus cumplir con lo reglamentado, según procede. Que lo resuelvan ellos, porque nosotros somos los primeros en lamentar esta situación.

Una aclaración:

—Que ningún entrenador regional piense que vamos contra ellos. Al contrario, luchamos para que se reconozca la figura del entrenador, y si logramos que ahora se nos oiga, conseguiremos que, en Regional, en su segunda categoría, también sea obligatorio tener entrenador.

—El Colegio Castellano ha dicho que no diligenciará fichas de técnicos regionales, pero ¿y la Federación Castellana...?

—No debe reglamentar esas fichas. Pero, si lo hace, podemos acudir al Consejo Superior de Disciplina Deportiva, sin perjuicio de otras acciones legales de los propios entrenadores nacionales, como personas jurídicas que son.

—El Colegio Castellano no está dispuesto a dimitir.

—Sería presuntuoso pensar que esa intención procede de superiores organismos, pero no pienso que quieran que dimitamos. Indudablemente no somos cómodos para ellos.

—¿Opiniones sobre la decisión adoptada de que sea cada Federación quien decida?

—Para la Española y para la Castellana, es la decisión menos mala. Para nuestro colegio es la peor.

—La labor del Colegio parece inútil.

—No, no nos sentimos inútiles. Nos encontramos solos, pero no renunciamos, porque queremos que se reconozcan nuestros propios derechos.

—¿Es la Federación Castellana la culpable de esta situación?

—No sé si la responsabilidad es suya o de la Española. La razón primitiva por la que se ha llegado a esta situación está por encima de la Castellana. Quien debe de aglutinar las opiniones es el Comité Nacional, y éste es inoperante. Indudablemente, este Comité debería de manifestarse sobre el tema, porque los Colegios regionales se sienten desamparados.

El tema es muy grave. Y la Federación, el día 31, se puede encontrar con dos problemas graves: admitir las fichas de los clubs con deudas a los jugadores y la de los entrenadores regionales para Tercera.

Angel MORENO

EN SU SITIO. Martín Landa, presidente del Colegio Castellano de Entrenadores, no está dispuesto a ceder en el tema de los entrenadores regionales

Otro que vuelve a casa

VARO: «El Córdoba triunfará en Segunda A»

• «No podía pagarme el Levante lo que me debía, y quedé en libertad»

Con la firma de Varo, el Córdoba acaba de contratar su último refuerzo para la Liga 81-82. El cuadro andaluz buscaba un defensa marcador, tras la marcha de Gallego —de excelente rendimiento—, que, cumplido el servicio militar, retornó a su equipo, el Athletic bilbaíno. Y Varo ha sido la solución.

Paco Varo es cordobés. Así, bien puede decirse que vuelve a casa. Hace tres temporadas, el Córdoba le traspasó al Levante. La grave crisis económica padecida por el club valenciano ha permitido su incorporación al Córdoba. Pero dejemos que el jugador nos lo cuente:

—Yo había denunciado la falta de pago de varias mensualidades en dos ocasiones, y si una nueva denuncia se producía, como así sucedió, la Federación Valenciana de Fútbol se vio obligada a concederme la libertad y desvincularme totalmente del club. Tengo en mi poder ese escrito, dándome vía libre para fichar con quien estime conveniente.

—¿Qué tiempo le quedaba de contrato con el Levante?

—Dos temporadas y el equipo, creo, estaba interesado en que siguiera, pero fue imposible detenerme ante lo que me debían.

—¿Ese débito?

—Alrededor de dos millones de pesetas. Pero observe, descontándome una serie de cantidades, de Seguridad Social, de Hacienda, de sanciones del Comité de Competición..., resulta que en junio tenía que haber cobrado cuarenta mil pesetas de sueldo, y con unas cosas y otras sólo percibí seiscientas.

—Luego la experiencia levantina, ¿cómo fue?

—Deportivamente, buena, pues fui titular en el equipo todo el tiempo y, además, me encontré muy a gusto en aquella zona encantadora. Contento, resumiendo, con afición y compañeros, pero descontento con los directivos. Con el dinero que entró en el club no me explico tan ruinosa administración. Al final, le aseguro, lo que estaba era deseando venirme a Córdoba.

DE VUELTA AL ARCANGEL

—¿Sabía el Levante que el Córdoba estaba en negociaciones?

—No, aunque sí les había dicho a los directivos que, ante los problemas de dinero existentes, prefería venirme a un equipo que estuviera cerca de casa.

—¿Satisfecho del retorno?

—Naturalmente. Sobre todo, en el aspecto personal: vuelvo a mi club y con mi familia. Ya llevaba días entrenándome antes del momento final de la firma. Mi ilusión es ganarme el puesto con el trabajo de cada día y luego defenderlo con ahínco.

—¿Qué le ha parecido la plantilla cordobesista?

—A la mayoría ya los conocía. Hay gente joven, en condiciones, y otros expertos, pudiéndose conjuntar un equipo potente y de clase. Ya conozco bien la Segunda División «A» y considero que el Córdoba está capacitado para realizar una notable campaña.

TRES TEMPORADAS DESPUES. — Hace tres temporadas se fue Varo del Córdoba. Y ahora, por las circunstancias, vuelve Su caso es parecido al de Manolín Cuesta

(Foto Ladis.)

Paquito Varo, como cariñosamente se le conoce por acá, a sus veintinueve años espera renovar éxitos en el Córdoba, como sucediera en la temporada anterior con otro retornado, Manolín Cuesta.

ZITRO

(Córdoba)

DEPORTIVO 4

Angel Zubieta cuando llegó a La Coruña, Luis Suárez en sus tiempos de deportivista en 1953

60 años

Una serie de Juan Guillin

La cantera da sus frutos

Si bien la primera etapa en Primera División, que ya queda atrás, fue la más sobresaliente para el conjunto coruñés, da paso a una década en la que sucede de todo, si bien se permanece entre los «grandes» durante ocho temporadas y empiezan a sonar con fuerza dos nuevos productos de la cantera herculina: Luis Suárez y Amancio Amaro, además de haberse recuperado para el fútbol español a una de sus estrellas de finales de la década de los treinta, Angel Zubieta.

De todo ello hablaremos en este capítulo.

Después del éxito logrado en la campaña 49-50, con aquel segundo puesto, poco que destacar en las dos siguientes, con un decimosegundo puesto en la 50-51 y undécimo a la siguiente.

Al concluir la 52-53 en decimocuarto lugar, el Deportivo de La Coruña tiene que defender su permanencia en la División de Honor, juntamente con el Celta. Habían descendido Málaga y Zaragoza.

La permanencia se juega en una liguilla, entre seis equipos, los dos promocionistas de Primera —Celta y Deportivo— y dos de cada grupo de Segunda —España Industrial, filial del Fútbol Club Barcelona; Atlético Tetuán, Avilés y Hércules.

El Deportivo, de diez partidos ganó cinco, empató uno y perdió cuatro, proclamándose campeón de la Liga, y detrás, el España Industrial catalán, que no asciende por su condición de filial barcelonista, cediendo su plaza al Celta.

HELENIO HERRERA, EL SALVADOR

En aquella temporada el conjunto coruñés utilizó nada menos que cinco entrenadores: Casal, Eduardo Toba, Fernando Fariña, Waldo Botana y Helenio Herrera.

El «mago» acababa de pasar por Riazor, en la última jornada de Liga al frente del Málaga y se había ganado la repulsa del público coruñés por unas declaraciones, por las que incluso fue sancionado. Sin embargo, semanas después, merced a una acertada gestión del entonces presidente, don Rafael Salgado Torres, logró su concurso para la parte final de aquella liguilla de promoción.

Su llegada a La Coruña fue todo un acontecimiento, ya que fueron famosos sus «lavados» de cerebro a los jugadores coruñeses, el llevarlos a pasar por la «piedra milagrosa» del cercano Santuario de Pastoriza. Desde que llegó a la capital herculina dijo siempre que el Deportivo permanecería en Primera y lo cumplió ganando en Vigo al Celta por 3-1, cuando los «celestes» se jugaban también la permanencia. Aquel día, el Deportivo formó así: Acuña; Clemente, Rodolfo, Carlos; Zubieta, Tito Blanco; Corcuera (1), Osvaldo (1), Arsenio (1), Moll y Tino. El tanto del Celta fue obra de Amoedo.

El recibimiento en La Coruña fue apoteósico y H. H. fue paseado en hombros por las calles coruñesas.

ANGEL ZUBIETA, FIGURA

En el transcurso de esta temporada, dos hechos importantes. Por una parte, el presidente, don Rafael Salgado Torres, logra la nacionalización del argentino Osvaldo y a principios de 1953 logra el fichaje de Angel Zubieta a su regreso a España.

Angel Zubieta Redondo nació en Galdácano (Vizcaya) el 17 de julio de 1918, y a los diecisiete años, concretamente el 26 de abril de 1936, ya jugó en la selección española en Praga frente a Checoslovaquia, y el 3 de mayo en Berna contra Suiza. Posteriormente se exilió con el equipo nacional durante la guerra civil y ya no volvió a España hasta 1953. Empezó en el Galdácano y pasó al Athletic de Bilbao, con el que fue campeón de Liga a los diecisiete años (temporada 35-36). Al exiliarse jugó en el San Lorenzo de Almagro (Argentina), donde fue una de sus grandes estrellas. De allí vino al Deportivo, donde acabó su vida como jugador en activo, aunque después volvería a él como entrenador tras haberlo hecho en Argentina con el Huracán y Español de Buenos Aires. La gran clase de Angel Zubieta, pese a que al Deportivo ya vino con treinta y cuatro años, todavía se recuerda bien por aquí como ejemplo de profesional y entrega.

LUIS SUAREZ, UN FENOMENO QUE SURGE

Tras haber logrado la permanencia, vienen dos temporadas de transición y buenas actuaciones, la 53-54 y 54-55, con una buena clasificación en ambas: en el séptimo lugar. La 55-56 ya no sería tan buena, y en la 56-57, penúltimo lugar en la tabla y descenso a Segunda.

Sin embargo, hay algo que sobresale a principios de este ciclo.

En la calle de Hércules y en el equipo del Perseverancia de Acción Católica, de la parroquia de Santo Tomás, empieza a sonar fuerte el nombre de un chaval: Luis Suárez Miramontes, el pequeño de los hermanos Pepiño y Agustín, que ya andaban por categorías superiores.

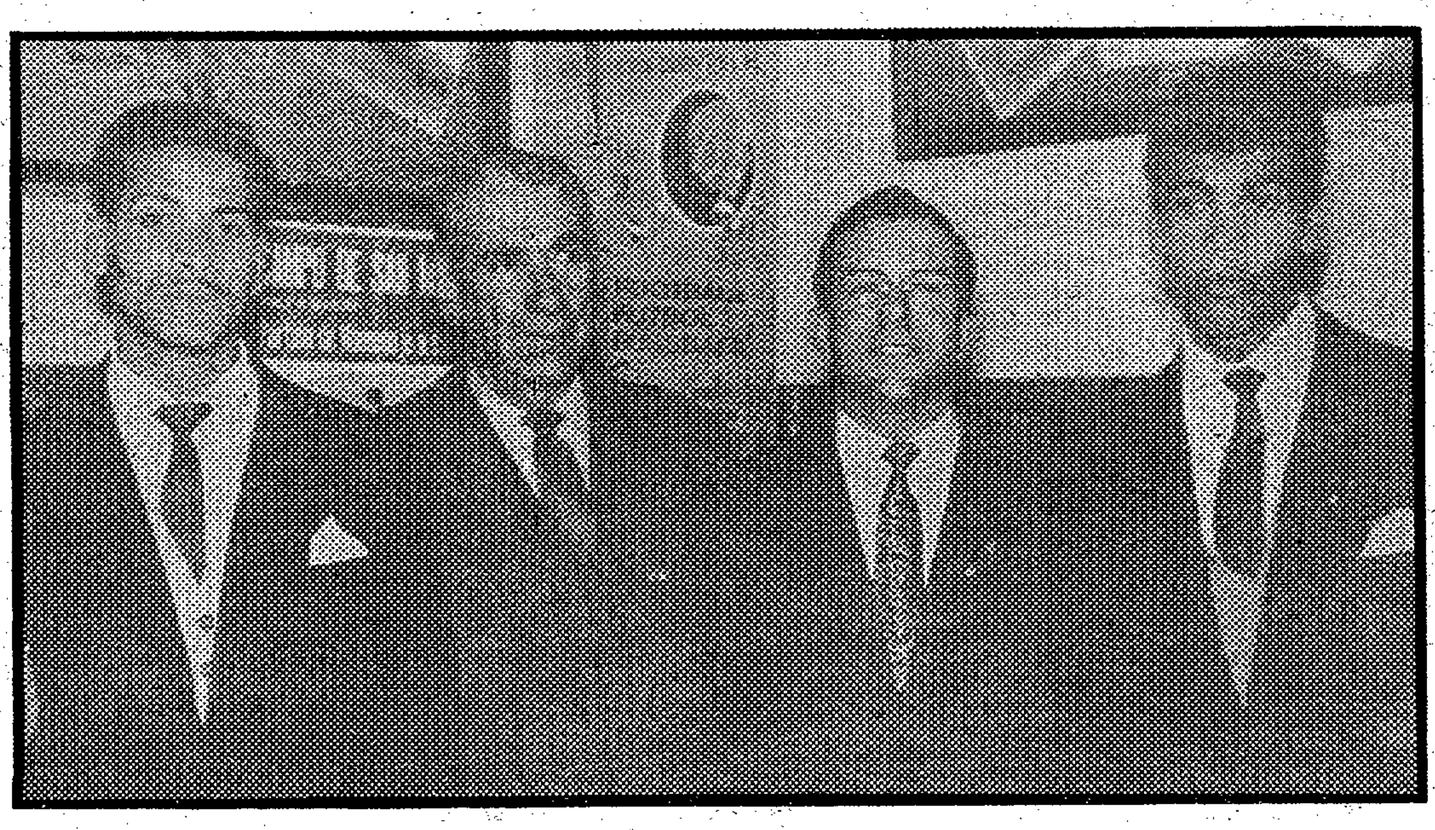
Luis nació el 2 de mayo de 1935 y, después de sobresalir en Infantiles y juveniles, a los dieciocho años concretamente el 6 de diciembre de 1953 debutaba con el primer equipo coruñés en el campo de Las Corts contra el Barcelona. Luis sustituyó a Moll, que estaba lesionado y el Deportivo perdió por 6-1.

El resultado fue lo de menos en este caso, ya que la atracción fue el joven jugador coruñés, del que Ladislao Kubala, a la sazón estrella del conjunto azulgrana, dijo: **«En poco tiempo, Suárez será un fenómeno».**

Tal fue el impacto de Luis Suárez, que antes de concluir la campaña 53-54 se realizaba el traspaso al Barcelona, en la Operación Moll, por 550.000 pesetas.

Lo demás ya se sabe: Inter de Milán, Sampdoria, sus pasos como entrenador y demás con treinta y dos actuaciones como internacional español. Aquel menudo chaval de la calle de Hércules alcanza las cotas máximas en el fútbol y hoy es segundo seleccionador y entrenador del equipo nacional español.

Por estos años, el Deportivo realizó uno de los fichajes más importantes de la historia del club, el de Pahíño, procedente del Real Madrid que acababa de fichar a Di Stéfano. El traspaso costó al Deportivo algo más de un millón de pesetas. Ocurría esto a principios de la temporada 53-54 y el Deportivo fue séptimo, siendo Pahíño uno de los máximos realizadores de la categoría.



Los hermanos Fernando y Jorge Mendoza, con Cristóbal Atienza —el de gafas—, que los trajo a La Coruña, y un directivo portugués

Un equipo de la temporada 1952-53, de izquierda a derecha, en pie: Otero, García, Ríos, Carlos Calvo, Enrique Ponte, Acuña y Munaga. Agachados: Arias, Lechuga, Osvaldo Moll y Tino

Luis Suárez, en la actualidad, recordando tiempos pasados con nuestro corresponsal, Juan Guillín

- **Zubieta, figura a los 34 años**
- **Luis Suárez, en una temporada al Barcelona**
- **Con Mendoza, cuatro campañas de éxitos**
- **Por diez millones, Amancio traspasado al Madrid**

LOS MENDOZA, PARA ELUDIR EL DESCENSO A TERCERA

Después de perder la categoría máxima al concluir la temporada 56-57, comienza la Liga de Segunda —campaña 57-58—, pasando el equipo momentos muy difíciles hasta tal punto que rondó el descenso a Tercera, ya que incluso llegó a jugar la promoción de permanencia.

Era presidente un antiguo jugador del club, Feliciano Gómez Pedreira, abogado en ejercicio, y que logra el concurso de dos destacados jugadores portugueses: los hermanos Mendoza, Jorge y Fernando, fichados merced a la gestión personal de un querido y admirado coruñés, gran atleta en sus tiempos y por entonces metido en negocios turísticos en el país vecino, Cristóbal Atienza. Vienen cedidos hasta finales de temporada, pero la afición se entusiasma con ellos y continuan en las filas deportivistas varias temporadas, aunque Jorge acabaría en el Atlético de Madrid, mientras Fernando continúa en la plantilla varias campañas.

62-63. DE NUEVO EN PRIMERA

Tras haber salvado con éxito la promoción de permanencia, con la inclusión de los hermanos Mendoza, al concluir la temporada 57-58, vienen cuatro campañas más en la categoría de plata del fútbol español, que constaba de dos grupos:

Fue séptimo en la 58-59, cuarto en la 59-60, tercero en la 60-61 y finalmente, campeón del primer grupo en la 61-62, con lo que vuelve a Primera, para iniciar una nueva serie de «ascensor».

Juega en Primera la 62-63, pero vuelve a descender al perder la promoción con el Levante, tras evitar el descenso automático al ganar en dos salidas consecutivas a Bilbao (1-3) y Valencia (0-1); pero el Levante lo superó en la promoción y seguidamente en la eliminatoria de Copa, ganándose los levantinistas su condición de equipo «gafe» para el Deportivo.

Vuelve a ser campeón de su grupo en Segunda en la 63-54, pero desciende de nuevo al quedar último en Primera (64 65); de nuevo campeón de grupo en Segunda (65-66), y nuevo descenso a la siguiente, para volver a ser campeón en Segunda (67-68) y permanecer dos temporadas en Primera, volviendo a perder la categoría máxima al concluir la campaña 69-70, retornando al ser tercero en Segunda (70-71), para completar sus veintiuna temporadas en Primera en 1971-72 y 72-73.

EL DEBIL AMANCIO

Volviendo la página atrás, en la década de los sesenta surge otro de los grandes valores del fútbol coruñés: Amancio Amaro Varela.

Amancio nació en La Coruña el 16 de octubre de 1939 y empezó a darle al balón en su calle, en la calle de Vizcaya, y desde allí pasó al Victoria, que fue su primer equipo serio, y muy chaval aún, el Deportivo, en el que ya jugó a los diecisiete años, militando en su plantilla, jugando en Segunda División, hasta que fue traspasado al Real Madrid por diez millones de pesetas y las cesiones de Betancourt, Miche y Antonio Ruiz.

Ya en el cuadro «merengue», Amancio sería campeón de Europa, casi medio centenar de veces internacional, debutando en el equipo español a los veintitrés años, en Bucarest, contra Rumanía.

Volviendo al principio, hay que decir que con Amancio surgió una anécdota curiosa en sus comienzos: tras el correspondiente examen médico, el doctor dictamina que hay que cuidarlo al máximo para que pueda rendir como un atleta mediano. Las condiciones físicas del jugador no eran muy óptimas, por lo que fue enviado al balneario de Guitiriz (Lugo), donde recibió extremados cuidados y buena alimentación.

Entonces, precisamente por prestarse una importante atención a la cantera, surgieron Jaime Blanco, Reija y Veloso, que vino del Celta. Los tres también fueron traspasados y alcanzaron la internacionalidad, mientras empezaban a escribirse las últimas páginas del historial deportivista.

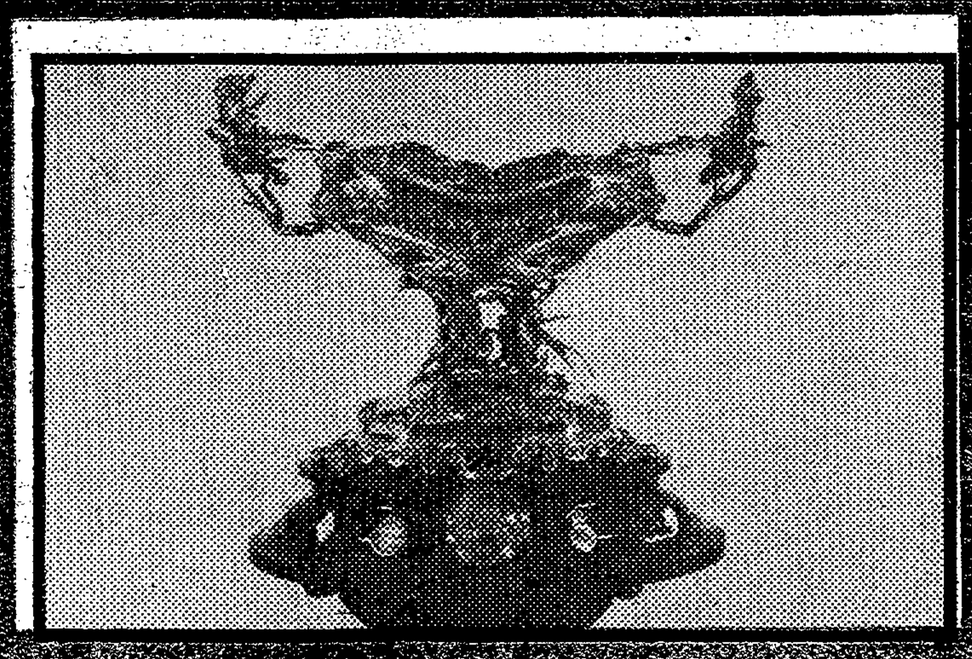
Próximo capítulo:
«Proyección de futuro»

Amancio, recién fichado por el Deportivo en la primera comunión de los hijos del entonces presidente Antonio J. González. Los chavales son, de izquierda a derecha, Antonio —hoy ya casado—, Jorge e Ignacio

Equipo de la temporada 51-52 De izquierda a derecha, en pie: Carlos Calvo, Cuenca, Acuña, Millán, Maristany y Pita. Agachados Barreda, Osvaldo, Arsenio, Moll y Muñiz

Reproduciones fotográficas por Foto Blanco

torneo Santiago Bernabéu



- Casi 40 millones de presupuesto
- Breitner y Rummenigge, ausencias alemanas en la primera jornada
- Los anfitriones, con la obligación moral de conseguir el trofeo
- Los empates, incluida la final, se resolverán por «penaltis»

HOY, día 1 de septiembre, damos el pistoletazo de salida al torneo que, pese a llevar el nombre de nuestro Estadio, se disputará en Chamartín por tercera edición. Nos referimos al Torneo Santiago Bernabéu, que pese a su juventud ha alcanzado ya un gran prestigio a nivel internacional.

La constitución de este torneo se hizo para honrar la memoria del hombre que dedicó su vida a engrandecer la imagen del Madrid, don Santiago Bernabéu, presidente de la entidad durante treinta y cinco años, desde 1943 hasta su muerte acaecida el 2 de junio de 1978. Bajo su mando el Madrid vivió su época más gloriosa, con la conquista de seis Copas de Europa, intercontinental y Ligas, así como además de una larga serie de títulos nacionales.

Las dos primeras ediciones fueron ganadas por el Bayern Munich en señores, mientras que en juveniles los honores se los repartieron Ajax y Real Madrid. En esta edición tendremos como participantes al Bayern Munich, actual campeón de la Bundesliga, y que busca la consecución del torneo por tercera vez consecutiva. Estará también el Dynamo Tbilisi, actual campeón de la Recopa europea y fiel exponente del alza que parece estar viviendo el fútbol soviético. En representación del fútbol holandés estará el poderoso AZ'67, que en la pasada campaña logró el doblete de su país. Por último, el anfitrión, Real Madrid, empeñado en la adjudicación del Torneo, y es que resulta paradójico que en sus supuestamente bladas vitrinas falte precisamente el trofeo por ellos organizado. Según el promotor, Luis de Carlos, «tenemos la obligación moral de ganar este trofeo, porque no se nos escapa que el Bayern...

Real Madrid, Bay

REAL MADRI

Con ganas de conquistar

El anfitrión, Real Madrid, es el cuarto participante en el Torneo, con clara ambición de proclamarse campeón. Y es que es una espina que los madridistas tienen clavada en lo más profundo. En el ánimo de los madridistas está el conseguir el trofeo y, a poder ser, derrotando en la final al Bayern, equipo que en la última década no ha cesado de darle disgustos al Madrid, eliminándole del primer Torneo Bernabéu, derrotándole en la final del segundo, y en medio ese contundente 9-1 que en la pretemporada pasada colocaron los germanos a los discípulos de Boskov.

El Madrid se presentará ante su público en el Torneo, y lo hará con sólo dos novedades con respecto a la pasada campaña: las inherentes a los recién fichados Ito y Carcelén, aunque también será importante para los aficionados madridistas el ver en acción a dos jugadores como San José y Cunningham, que vuelven al equipo después de sus largas y polémicas lesiones.

Si tenemos en cuenta las alineaciones que Boskov ha venido pres... con victorias en los ... de Vigo e Inmortal... derrota en el Festa ... en el primer encue... viéticos, Boskov po... ce: Miguel Angel (... tés); Benito, Navaja... Del Bosque; Juanito... ra las posibles susti... llego —el mejor ju... edición del Torneo— ... y los dos nuevos.

Sobre el Torneo, ... yente: «Tenemos l... satisfacción propia ... Raro es el Torneo ... precisamente perde... ner todo de nuestra... sión no se nos esc...

AZ'67

Doble campeón de

Nació el AZ'67 de la fusión que en 1967 hicieron los clubs Zaanstreek y Alkmaar'54. Desde 1972 se hicieron cargo del equipo los hermanos Molenaar, que llevaron a los lugares preponderantes del Campeonato holandés, hasta entonces privativo de Ajax, Feyenoord y PSV Eindhoven. Su primer triunfo de cierto relieve lo consiguió en 1978, proclamándose campeón de la Copa de Holanda con un tercer puesto en la Liga. En la temporada 1978-79 terminó cuarto; en la 1979-80 fue segundo, y en el último consiguió el doblete, adjudicándose con toda autoridad Liga y Copa, llegando también a la final de la Copa de la UEFA para perderla por un gol frente al Ipswich Town.

Su actual entrenador es G. M. Kessler, y en sus filas figuran los internacionales Arbtz, Hovenkamp, Kist, Nygaard Metgod y Peters, y precisamente estos dos últimos no estarán en el primer encuentro frente al Bayern, reclamados por su seleccionador nacional. El AZ'67 es hoy por hoy el mejor equipo ho-

n, Dynamo Tbilisi y AZ'67, participantes

trofeo

en la pretemporada
de La Línea, Ciudad
y con sorprendente
mas probable es que
e los coriáceos so-
ego el siguiente on-
); San José (o Cor-
cho; Angel, Stielike,
a y Cunningham. Pa-
ccntarán Sabido, Ga-
dridista en la pasada
a Hernández, Pineda,
celén.

s de lo más conclu-
ón de ganarlo, para
uestros aficionados
que no ganamos y
uestro. Vamos a po-
ra que en esta oca-

olanda

y por encima del
eríodo de transición,
hoord, que no logra
tos anteriores.

Treytel y De Koning.
Arntz, Hovenkamp,
Meer, Metgod, Reyn-
pelbos.
onker, Nygaard, Pe-
eysters.
S: Tol, Kist y Gaas-

DYNAMO TBILISI

El fútbol de la URSS, en alza

El Dynamo Tbilisi es uno de los clubs más prestigiosos y veteranos del fútbol soviético. Fundado en 1925, consiguió en 1927 el título de mejor equipo de la República de Georgia. En 1928 se proclamó campeón de Transcaucasia, logrando ascender a Primera División en 1936. Desde entonces se ha proclamado dos veces campeón de la URSS, y sobre 1.151 partidos disputados en el Campeonato, ganaron 527, empataron 327 y perdieron 297. Consiguió la Copa de la URSS en 1979, refrendando dicho triunfo con la consecución de la Recopa de Europa en emotiva final frente al Carl Zeiss Jena, por dos tantos a uno.

En la actualidad el fútbol soviético se encuentra en evidente alza, y el Dynamo Tbilisi es fiel exponente del gran momento por el que atraviesa este deporte en la URSS.

El actual entrenador es Sergey Kutivazde, y en sus filas destacan los internacionales de Beskov, Sulakvelidze, Daraselia, Kipiani y Shengelia.

PLANTILLA
PORTEROS: Gabelia y Mchleidze.
DEFENSAS: Kostava, Kchinchagashvili, Mudzhiri, Sulakvelidze, Chivadze y Khizanishavili.
MEDIOS: Svanadze, Daraselia, Kakilashvili, Dzhokhadze, Chilaya y Minashvili.
DELANTEROS: Gutsaev, Kipiani, Shengelia, Chelebadze, Zhvania y Andguladze.

BAYERN MUNICH

Por el tercer éxito consecutivo

El Bayern Munich fue fundado en el año 1900, ha cosechado grandes triunfos en su historia y goza de un gran prestigio internacional. Hasta la fecha ha conseguido por siete veces la Bundesliga, de la que es actual campeón. Campeón de Copa en cinco ocasiones. Campeón de Europa en tres ocasiones y de la Copa Intercontinental una vez.

Tras la consecución de las tres Copas de Europa pasó por una pequeña etapa de transición, período en el que tuvo que sustituir a figuras de tanto nombre como Maier, Beckenbauer, Schwarzenbek, Hoeness, pero éste fue más corto de lo esperado, y actualmente el Bayern vuelve a ser uno de los mejores equipos de Europa, como demostrará en la pasada Copa de Europa, en la que llegó a semifinales, cayendo derrotado por el Liverpool, que a la postre sería el campeón tras derrotar precisamente al Madrid en la final.

En su actual equipo, preparado por el húngaro Pal Csernai, nos encontramos con grandes figuras, como Rummenigge, considerado como el mejor jugador de Europa en la actualidad, Breitner, Dieter Hoeness, Augenthaler, Kraus.

Hasta ahora, el Bayern se proclamó campeón de las dos ediciones ya disputadas del Santiago Bernabéu, siendo el «outsider» principal para esta tercera edición, si bien en el primer encuentro, ante el AZ'67, faltarán en sus filas Breitner y Rummenigge, reclamados por Derwall para la selección nacional alemana. No obstante, ambos jugadores estarán en la jornada final con sus compañeros dispuestos a reeditar anteriores éxitos.

PLANTILLA

PORTEROS: Muller y Junghans.
DEFENSAS: Beierlorzer, Bock, Horsmann, Niedermayer, Pflugler y Weiener.
MEDIOS: Augenthaler, Benfeld, Breitner, Dremmler, Guttler, Kraus y Sirguvinsson.
DELANTEROS: Del Hayer, Herbst, Hoeness, Mathy, Rummenigge, Durnberger y Schechl.

CALENDARIO

Lunes, 31 de agosto:
20,15 h. Bayern-AZ-67 (juveniles).
22,00 h. Dynamo Tbilisi-R. Madrid (juv.).
Martes, 1 de septiembre:
20,15 h. Bayern-AZ-67 (senior).
22,00 h. Dynamo Tbilisi-R. Madird (sen.).
Miércoles, 2 de septiembre:
20,15 h. 3.º y 4.º puesto (juveniles)
22,00 h. FINAL (juveniles).
Jueves, 3 de septiembre:
20,15 h. 3.º y 4.º puesto (senior).
22,00 h. FINAL (senior).

ARBITROS

Torneo senior
Roger SCHOETERS (belga).
C. B. WHITE (inglés).
Angel FRANCO MARTINEZ (español).
José D. PES PEREZ (español).

Torneo juvenil
Tomás PINO CASADO.
Benito SAM ETHOA.
Juan SANCHEZ MORENO.
A. LAMO CASTILLO (dirigirá la final).

HISTORIAL

I EDICION

R. Madrid, 1 (Juanito); Bayern Munich, 2 (Kraus y Rummenigge).

R. MADRID. — García Remón; San José, Benito, Pirri, Camacho (Navajas); Del Bosque, Angel, Stielike; Juanito, Santillana y Cunningham.

BAYERN. — Junghans; Weiner, Niedermayer, Augenthaler, Horsmann; Kraus, Oblak, Breitner; Durnberger, Janzon y Rummenigge.

Ajax, 1 (Bonsik); Milán, 1 (Chiodi).

AJAX. — Schrijvers; Wijnberg, Lerby, Krol, Meutstege; Arnesem, Ling, Bonsik; Tahamata, Jensen y Schoenaker.

MILAN. — Albertosi; Collovati, Bet, De Vecchi, Maldera; Baresi, Antonelli, Novellino (Galluzo); Buriani, Bigon y Chiodi.

Se clasificó para la final el Ajax por penaltis (8-7).

TERCERO Y CUARTO PUESTO

R. Madrid, 2 (Juanito y Cunningham); Milán, 0.

R. MADRID. — García Remón; San José, Benito, Navajas, Camacho; Del Bosque, Angel, Stielike (Portugal); Juanito (Roberto), Santillana y Cunningham.

MILAN. — Albertosi; Collovati, Bet, De Vecchi (Romano), Maldera; Baresi, Galluzo, Buriani; Bigon, Morini y Chiodi (Antonelli).

FINAL

Bayern, 2 (Rummenigge y Breitner); Ajax, 0.

BAYERN. — Junghans; Weiner, Niedermayer, Augenthaler, Horsmann; Kraus, Breitner, Oblak (Dremmler); Janzon (D. Hoeness), Durnberger y Rummenigge.

AJAX. — Schirijvers; Wijnberg (Zwamborn), Krol, Lerby, Meutsege; Blanker, Arnesen, Ling; Jensen, Schoenaker y Tahamata.

TORNEO JUVENIL

Ajax, 3; Bayern, 2.
R. Madrid, 2; Milán, 1.
Final: Ajax, 1; R. Madrid, 0.

II EDICION

R. Madrid, 2 (Cunningham); Benfica, 2 (Umberto).

R. MADRID. — García Remón; Pérez García, Benito, Gallego, Camacho; Angel (Isidro), García Hernández, Stielike (Portugal); Juanito, Santillana y Cunningham.

BENFICA. — Bento; Bastos, Umberto, Pietra, Carlos Manuel; Alves (Reinaldo), Chalana, Laranjeira; Nené, César y Alinho (Sheu).

Bayern, 0; Dinamo de Kiev, 0.

BAYERN. — Junghans; Dremmler, Augenthaler, Aas, Weiner; Rober (Kraus), Rantiainen, Niedermayer (Durnberger); Del Haye, Hoennes y Rummenigge.

DINAMO KIEV. — Ramensky; Konkov, Demianenko, Kaplum, Shuravlev; Boiko, Lozinsky, Kolotov (Oliferenko); Japsalis, Veremeev y Evtusenko.

Pasó a la final el Bayern por penaltis (4-3).

TERCERO Y CUARTO PUESTO

Dinamo de Kiev, 2 (Veremeev y Evtusenko); Benfica, 1 (Reinaldo).

DINAMO KIEV. — Ramensky; Konkov, Demianenko, Kaplum, Shuravlev; Boiko, Lozinsky, Kolotov (Oliferenko); Japsalis (Sopko), Veremeev y Evtusenko.

BENFICA. — Bento; Bastos, Pietra, Umberto, Laranjeira; Federico, Chalana, Carlos Manuel (Alves); Nené (Sheu), César y Reinaldo.

FINAL

R. Madrid, 1 (García Hernández); Bayern, 1 (Weiner).

R. MADRID. — García Remón; Cortés, Benito, Gallego, Camacho; Angel, Stielike, García Hernández (Isidro); Juanito (Pineda), Santillana y Cunningham.

BAYERN. — Muller; Weiner, Augenthaler, Niedermayer, Horsmann; Kraus, Janzon (Rantiainen), Dremmler; Durnberger, Hoeness y Rummenigge (Del Haye).

Campeón por penaltis Bayern (4-5).

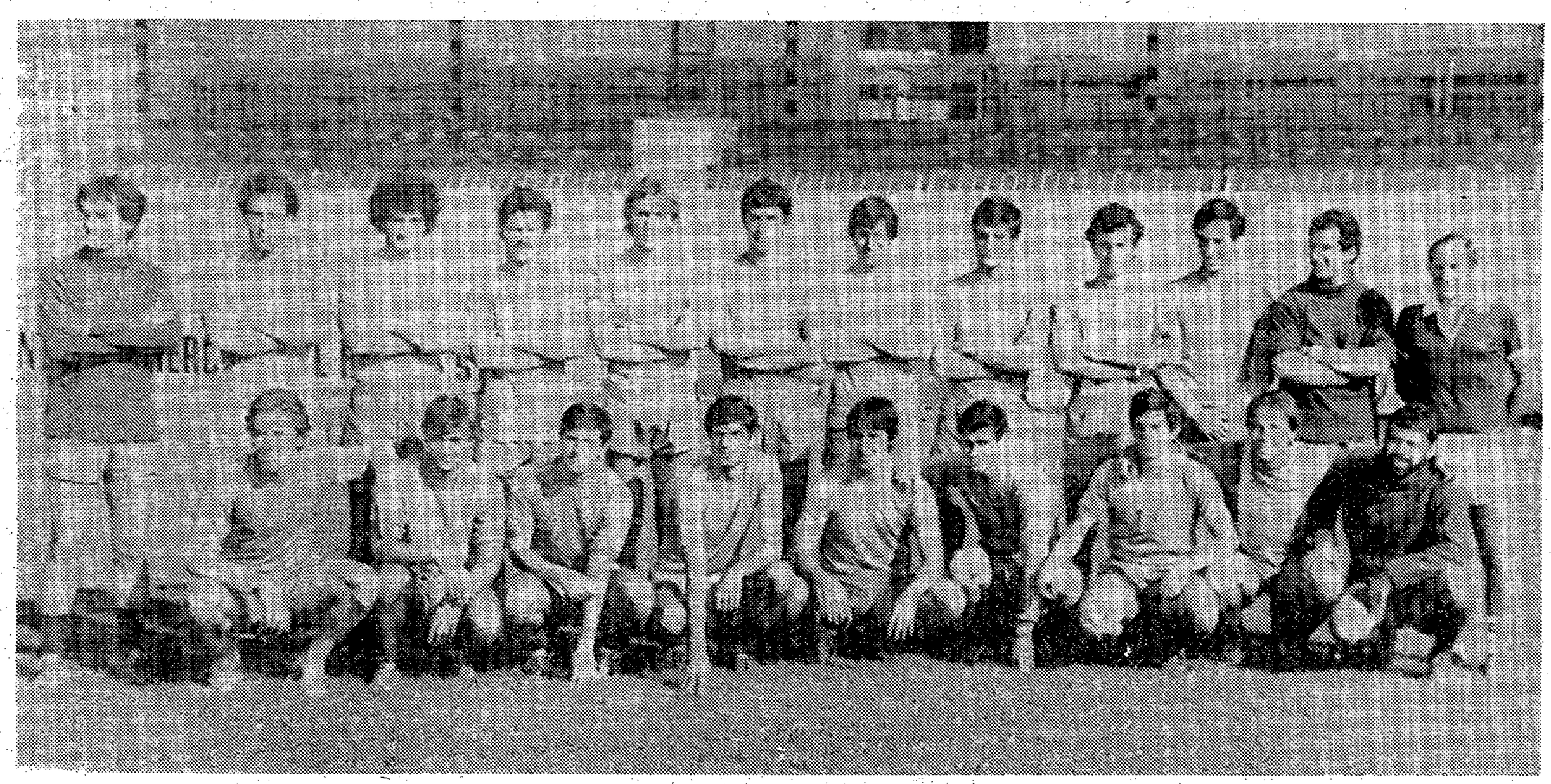
TORNEO JUVENIL

Benfica, 3; Bayern Munich, 0.
R. Madrid, 2; Dinamo Kiev, 0.
Tercero y cuarto puesto: Bayern, 4; Dinamo Kiev, 1.
Final: R. Madrid, 4; Benfica, 0.

Reportaje de ANGEL GUERRERO

los 40 de la segunda b

CALVO SOTELO, MODESTO CON ASPIRACIONES



POLITICA DE CANTERA.—En la joven plantilla calvosotelista para la temporada 81-82 se comprueban las nuevas líneas directrices del club en cuanto a la autoprovisión de chavales de la cantera, y sin perder por ello las aspiraciones

MARTIN CEBRIAN, presidente

«Los traspasos nos van salvando»

Una vez más, el Calvo Sotelo de Puertollano se coloca en la cinta de salida de la competición oficial con renovadas ilusiones. La temporada anterior no fue demasiado buena, y ni siquiera se logró la clasificación para el torneo de Copa. Ahora, con sólo ligeras modificaciones en su plantilla, pero con la incorporación de muchos jóvenes locales, se intenta borrar el mal recuerdo de la campaña pasada, y a juzgar por cómo se viene desenvolviendo en los partidos de pretemporada, las cosas marchan por buen camino.

Manuel Martín Cebrián (hay que figurar los dos apellidos, porque presidente y entrenador coinciden con el nombre y primer apellido) cumplirá, con la temporada que se avecina, sus cuatro años de mandato. Las dos primeras fueron realmente brillantes; la tercera, muy floja, y ahora...

—Mi ilusión y mis deseos serían dejar al equipo en Segunda A. Esto lo dije el día de la presentación y se lo he repetido a los jugadores. Sería una despedida fabulosa.

—¿Cómo marchan las cosas en el plano económico?

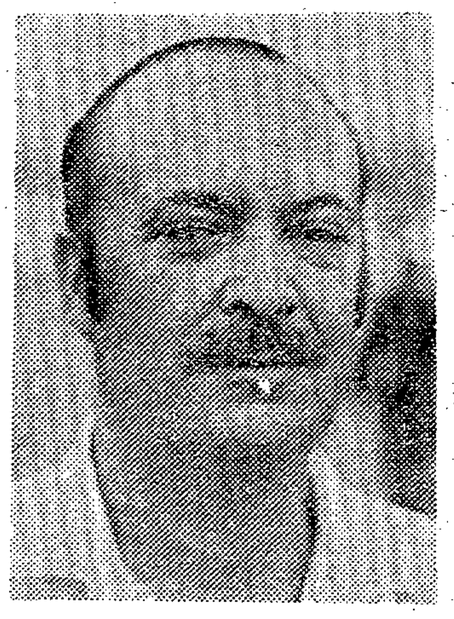
—No vamos mal gracias a los traspasos que hemos realizado. El déficit acumulado ronda los cuatro millones, cantidad que no es alarmante y que esperamos poder paliar.

—Dicen que tienen un presupuesto muy bajo para la categoría...

—Nos atenemos a realidades. Nuestro presupuesto es el mismo de hace cuatro años: 30 millones. De ellos se destinan a primas de fichaje solamente ocho. El resto, para sueldos, primas, viajes, árbitros, empleados, etc.

—¿Cómo se pueden mantener, incluso con aspiraciones, con tan modesta cantidad?

—Gracias a nuestra política de atención a la cantera. Como el mercado está prohibitivo para nosotros, cada año vamos incorporando nuevos chicos de nuestros equipos menores. Ahora mismo, tenemos en la plantilla catorce locales sobre un total de veintidós. Esta es la única manera de poder sobrevivir. Y, efectivamente. Incluso tenemos aspiraciones, porque, aparte del ahorro económico, esa política nos está dando buenos resultados deportivos.



DESPEDIDA. — Termina su mandato el presidente Martín Cebrián y su ilusión en esta despedida radica en dejar al equipo en Segunda A

LA PLANTILLA

Porteros: Sánchez y Javier (Guernica).
Defensas: Fabián, Pedrito, Chema, Godeo, Jaime, Antonio y Chiro (alta del servicio militar) y Aldana (Promesas).
Medios: Nani, Harry, Rueda, Nuevo, Merlo (alta del servicio militar) y Maxi (Promesas).
Delanteros: Villacreces, Calsita, Julio (Alcoyano), Camacho (Vall de Uxó), RuizGuío (Salvatierra) y Molina (Promesas).

MARTIN VENCES, entusiasta

«Vamos a intentarlo todo»

Martín Vences es el nuevo entrenador. Diecinueve campañas ya, con parada de una sola temporada.

—Es cierto, porque siempre que llega junio tengo ya equipo para la siguiente.

—Por algo será...

—Bueno, quizá porque soy un hombre fundamentalmente trabajador, ya que el fútbol es mi pasión y me entrego a él por completo.

Así debe ser, porque Martín Vences podría prescindir del fútbol para vivir, puesto que es funcionario del Ministerio de Justicia en excedencia y profesor de E. G. B., pero lleva dentro el veneno del fútbol.

—¿Cómo se presenta la temporada?

—Muy difícil. Hay muchos y muy buenos conjuntos que se han reforzado notablemente. Por los presupuestos que se manejan, es lógico que a priori haya diez o doce equipos que aparentemente deben de estar por encima de nosotros.

—¿No cuenta el Calvo Sotelo?

—Para mí, sí cuenta, y por eso digo que a priori. Me estoy refiriendo a los presupuestos, ya que luego vendrá la realidad.

—¿Plantilla equilibrada?

—De momento, parece que sí. Lo que hace falta es que nos respeten las lesiones y expulsiones. Lo que esperamos es que no vengan juntas, ya que la ausencia de tres o cuatro jugadores al mismo tiempo lo acusaríamos mucho.

TRABAJADOR.—Nuevo cambio de Martín Vences, que esta temporada entrenará a los de Puertollano. Su fama de trabajador le ha abierto las puertas del club

—En opinión de los técnicos de otros equipos, parece que el Calvo Sotelo no figura entre los favoritos. ¿Qué le parece?

—Que respeto todas las opiniones y sus razones tendrán.

Como se ve, pese a la modestia presupuestaria, ilusiones no faltan. Presidente y entrenador se han pronunciado; ahora son los jugadores los que tienen que hablar

Un reportaje de MARIANO SAURA; foto RUEDA VILLAVERDE

EN EL 5 ESTRELLAS DE PUERTO RICO

Los juveniles del Real Madrid y del Millonarios, finalistas

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 30. (Efe.)—El club juvenil del Real Madrid y Millonarios de Colombia jugarán hoy la final del I Torneo internacional juvenil 5 Estrellas, de Puerto Rico.

El Real Madrid, que finalizó en la primera posición del Torneo regular, con tres victorias y un empate, derrotó al Internacional de Puerto Rico por 3-0.

Gálvez, Orejón y Juan González anotaron los goles para que el Real Madrid lograra la victoria y pasara a la serie final.

Posteriormente, Millonarios de Colombia dio la gran sorpresa del Torneo al derrotar a los favoritos, los Pumas de la Universidad Autónoma Nacional de México por 5-4.

El partido, que fnalizó a la una de la madrugada, hora local, fue a tiempo extra y por tiros de penalti, y el Millonarios fue vencedor.

N. de la R.—*Hay que recordar que en la fase previa el Real Madrid ya derrotó al Millonarios por tres goles a uno.*

Campeonatos extranjeros

Ajax resucita; AZ,67 se hunde

LA HAYA, 30 (Efe).—La Liga holandesa vive el mundo del revés. Un recién ascendido se mantiene en cabeza y el campeón de Liga y Copa, el AZ67, se hunde en continuas derrotas.

El Sparta de Rotterdam, que realizó una temporada llena de éxitos en Segunda en 1980, demostró no tener complejos al vencer al Willem II de Tilburgo.

El Willem II es equipo de solera, con larga tradición en Primera. Pero los del Sparta están dispuestos a convertirse en los «mata gigantes».

Mientras tanto, el Ajax resucita, como en sus tiempos de campeón de Europa, y ha goleado por nueve a uno a otro novicio en Primera, de Graafschap, menos avezado que el Sparta.

El PSV de Eindhoven ganó merecidamente al NEC e inicia la escalada hacia la cabeza, lo mismo que el Feyenoord, que ganó en visita al Nac de Breda.

Entre tanto, el AZ67 no consigue encontrarse y parece una sombra del equipo que sólo concedió una derrota y cinco empates en la temporada anterior, ya que sólo ha ganado dos de los cinco partidos que ha disputado.

Resultados:

Roda Jc Kerkrade, 2; MVV Maastricht, 2.
FC. Utrech, 1; AZ-67 Almaar, 0.
Go Ahead Eagles Deventer, 3; Haarlem, 1.
PSV. Eindhoven, 3; Nec Nijmegen, 0.
Nac Breda, 0; Feyenoord Rotterdam, 1.
Sparta Rotterdam, 3; Willem II Tilburg, 1.
FC. Groningen, 6; Pec Zwolle, 2.
FC. Den Haag, 3; FC. Twente Enschede, 2.
Ajax Amsterdam, 9; De Graafschap Doetinchem, 1.

Clasificación:

Sparta, 8 puntos; Ajax, 7; Ga Eagles, 7; FC. Twente, 6; FC. Groningen, 6; PSV, 6; FC. Utrech, 6; Feyenoord, 6.

PORTUGUES

BOAVISTA, POR LA MINIMA

Resultados:

Belenense, 0; Oporto, 0.
Braga, 1; Río Ave, 0.
Peñafiel, 1; Amora, 0.
Espinho, 0; Guimaraes, 0.
Boavista, 1; Unión de Leiria, 0.
Benfica, 2; Portimonense, 0.

Clasificación:

Oporto, 4 puntos; Setúbal, 4; Guimaraes, 3; Sporting de Lisboa, 3; Braga, 3; Portimonense, 2; Espinho, 2; Boavista, 2; Peñafiel, 2; Benfica, 2; Belenenses, 1; Académico de Viseu, 1; Río Ave, 1; Estoril, 1; Unión de Leiria, 1; Amora, 0

Máximos goleadores:

Jordao (Sporting de Lisboa), Nené (Benfica) y Chico Gordo (Setúbal), todos con 2 goles.

SOVIETICO

DYNAMO TBILISI, TERCERO
(27.ª jornada)

Resultados:

Central Army Club, 2; Dynamo de Kiev, 0.
Dynamo Minsk, 3; Pakhtakor Tashkent, 1.
Zenit Leningrado, 1; Kairat Alma-Ata, 1.
Kuban Krasnodar, 2; Shakhtyor Donetsk, 1.
Tavria Simferopol, 0; Dnepr Dnepropetrovskk, 0.
Dynamo Tbilisi, 3; Army Club Rostov, 0.
Ararat Yerevan, 0; Neftchi Baku, 1.

Clasificación:

Dynamo de Kiev, 43 puntos (26 partidos); Spartak Moscú, 38; Dynamo Tbilisi, 34.

YUGOSLAVO

SEIS CON OCHO PUNTOS
(6.ª jornada)

Resultados:

Rijeka, 3; Osijek, 1.
Hajduk, 1; Belgrade, 4.
Sloboda, 3; Buducnost, 0.
Zagreb, 1; Zeljeznicar, 2.
Tetetks, 2; Velez, 0.
Partizán, 0; Olympia, 0.
Sarajevo, 2; Dynamo, 3.
Radnicki, 3; Red Star, 0.
Vojvodina, 4; Vardar, 3.

Clasificación:

Vojvodina, 8 puntos; Dynamo, 8; Zeljeznicar, 8; Rijeka, 8; Partizán, 8; Hajduk, 8; Sloboda, 7; Osijek, 7.

RUMANO

CRAIOVA, LIDER
(4.ª jornada)

Resultados:

Arges, 4; Asa, 1.
Tirgoviste, 2; Constanta, 1.
Steaua, 2; Progresul, 2.
Corvinul, 5; Jiul, 0.
Oit, 2; Bacau, 0.
Chimia, 1; Craiova, 0.
Dinamo, 3; Sportul, 0.
Cluj, 1; Timisoara, 0.
Uta, 1; Brasov, 1.

Clasificación:

Craiova, Steaua y Clupj, seis puntos cada uno.

SUIZO

SERVETTE, IMPARABLE
(3.ª jornada)

Resultados:

Aarau, 5; Lucerne, 1.
Basle, 1; Bulle, 0.
Bellinzona, 1; Zurich, 1.
Zurich Grasshopers, 2; Chiasso, 0.
Lausanne, 2; Servette Geneva, 5.
St. Gallen, 5; Vevey, 3.
Sion, 3; Nordstern Basle, 2.
Young Boys Berne, 2; Neuchatel Xamax, 1.

Clasificación:

Servette Geneva y Basle, 6 puntos; Zurich Grasshopers, Young Boys Berne y Neuchatel Xamax, 4 puntos.

HUNGARO

TATABANYA PERDIO UN PUNTO
(3.ª jornada)

Resultados:

Ferencvaros, 3; Ddebrecen, 2.
Szombathely, 1; Ujpest Dozsa, 1.
Zalaegerszeg, 1; Videoton, 3.
Tatabanya, 1; Nyiregyhaza, 1.
OZD, 5; Diosgyor, 0
Pecsi MSC, 2; Bekescsaba, 0.
Volan, 1; Vasas, 1.
Honved, 0; Csepel, 1.
Szeol, 1; Raba Eto, 4.

Clasificación:

Ujpest Dozsa, 5 puntos; Videoton, OZD, Raba Eto, Ferencvaros y Bekescsaba, 4 puntos.

BULGARO

TRAKIA, GOLEADOR
(2.ª jornada)

Resultados:

Botev, 2; Akademik, 0.
Slavia, 1; Cheno More, 2.
Beroe, 2; Spartak, 0.
Eter, 0; Levski Spartak, 0.
Marek, 2; Belasitsa, 1.
Trakia, 4; Lokomotiv, 1.
Sliven, 2; Haskovo, 3

Clasificación:

Cheno More y Botev, 4 puntos; Levski Spartak, Haskovo y Beroe, 3 puntos.

Copa de Europa

Mañana, decisivo Dinamo Berlín-Saint Etienne

● Las esperanzas francesas, depositadas en Platini

El segundo lance Saint Etienne-Dinamo Berlín (ahora ha invertido los términos puesto que el definitivo encuentro, a los efectos liquidadores de la eliminatoria, se celebrará mañana, martes, en escenario alemán) dirá cuál de los dos clubs ha de clasificarse para la primera ronda formal de la Copa de Europa enfrentándose después al Zurich. Y habrá que recoger alguna gestión efectuada ya ante las altas instancias de la UEFA para que en lo sucesivo se vea la manera de evitar hechos como este de que dos clubs de abolengo e historia europeas, vean comprometida su clasificación al enfrentarse entre ellos cuando los hay sin ninguna especial cotización de Islandia, Albania, Luxemburgo, por ejemplo, que empezarán desde el principio en el plazo normal. Y lo que ha ocurrido a los campeones de Francia y Alemania pudo suceder al Aston Villa y al Bayern Munich.

Del partido anterior se recuerda la injusticia del 1-1 con absoluta mala suerte del Saint Etienne, cuyo constante dominio no se tradujo en los goles que debió lograr y en cuyo impedimento se da también la parte que corresponde al muy corpulento guardameta Rudwaleit, cuya imponente envergadura de 1,98 metros, influyó lo suyo. Queda por ver si en esta ocasión se muestran más acertados los realizadores Platini —que volverá a ser delantero centro, aunque siga con el dorsal diez— y compañía.

La clase del portero Castaneda, las grandes cualidades descubiertas en el joven defensa central Millot y la experiencia de Michel López —que cumple su partido veinticinco en Copa de Europa— son aspectos a valorar para la esperanza francesa. Incógnita: el plan de juego que sea capaz de llevar a cabo el Dinamo Berlín en sentido ofensivo inexistente la vez anterior.

Y en cualquier caso, no es de esperar que en contra o favor —según se produjo la igualada—, López vuelva a ser el protagonista goleado.

EROSTARBE

España'82

Indonesia venció a Australia (1-0)...

Y Nueva Zelanda sigue adelante

YAKARTA (Indonesia) 30. (Efe.)—La selección de Indonesia venció a la de Australia por un gol a cero en partido del grupo primero de la zona Asia-Oceanía, de calificación para la fase final del Mundial-82, que se disputará en España.

El único tanto, que dio el triunfo a Indonesia, fue marcado a falta de dos minutos para el final del partido, por Risdianto.

A falta de un encuentro, el que deberán disputar Australia y Taiwan, ya está todo decidido y será Nueva Zelanda la que jugará la fase final de calificación de la zona.

Clasificación

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
1. N. Zelanda.	8	6	2	0	31	3	14
2. Australia . .	7	4	1	2	22	9	9
3. Indonesia .	8	2	2	4	4	14	6
4. Fiji	8	1	3	4	6	25	5
5. Taiwan . . .	7	1	2	4	5	8	4

ZAIRE, CAMPEON

LUANDA (Angola) 30. (Efe.)—La selección de Zaire se ha proclamado vencedora del Torneo de los II Juegos de Africa Central, al empatar a cero goles con el seleccionado de Camerún.

Clasificación

1, Zaire, 6 puntos (medalla de oro).
2, Congo, 5 (medalla de plata).
3, Gabón, 3 (medalla de bronce).
4, Angola, 3.
5, Camerún, 3 puntos.

Clasificación final de balonmano:

1, Camerún, 6 puntos (medalla de oro).
2, Congo, 4 (medalla de plata).
3, Angola, 2 (medalla de bronce).

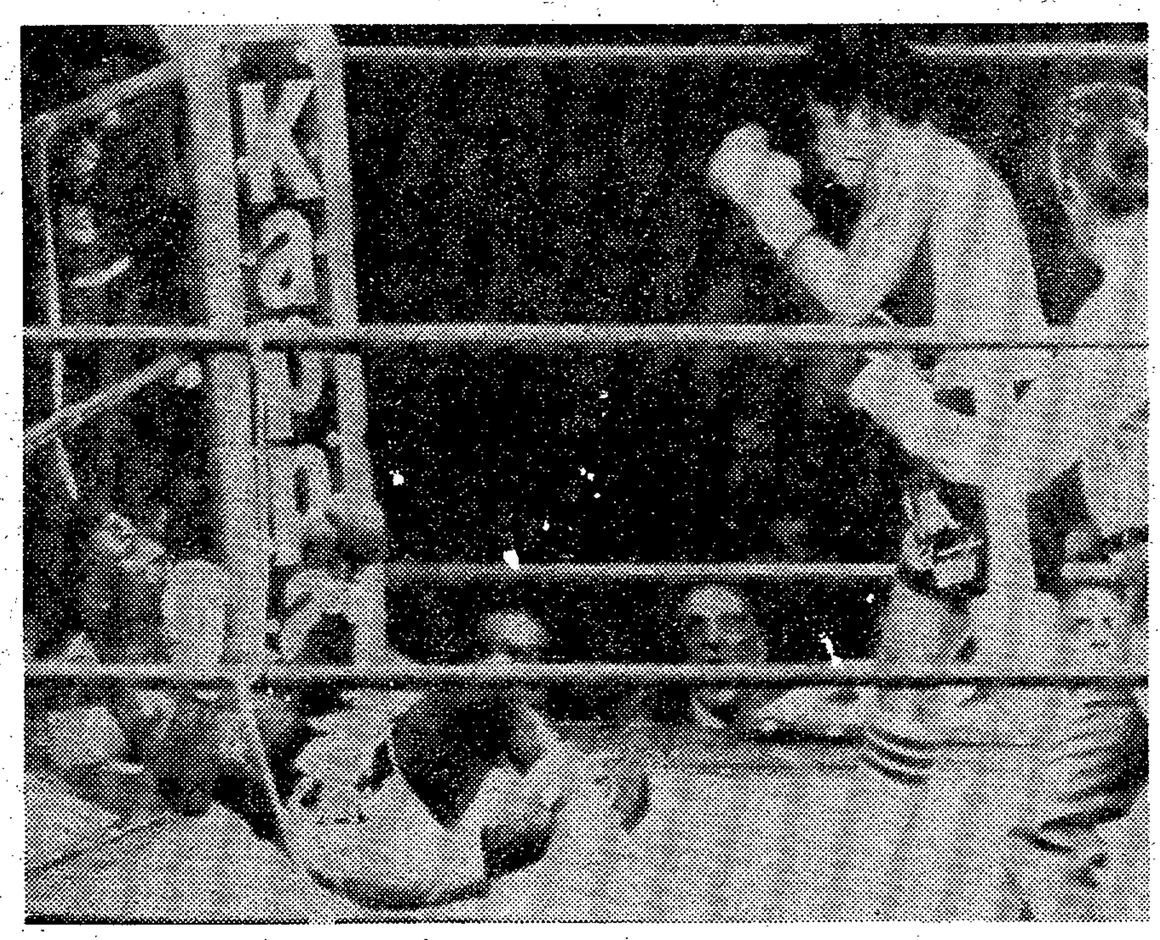
1.000 PLAZAS DESDE 18 AÑOS 892.346 PTAS. AÑO

Cuerpo auxiliar (oficinas) I. N. S. S. (antes I. N. P.)

Convocadas 1.000 plazas para el **CUERPO AUXILIAR ADMINISTRATIVO (OFICINAS) DE LA SEGURIDAD SOCIAL (antes INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION).** (B. O. E. 8-81-81)1. Ambos sexos, desde 18 años (sin límite). Título, graduado escolar o similar. Destinos: Madrid, capitales y poblaciones importantes. Retribuciones, 892.346 ptas. (véase GUIA). Ejercicios sencillos, **ESCRITOS (NINGUNO ORAL):** mecanografía, temas, problemas. **¡¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD!!** Instancias, hasta 14-9-81. Información gratuita: pídanos por correo **HOY MISMO la GUIA GENERAL DE INFORMACION, con instancia.** Diríjase a

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS ■ Sagasta, 23 ■ MADRID-4

boxeo



EFIMERO REINADO

Poco ha durado el título mundial de los ligeros junior en poder de Boza-Edwards. En su primera defensa, el púgil británico se lo dejó arrebatar ante el filipino Rolando Navarrete. En el quinto asalto, el hasta entonces campeón, cayó noqueado. (Efe.)

ESTA SEMANA

Un Campeonato de Europa y dos de España

● Hernández cobrará medio millón por enfrentarse a Lefol

Se acabó agosto, un nefasto mes para el boxeo español, y septiembre llega con varios Campeonatos bajo su brazo. Tras la sequía pugilística de las últimas semanas, dos veladas de cierto interés se anuncian para los próximos viernes y sábado. En Madrid, si el tiempo no lo impide, se echará el cierre a la temporada del Campo del Gas con una reunión de superior cartel al de las últimas programadas y suspendidas. Para que no se produzcan sorpresas de última hora, el promotor asturiano Paraja tiene prevista para mañana su llegada a Madrid, al objeto de supervisar personalmente la organización de la velada. Como ya se sabe, el combate de fondo será valedero para el título nacional de los pesos welters, y estará disputado por José Ramón Gómez Fouz y Alfonso Redondo. Se completa el programa con los enfrentamientos Carrizo-Mohamed Chino, Murillo-Gitano Gabarri y Vázquez Bello-Larbi.

Veinticuatro horas después, en Valladolid, primero y único Campeonato de Europa que se celebrará este verano en España. Después de casi siete meses de inactividad, Carlos Hernández vuelve al cuadrilátero para poner en juego su título continental ante el francés Alain Lefol. El campeón galo, aspirante oficial de la E. B. U. llegará a la capital vallisoletana en la noche del jueves o mañana del viernes.

El tercer título que se disputará durante el fin de semana, irá también incluido en la velada de Valladolid, teniendo como protagonistas a Emilio Barcala y «Uco» Lastra en pugna por la diadema nacional de los pesos moscas. Los empresarios montañeses, ganadores de las dos subastas de estos Campeonatos, han decidido a última hora unirlos en una misma reunión, para beneficio deportivo y riesgo económico. Porque la verdad es que con la disputa de los dos títulos, y el otro par de combates previstos —Güervos-Ibáñez Arenas y uno entre amateurs— el presupuesto de la velada sobrepasa los dos millones de pesetas. La bolsa de Hernández será de medio millón.

En resumen, tres Campeonatos en dos días. Todo un espejismo para el inactivo boxeo español.

EN IBIZA

Evangelista acabó en 2 asaltos

Landero fue descalificado ante «Dum-Dum» Pacheco

IBIZA, 30 (Efe).—Polémica velada la que se disputó el sábado en Ibiza, debido a la descalificación del púgil Landero ante «Dum Dum» Pacheco, lo que levantó fuertes protestas, ya que los espectadores consideraron que el descalificado tenía que haber sido Pacheco.

Estos dos boxeadores se enfrentaron en la categoría de los welter, y hasta el tercer asalto, Landero llevó muy bien la pelea, boxeando en línea y colocando buenas series al cuerpo y rostro de un Pacheco que no encontraba la distancia.

En este tercer asalto Pacheco abrió la ceja de Landero con un cabezazo y a partir de ahí los dos púgiles entraron en una serie de irregularidades con golpes fuera de tiempo, cabezazos y empujones, lo que llevó al árbitro, tras una amonestación a los dos boxeadores, a descalificar a Landero, que había perdido el dominio sobre sí mismo.

El combate entre Evangelista y Daniels fue visto y no visto Tras un primer asalto sin golpes, excepto un izquierdazo de Evangelista al cuerpo de Daniels, en el segundo, y cuando apenas se llevaba un minuto del asalto, Evangelista metió un derechazo impresionante a la cara de Daniels, que escuchó la cuenta de diez tumbado sobre el tapiz.

La velada se completó con dos combates de amateurs, en los que González y Martín hicieron combate nulo y Oller se impuso por puntos a Santi.

Dos rounds le duró Kim

Avelar revalidó el mundial mosca

SEUL, 30 (Efe).—El púgil mexicano Antonio Avelar revalidó su título de campeón del mundo del peso mosca, versión Consejo, al vencer por fuera de combate, en el segundo asalto, al aspirante surcoreano Taeshik Kim.

La pelea, fijada a 15 asaltos, tuvo un repentino final, cuando justamente al minuto y cuarenta y dos segundos del segundo asalto Avelar derribó a Kim con dos ganchos de izquierda.

El boxeador surcoreano, clasificado en sexto lugar en la lista del Consejo, permaneció en la lona durante varios minutos, después de haberle sido contados los diez segundos reglamentarios.

Kim, de veinticuatro años, mantuvo la pelea igualada en el primer asalto, cambiando golpes en el centro del ring. Pero en el segundo, el campeón, de veintitrés años, que hacía la primera defensa de su título desde que se lo arrebató al japonés Shoji Oguma en diciembre pasado, dominó claramente desde el comienzo, hasta enviar al aspirante a la lona.

MSC CSSR 81

«El resucitado» sigue asombrando

PELICULA DE LA CARRERA

Con buena temperatura y poco público se inicia la prueba del Mundial, para profesionales. 21 vueltas al circuito de 13,400 kilómetros, para totalizar 281,400.

1.ª vuelta. 13,4 kilómetros. Los franceses en cabeza tiran del pelotón. Alfonsel está en cabeza y J. Fernández para por avría. Tiempo: 21-06.

2.ª vuelta. 26,8 kilómetros. El pelotón lo comanda Amadori, detrás Hinault y Ladrón de Guevara. Ataca Tinazzi y coge la cabeza Hinault. Salto de Gisiger, al que se une Arroyo. Paso por meta, primero Loro. Tiempo: 20-43.

3.ª vuelta. 40,2 kilómetros. Ladrón de Guevara en cabeza. Después Tinazzi, con Martínez Heredia al frente. Guevara rueda continuamente en cabeza. Paso meta: Wherly y Amadori. Tiempo: 21-55.

4.ª vuelta. 53,6 kilómetros. Siempre en pelotón, comandado por el australiano Wiggins y siempre en cabeza Ladrón de Guevara, con Hinault tercero. Paso meta: Wiggins, Demierre y Guevara. Tiempo: 22-10.

5.ª vuelta. 67 kilómetros. Winnen, seguido de Thaler comanda el grupo. Pincha Marino Lejarreta y le espera todo el equipo. Un intento de cinco hombres no cuaja. Caída de Hinault con Gavazzi, sin consecuencias. Paso meta: Kuiper y Loro. Tiempo: 21-23.

6.ª vuelta. 80,4 kilómetros. Loro y Prim, en cabeza. Intento de Tinazzi, que muere. Paso meta: Eustice y Haanegraf los primeros. Tiempo: 21-50.

7.ª vuelta. 93,8 kilómetros. Los franceses vuelven a tomar el mando en cabeza. Se rueda sin prisa. Ni ataques ni corredores descolgados. Marino Lejarreta en tercera posición. Paso meta: Bossis. Tiempo: 21-20.

8.ª vuelta. Zoetemelk cambia de máquina. Juan Fernández, con los franceses que siguen al frente. Hay un corte de ocho hombres, pero son anulados. Paso meta: Kelly, Moser y Loro. Tiempo: 21-26.

9.ª vuelta. 120,6 kilómetros. Hinault rueda en cabeza a tren vivo. Martínez Heredia es el que se une a los franceses en el mando del pelotón. Pero todos marchan agrupados. Tiempo: 20-49.

16.ª vuelta. 134 kilómetros. Se registra una escapada por parte de Alberto Fernández y Van de Velde, pero son cazados. El tiempo empleado es de 21-29.

11.ª vuelta. Caída de seis corredores. Tienen que abandonar Willems y Marcusen. El grupo de doce hombres en el que van Van de Velde, Alberto Fernández, Bernardeau, Battaglin, Van Springl, saca un minuto al pelotón. Tiempo: 20-22.

12.ª vuelta. 160,8 kilómetros. Criquielion cambia de máquina. Los escapados sacan 1-36. Abandona Lubberding. Tiempo: 21-35.

13.ª vuelta. 174,2 kilómetros. Acortan la ventaja a 20 segundos. Abandona Knetemann. Tiempo: 21-44.

14.ª vuelta. 187,6 kilómetros. En el primer repecho se unen de nuevo. Alberto Fernández abandona, por rotura de radios. Tiempo: 20-45.

15ª vuelta. 201 kilómetros. Trabajan fuerte en cabeza los franceses. Ladrón de Guevara falto de fuerzas, abandona. Tiempo: 21-10.

16.ª vuelta. 214,4 kilómetros. En cabeza tiran fuerte Battaglin, De Vlaeminck, Maertens, Criquielion, Moser, Kuiper, Arnaud. Ha comenzado el trabajo de ataque. Tiempo: 20-40.

La escapada de este grupo de cabeza es anulada. Abandonan Lasa, Arroyo y Martínez Heredia. Tiempo: 20-25.

17.ª vuelta. 227,8 kilómetros. Al comenzar ésta se registra un ataque de Nilsson en el primer repecho y se corta el pelotón. Sólo está entre éstos M. Lejarreta. El resto de los españoles en el segundo grupo. Tiempo: 20-49.

Zoetemelk comanda el grupo de cabeza, formado por treinta corredores, que saca 45 segundos al grupo de Hinault. Por meta pasan primero Masciarelli, Criquielion, Duclos-Lasalle y Saronni.

18.ª vuelta. 241,2 kilómetros. Hinault salta del segundo pelotón y se lleva a rueda a Ismael Lejarreta. El francés va reduciendo tiempo y está a 1-04 de la cabeza. Abandona Eulalio García. Tiempo: 20-53.

19.ª vuelta. Ataca Baronchelli, sin éxito. Hinault a 33 segundos de los primeros. Quedan aún seis españoles en carrera, los hermanos Lejarreta. Juan Fernández, Rupérez, Alfonsel y Suárez Cueva. Tiempo: 20-55.

20.ª vuelta. 268 kilómetros. Hinault que ha dejado a Ismael Lejarreta, consigue conectar con el grupo de cabeza. También lo hace después Ismael Lejarreta, tras rodar solo. Tiempo: 20-35.

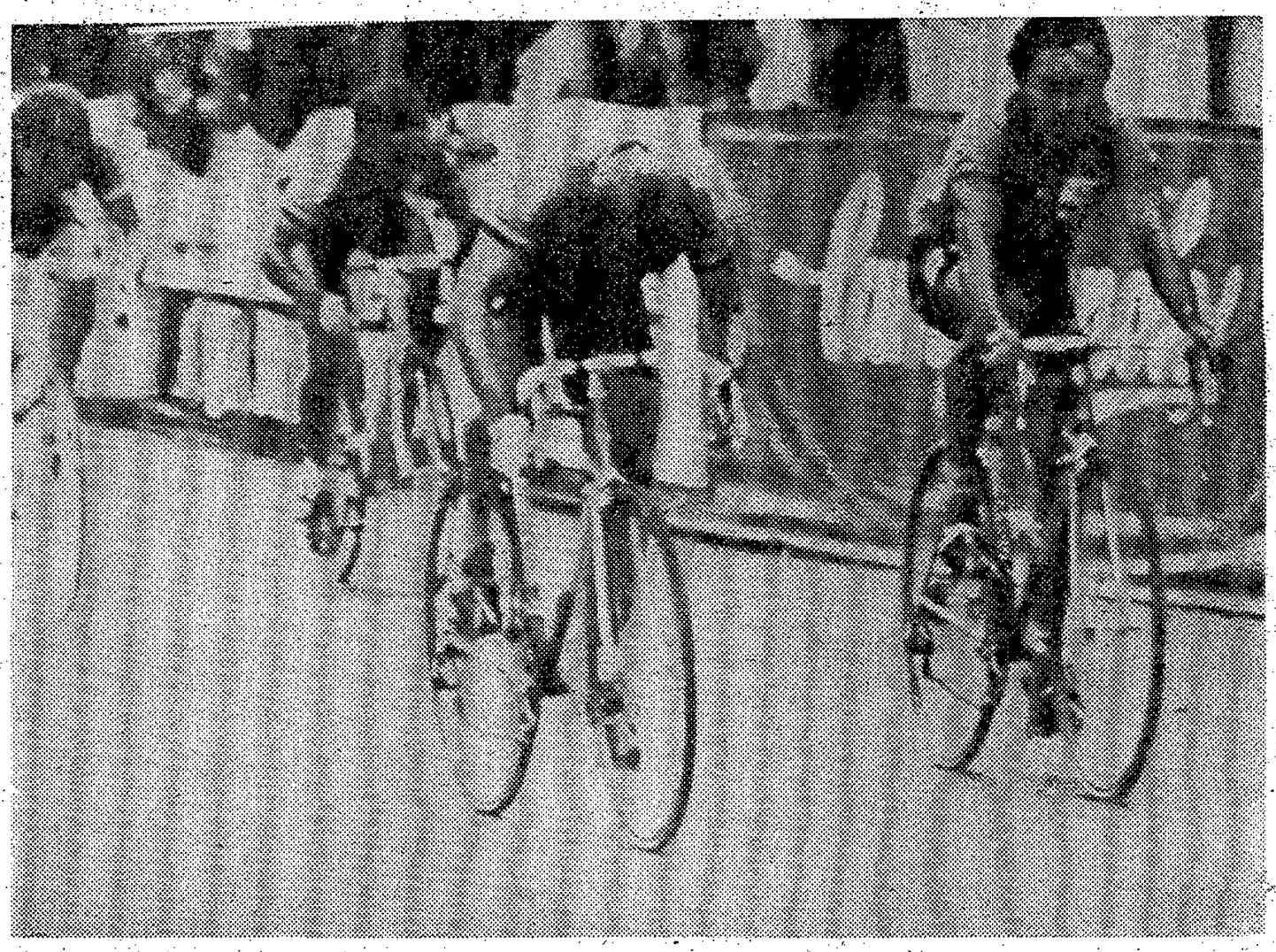
21.ª vuelta. 281,4 kilómetros. Ataca Nilsson y coge 19 segundos de ventaja. Es cazado. Después salta el inglés Millar, que es anulado, y Marino rueda en cabeza del pelotón. Se ventila el título al sprint, y, en apretado codo a codo se impone Maertens a Saronni e Hinault, tras comprobación con la foto finish. Marino Lejarreta se clasifica decimocuarto y su hermano Ismael, decimoquinto.

BIEN ARROPADO.—El ya campeón mundial, en los primeros momentos de la carrera, bien arropado detrás de Van Calster y Van Springel.—(Telefoto Efe.)

Maertens, otra vez campeón

• Batió, en «foto-finish», a Saronni e Hinault

• Marino e Ismael Lejarreta (14 y 15), los mejores españoles



EL SPRINT.—Aunque incompleto porque en él no aparece Hinault, éste es el momento del sprint. Maertens da el último golpe de pedal y bate a Saronni, ya parado
(Telefoto Efe.)

SE HABLARA DEL RESUCITADO

Por José CARRASCO

PRAGA, 30. (Crónica de nuestro enviado especial.) — Dice el refrán que el que no se arriesga..., pues eso nos ha pasado a muchos, al jugar con los nombres de los Hinault, Saronni, Moser, Van de Velde, para la conquista del título mundial. Nos equivocamos de todas todas, porque aunque el muerto resucitado consiguiese cinco victorias de etapas, en el Tour no se creía que Freddy Maertens pudiera en esta ocasión con los que en los últimos cinco años han demostrado ser superiores al belga. Pero se ve que el reactivo que le han inyectado a principio de esta temporada ha sido sumamente eficaz. Porque sin algo especial, que puede ser ese reactivo la meditación de que tenía que cambiar de vida si quería seguir siendo algo en el hemisferio ciclista. Ha sido positivo a todas luces, pues de lo contrario no se comprende que un muerto, como se calificaba a Maertens en cuanto aparecía en cualquier carrera, haya resucitado tan vigorosamente.

Como en sus mejores tiempos, en que lograba imponerse, como en el Mundial que lograra, en 1976, en Ostuni, batiendo a Moser, entonces máximo favorito.

MAERTENS E HINAULT

Hoy hay que descubrirse ante dos hombres. Uno, Maertens, por este gran triunfo en el Mundial; otro, Bernard Hinault, que aun destronado ha ofrecido lo más sensacional de la carrera, pues por un descuido se quedó cortado dos veces y cuando le sacaban casi dos minutos dijo basta y se lanzó en persecución del grupo en el que iban los mejores. Dos vueltas le costaría cubrir, unos veinticinco kilómetros, para conseguir su objetivo, pero su hazaña fue sensacional, porque un hombre solo —Ismael Lejarreta se limitó a seguir su rueda, como era obligado y era mero acompañante— lograría lo que parecía imposible. Se pueden imaginar lo que se trabajaba en el pelotón, en el que iban siete italianos, entre ellos Moser, Saronni, Battaglin, Contini, Panizza y Baronchelli; cinco franceses, con Bernaudeau, Duclos-Lasalle, Tinazzi, el campeón francés Beucherie; cinco belgas, ni más ni menos que Criqueilion, Van Calster, Maertens, De Wolf y Maertens, más los holandeses Zoetemelk, Van de Velde y De Rooy. Más otros acompañantes, entre los que estaba Marino Lejarreta, que hoy hay que decir tuvo un final sensacional. Pues sólo un hombre como Hinault sería capaz de contrarrestar la fuerza de esos treinta hombres a base de superar el ritmo de sus rivales y conseguir rebajar los casi dos minutos con que le aventajaban.

Fue el castigo al descuido que tuvo, cuando se fraguaba el ataque de Nilsson y le cogió desprevenido, en el repecho de salida. Pero luego pagaría el esfuerzo, porque las fuerzas que gastara en conectar de nuevo le restó capacidad ofensiva para el tramo final, donde tenía que darlo todo para ganar. Cuando se montó el ataque decisorio, en los metros finales, en la cuesta y seguidamente en la recta del sprint, Hinault ya no pudo lanzar ese ataque que se esperaba nos brindase. Y Maertens, que había trabajado al mínimo, porque fueron los italianos los que llevarían el peso del trabajo, fue el mayor enemigo del as francés en la ventilación del título.

LOS ITALIANOS, MAL

Por ello hay que censurar a Hinault que no estuviese ojo avizor en esas vueltas finales, porque era de esperar que en las cuatro finales se montaría la gran batalla, porque hasta entonces todos se habían limitado a rodar, sin mucha prisa, porque hasta los doscientos kilómetros se andó más bien despacio.

Lo incomprensible es que con treinta hombres en cabeza y siete italianos, que tenían el título en bandeja, a los que apoyaban belgas —fueron muy cautos éstos y dejaron maniobrar a los transalpinos— sólo un hombre malograra las posibilidades que tuvieron, a poco del final. Pero a lo peor es que no podían, porque después de dieciocho vueltas al circuito, con el castigo de los tres repechos parecían ir castigados.

Así se escribió la historia de este Mundial, ,en el que se presentaron veintiséis hombres para jugárselo todo en unos metros. Gracias a que este movimiento final ofreció interés y emoción, porque hasta entonces nos aburrimos de lo lindo. Se ve que los italianos su baza está gafada, porque ya son varios años los que no pueden ganar, pese a que estén en condiciones de conseguir el título.

LOS ESPAÑOLES

En esta ocasión no hay que poner peros a la actuación de nuestros ciclistas, quizá porque Juan Fernández, al igual que Hinault, andaba por atrás del pelotón cuando se rompió la carrera. De haber estado entre los de cabeza posiblemente habría conseguido un puesto de honor. Pero hoy era más difícil que el año pasado en Sallanches, porque en el terreno que a él le favorecía, el último repecho, todos se marcaron sin dejar saltar a nadie. Pero del principio a fin estuvieron siempre en las escaramuzas que se fueron sucediendo y realizaron un buen trabajo. Al principio, Lejarreta, con Alberto Fernández, Ladrón de Guevara, Arroyo y Alfonsel se dejaron ver continuamente.

Pero los que abandonaron no fue por capricho. La falta de fuerzas les obligaría a abandonar, en tanto Marino Lejarreta y su hermano Ismael mostraron una gran reserva de energías. Y los puestos conseguidos por los Lejarreta han sido buenos, porque en esta carrera de un día pesa mucho más el kilometraje que el ritmo que pueden imponer los ases. Que esperan a que llegue el final para jugar su baza.

CLASIFICACION

1. Freddy Maertens (Bel.), los 281,4 kilómetros en 7 horas, 21 minutos, 59 segundos, a 38,200 de promedio.
2. Giuseppe Saronnl, (It.), m. t.
3. Bernard Hinault (Fr.), m. t.
4. Gilbert Duclos-Lassalle (Fr.), mismo tiempo.
5. Guido van Calster (Bél.), mismo tiempo.
6. Francesco Moser (It.), m. t.
7. Alfons de Wolf (Bél.), m. t.
8. Stefan Mutter (Sui.), m. t.
9. Pierino Gavazzi (Ita.), m. t.
10. Johan van de Velde (Hol), mismo tiempo.
11. Klaus - Peter Thaler (RFA, mismo tiempo.
12. Serge Demierre (Sui.), m. t.
13. Robert Millar (GB), m. t.
14. *Marino Lejarreta (España), mismo tiempo.*
15. *Ismael Lejarreta (España), mismo tiempo.*
16. Silvano Contini (It.), m. t.
17. Theo de Rooy (Hol.), m. t.
18. Erwin Lienhard (Sui.), m. t.
19. Jean-René Bernaudeau (Fra.), mismo tiempo.
20. Joop Zoetemelk (Hol.), m. t.
21. Serge Beucherie (Fr.), m. t.
22. Sven - Ake Nilsson (Sue.), mismo tiempo.
23. Marc Madiot (Fr.), m. t.
24. Claude Criquielion (Bél.), mismo tiempo.
25. Giovanni Bataglin (Ita.), m. t.
26. Giambattista Baronchelli (Italia), mismo tiempo.
53. *Jesús Suárez (Esp.), a 14 minutos, 28 segundos.*
54. *Bernardo Alfonsel (Esp.), mismo tiempo.*
55. *Juan Fernández (Esp.), m. t.*
58. *Faustino Rupérez (Esp.), m. t.*

250 PLAZAS (INSS) SUBALTERNOS

CUERPO SUBALTERNO (ordenanzas) DE LA SEGURIDAD SOCIAL. Convocatoria del INSS (antes Instituto Nacional de Previsión). Ambos sexos, desde 18 años (sin límite). SIN TITULO. Estudios primarios. Instancias hasta 15 septiembre. PRUEBAS ELEMENTALES. Información GRATUITA y sin compromiso. ENVIENOS SUS SEÑAS con este recorte (y 20 pesetas en sellos)

ACADEMIA FUENCARRAL ■ Fuencarral, 46 ■ MADRID-4

Copa de Europa de combinadas

Vencieron R. D. A. y R. F. A.

• Ramona Neubert y Pottel, ganadores

BIRMINGHAM, 30. (Efe.) — Las selecciones de Alemania Occidental y Alemania Oriental se impusieron, respectivamente, en la final de la Copa de Europa de decatlón y heptatlón, disputada este fin de semana aquí.

En decatlón se impuso el germano oriental Pottel, con amplia ventaja sobre los también alemanes Hingsen y Freimuth. Por países dominaron las dos Alemanias, seguidas de Polonia, que batió a la Unión Soviética. El equipo británico no puntuó, al no concluir tres atletas la combinada. En heptalón ganó la plusmarquista mundial Ramona Neubert, que, aún lejos de su récord, obtuvo amplia ventaja sobre su compañera Grissler. Por equipos, y como se suponía, amplia victoria de la RDA, seguida de sus compatriotas del «otro lado», ocupando las soviéticas el tercer lugar.

RESULTADOS

HEPTATLON: R. Neubert (RDA), 6.391; H. Geissler (RDA), 6.223; S. Everts (RFA), 6.187.

Por países: RDA, 18.682; RFA, 17.817; Unión Soviética, 17.480; Bulgaria, 17.284; Hungría, 16.818; Gran Bretaña, 16.161.

DECATLON: R. Pöttel (RDA), 8.311; J. Hingsen (RFA), 8.138; U. Freimuth (RDA), 8.136. Wentz (RFA), 8.130; Kratschmer (RFA), 8.095.

Por países: RFA, 24.363; RDA, 24.190; Polonia, 22.880; Unión Soviética, 22.249; Bulgaria, 21.855; Suiza, 20.697.

Pentagonal de Judenburg

ARRASO HUNGRIA

Muy escasas noticias han llegado de la actuación española en el pentagonal femenino de Judenburg, donde estaba previsto que se enfrentasen los equipos de Austria, Yugoslavia, Hungría, Grecia y España. Lo único remitido por la agencia Efe ha sido las tres primeras clasificadas de las pruebas disputadas en la primera jornada, o sea, la del sábado. Por ello, sabemos que las seis pruebas fueron ganadas por atletas húngaras, que arrasaron, pues incluso dos de aquellos triunfos fueron por partida doble. Destacaron en el capítulo de marcas las de la saltadora Bela, que subió en altura hasta 1,90, y la velocista Irene Orosz, que terminó los 400 metros en 52.58.

Por parte hispana sólo aparecen en la nota Monserrat Pujol y Asunción Sinovas, que fueron terceras en 400 y 1.500, respectivamente, aquélla con marca muy pobre y ésta con su registro habitual. Tampoco se especifica en la nota la puntuación parcial de esta primera jornada. Confiamos que en nuestro próximo número podamos ampliar esta información.

RESULTADOS TECNICOS:

100 m.: Orosz (H), 11.75; Isvanovic (Y), 12.03; Sallmayer (A), 12.22; 400 m.: Orosz (H), 52.58; Feliska (Y), 54.89; Pujol (E), 55.24; 1.500 m.: Pelly (H), 4:18.95; Janko (A), 4:19.00; Sinovas (E), 4:19.33. Altura: Bela (H), 1,90; Prezelk (Y), 1,82; Vosko (Y), 1,76. Disco: Herzeg (H), 58,16; Csoke (H), 53,76; Schrameis (A), 46,30. Relevo 4×100 m.: Hungría, 45.26; Austria, 45.78; Yugoslavia, 46.34.

Récord nacional alevín

Idoia Díaz, 1,35 en altura

PAMPLONA. (Informa G. ITURRI.)—Sigue la actividad atlética en las recién inauguradas pistas de Burlada. Lo más sobresaliente se está produciendo en las categorías inferiores, y, sobre todo, hemos de señalar las marcas que está consiguiendo la joven (diez años) Idoia Díaz de Cerio, que en lo que va de temporada ha superado 12 récords provinciales. El último ha sido el de salto de altura, con 1,35, marca que es récord nacional alevín, pues la anterior la tenía también ella, con 1,30.

Inició la temporada con 9.1 en 60 lisos, luego, 51.4 en 300, y 1,25 en altura. En el mes de marzo, 22.9 en 150 metros. En abril, 1,30 en altura y 49.0 en 300. Siguió el mes de mayo, con otra marca de 22.9 en 150; tras esto, 22.5 en la misma distancia y 3,81 en salto de longitud. En el mes de agosto, 3,84 en longitud y 1,35 en altura. Una firme promesa, en suma.

En la competición de referencia, con bastante viento en contra y sin anemómetro, Mercedes Hualde ganó en 100, con 13.0, a Teresa Iriarte, que hizo dos décimas más. Hubo también una interesante carrera de 1.500, donde se impuso Gordillo a Severiano Alamo, realizando el primero 3.54 y el segundo 3.58. Salieron más atletas, pero se retiraron todos, con inclusión de Enrique Sánchez.

CON AMPLIA PARTICIPACION

V Trofeo Vírgen de los Remedios

Con gran asistencia de público se disputó en Colmenar el V Trofeo Virgen de los Remedios, que contó con bastantes participantes. La gran cantidad de pruebas disputadas nos obliga a resumir, y sólo citar, lo más destacado, comenzando por la categoría senior masculina, en la que se distinguieron Argimiro González (15.29 en 5.000), Rafael Espejo (1,95 en altura), Florencio Oliván (6,57 en longitud) y Padilla (4.04 en 1.500).

En juveniles sobresalió Antonio Fernández (CAO), con 11.2 en 100 y 54.9 en 400, así como Pablo Castellano (Aranjuez), que envió el peso hasta 9,84. Los mejores cadetes fueron Esteban (Colmenar), con 9.6 en 80; Navarro (FSV), que ganó los 2.000 en 6.05, y Antonio Martín (Aranjuez), que saltó 6,08. En infantiles destacó Jesús Oliván (Aranjuez), que ganó en altura (1,50), longitud (5,30) y 60 metro (7.9). El alevín Fernando Navarro (DSV) hizo 8.8 en 60 y el benjamín Domingo Díaz (ADA) 8.2 en 50 y 1:59.0 en 600.

Pasando ahora a las pruebas femeninas, digamos que en cadetes se distinguió Pilar García (Colmenar) al saltar 4,50 en longitud, correr los 80 metros en 10.7 y lanzar el peso hasta 7,82. Tamara Colmenarejo (Colmenar destacó entre las infantiles, venciendo en peso y 60 con 7,5 y 8,5, respectivamente. Las mejores alevines fueron Silvia Valleo (CAP), con 9.3 en 60 e Isabel Mingo (CAP), con 2:57.0 en 800.

tenis

Nastase-Lendl, final en White Plains

WHITE PLAINS (Nueva York), 30. (Efe.)—El rumano Ilie Nastase se enfrentará al checoslovaco Ivan Lendl en la final del Torneo de White Plains en el Estado de Nueva York, dotado de 50.000 dólares.

En semifinales, Nastase eliminó al norteamericano Tim Gullikson (3-6, 6-3) mientras que Lendl vencía al argentino Guillermo Vilas (6-2, 6-4).

MANDLIKOVA-CASALS, FINAL EN MAHWAH

MAHWAH (Nueva Jersey), 30. (Efe.)—La joven norteamericana Pam Casals, diecisiete años, ha dado la sorpresa en su primer encuentro profesional, al pasar a la final del Torneo de Mahwah, dotado de 100.0000 dólares, al eliminar a la alemana Bettina Bunge en dos sets, por 6-2 y 7-6.

Casals se enfrentará hoy a la checoslovaca Hana Mandlikova, que venció en semifinales a su compatriota Regina Marsikova, por 6-1 y 6-3.

MEXICO GANO EN DOBLES A SUIZA EN COPA DAVIS

El equipo de dobles de México, formado por Raúl Ramírez y Jorge Lozano, derrotó al de Suiza, integrado por Heinz y Markis Gunthardt, en cuatro sets, con parciales de 3-6, 6-2, 6-0 y 6-4, correspondiente a la fase eliminatoria de la Copa Davis.

Con este resultado México se pone en ventaja de dos puntos a uno sobre Siuza. (Efe.)

hockey SOBRE PATINES

Trofeo «La Ben Plantada»

Noya, vencedor

• 2-1. Superó al Vilanova en la final

VILANOVA I LA GELTRU (Barcelona), 30. (Efe.)—El Noya se ha adjudicado el segundo Trofeo La Ben Plantada, de hockey sobre patines, que se ha disputado en el Pabellón Municipal de los Deportes, organizado por el el Club Patín Vilanova, con la participación de los equipos de Liceo (La Coruña), Arenys de Munt, Noya y Vilanova.

En la final, el Noya ha vencido a Vilanova por cuatro goles a cero, en un disputado encuentro, que ha necesitado de la prórroga reglamentaria para determinar el vencedor, ya que el tiempo reglamentario finalizó en empate a tres goles.

El partido, muy disputado, aguantó bien el Vilanova durante el primer tiempo, aunque en la reanudación el Noya ha jugado y dominado más, adjudicándose merecidamente el triunfo y el Trofeo.

ALINEACIONES:

NOYA.—Pla, Ventura (1), Batlle, Gallart, Miró (1), Font (1) y Freixas (1).

VILANOVA. — Gasulla, Gallofre (1), Pena, Chercoles (2), Prado y Vila.

En el partido de consolación el Liceo de La Coruña ha conseguido adjudicarse el tercer puesto, al superar al Arenys de Munt por cuatro goles a uno.

Junto a los trofeos y medallas a todos los equipos participantes y árbitros, se han otorgado también trofeos a Pedro Ventura, del Noya, como máximo goleador; a Pla, del Noya, como portero menos goleado, y a Rodón, del Arenys de Munt, como mejor jugador del Torneo.

vela

Los hermanos Brock, campeones mundiales de tandemsurf

SITGES, 30. (Efe.)—Los alemanes federales Rolf y Hens Brock, tras cinco pruebas disputadas este fin de semana, se han proclamado vencedores del III Campeonato del mundo de tandemsurf, que se ha disputado en aguas del litoral de Sitges.

En este tercer Campeonato han participado quince equipos alemanes, dos combinados austríaco-holandeses, un combinado hispano-alemán y nueve equipos españoles.

El campo de regatas estaba situado a unos 250 metros de la playa y tenía un recorrido olímpico entre las cinco y las ocho millas. Se tenían que haber disputado siete pruebas, pero dos fueron suspendidas por falta de viento.

Clasificación final

1, Rolf y Hens Brock (RFA), 0 puntos.
2, Klaus Koohnlein - Philip Pudenz (RFA), 19.
3, Alex Maucher - Markus Lorscheidt (RFA), 23,7.
4, Rudolf Sperl (Austria) - Marco Teiller (Holanda), 29.
5, Herald Rein - Mathias Fischer (RFA), 29,7.
.....
8, Macías González y Angel Rondon (España), 65,7.

REGATA GRAN CANARIA - FUNCHAL

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 30. (Efe.)—El próximo jueves día 3 de septiembre dará comienzo la segunda Regata Internacional de Cruceros Las Palmas - Funchal, que organiza el Club Naval de Funchal, con la colaboración del Real Club Náutico de Gran Canaria, y bajo el patrocinio del Gobierno autónomo de Madeira.

Esta regata, para la que reina mucho ambiente, se disputará bajo las reglas de la IYRU y estará reservada a yates cruceros dentro de las clases i a la v, que posean «rating» actual.

Hay importantes y valiosos trofeos en litigio para esta prueba, que partirá de la isla de Gran Canaria, y que será cerrada el día 7 de septiembre en Funchal con la entrega de premios.

N. PRADELLS, NOVENA EN 10.000 M. EN LOS MUNDIALES DE CARRERAS

OSTENDE (Bélgica), 31. (Efe.) La española Pradells quedó novena en 10.000 metros, en los Campeonatos del Mundo de patinaje sobre ruedas en pista, que se han disputado aquí.

10.000 metros: 1, Perinti (Italia), 22:27.50; 2, Lambrechts (Bélgica), 22:27.79; 3, Dulaney (Estados Unidos), 22:28.27; 9, Pradells (España), 22:33.91.

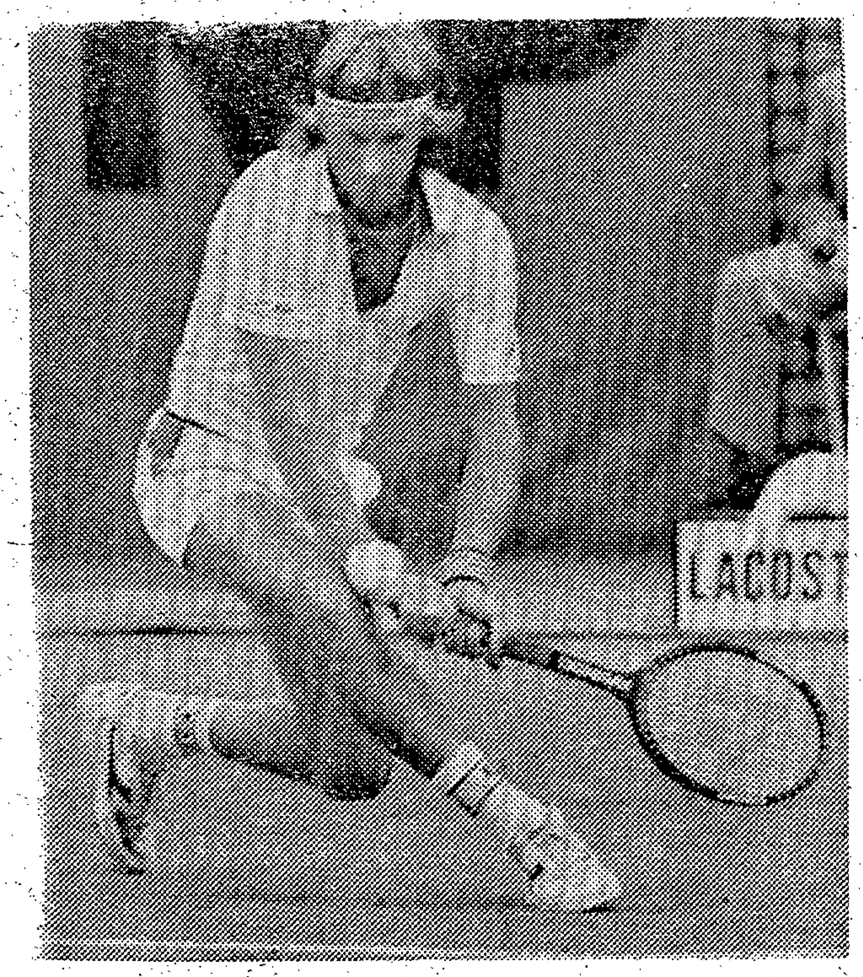
para millones de niños su mundo es un juego de vida o muerte
ayúdeles a vivir
hágase socio de unicef
ASOCIACION UNICEF ESPAÑA
APARTADO 12021 MADRID

Flushing Meadow, de hoy al 13 de septiembre

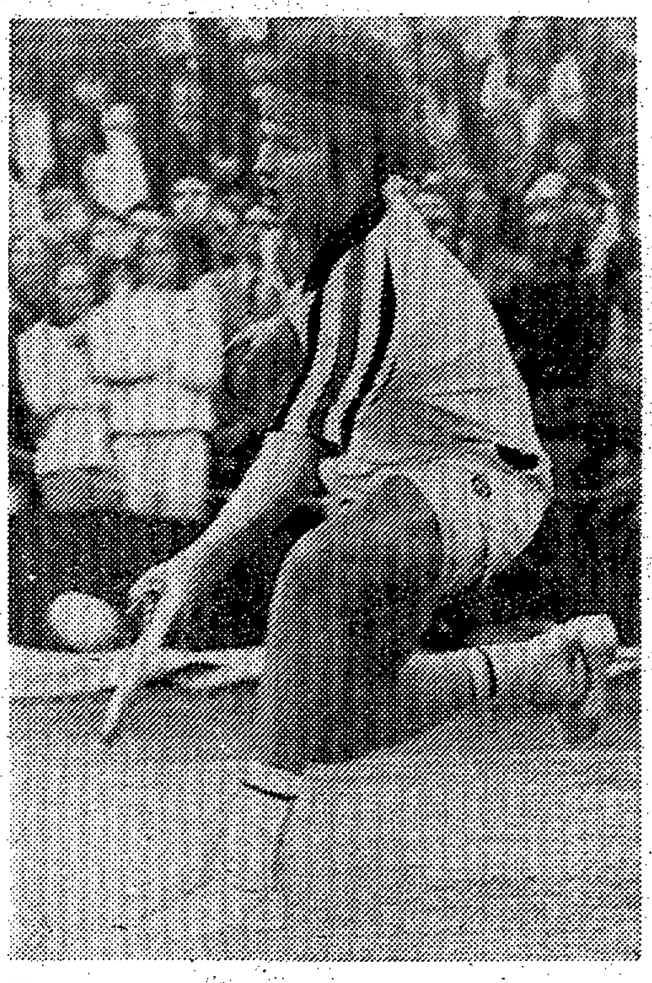
Borg-McEnroe deben repetir la final de 1980

• El sueco intentará sacudirse el mal fario de Nueva York

• Interviene desde 1973 y jugó en tres últimos encuentros



Bjorn Borg intentará, por noveno año consecutivo el único título que le falta en su amplia colección.



Los vaticinios dicen que McEnroe, el ineducado McEnroe, será finalista con el sueco Borg.

Connors-John Lloyd inaugurará los Campeonatos de EE. UU.

Los Campeonatos Open de Estados Unidos, con una dotación en premios de 500.000 dólares (no habrá que recordar que la cotización con la peseta es de 100 y sólo será necesario hacer una simple operación matemática para obtener el importe de cincuenta millones de pesetas en premios), se desarrollarán desde el lunes día 31 hasta el próximo día 13 de septiembre en las instalaciones de Flushing Meadow, en Nueva York, inauguradas el día 28 de agosto de 1978 por Bjorn Borg. Las instalaciones de Flushing Meadow, con su estadio Louis Amstrong, en recuerdo del famoso músico de jazz —19.500 espectadores puede albergar—, sustituyeron en 1978 a Forest Hills, siendo en consecuencia, la cuarta edición la que se celebrará sobre sus pistas sintéticas. Y comenzarán los Campeonatos de Estados Unidos con el encuentro entre Jimmy Connors y John Lloyd. Se ha buscado por los organizadores un comienzo propio de revistas del corazón. Jimmy Connors fue novio durante algunos años de Chris Evert, actual esposa de John Lloyd. Incluso se especuló con la noticia de que Chris y Jimmy habían contraído matrimonio secreto. Los organizadores no han resistido la tentación de copiar a Corín Tellado.

• NUEVO DUELO BORG-McENROE

Bjorn Borg perdió la final del pasado Torneo de Wimbledon frente a John McEnroe, y se ha escrito que la era del norteamericano ha comenzado. Creo, sin embargo, que el sueco, a pesar de que no se ha prodigado mucho en las últimas semanas por los torneos, quizás por una enfermedad de su esposa, Mariana Siminionescu, puede alcanzar una feliz interpretación en las pistas neoyorquinas, con salida al palco escénico a saludar. Y es que el sueco tiene la obligación de conquistar el único torneo que aún le falta en la panoplia de su magnífico historial. Desde que en la edición de 1973 venció en la primera ronda a Barth hasta el pasado 7 de septiembre de 1980 no ha podido inscribir su nombre en la larga lista de vencedores, que se inició en 1881 con el triunfo de R. D. Sears. Bjorn Borg no ha podido ganar ninguna de las tres finales en las que participó. En 1976 y 1978 le derrotó Jimmy Connors, y en 1980, John McEnroe.

John McEnroe, a pesar de que no suele contar con el apoyo de sus compatriotas, por su conocido mal comportamiento en la pista, puede sumar la tercera victoria consecutiva. No se puede establecer un pronóstico. Creo que McEnroe y Borg deben de estar en la final del domingo, día 13 de septiembre, y el sueco intentará sacudirse la «maldición».

• CABEZAS DE SERIE

La lista de cabezas de serie, ya publicada en estas páginas, incluye los nombres siguientes, expresando entre paréntesis el jugador con quien disputará el primer encuentro:

1, John McEnroe (Bob Lutz, EE. UU.); 2, Bjorn Borg (contra un tenista clasificado de la fase previa); 3, Ivan Lendl (Hans Simonsson, Suecia); 4, Jimmy Connors (John Lloyd); 5, José Luis Clerc (Brad Drewett, Australia); 6, Guillermo Vilas (Drew Gitlin, EE. UU.); 7, Gene Mayer John Hayes (EE. UU.); 8, Eliot Teltsche (Víctor Amaya, EE. UU.); 9, Roscoe Tanner (contra jugador por clasificar); 10, Brian Teacher (Bill Scanlon, EE. UU.); 11, Peter Mc Namara (John Fitzgeraldd, EE. UU.); 12, Johan Kriek (Joao Soares, Brasil); 13, Yannick Noah (Robert van Hof. EE. UU.); 14, Wojtek Fibak (Kevin Curren, EE. UU.); 15, Vitas Gerualitis (Terry Moor, EE. UU.); 16, Brian Gottfried (Vince van Patten, EE. UU.).

Repito que los jugadores que se reparten el máximo de probabilidades para estar en la final, repitiendo la del pasado año, son John McEnroe y Bjorn Borg. De todas formas, no se puede olvidar a Jimmy Connors, el norteamericano que siempre se crece en los grandes torneos; a José Luis Clerc que ha sumado cuatro triunfos en torneos de Estados Unidos, aunque ha sido eliminado hace pocas horas por un desconocido norteamericano en torneo previo a Flushing Meadow; o alguno de los jugadores de Estados Unidos incluidos en la lista de cabezas de serie.

Por cierto, José López Maeso intervendrá en la fase final, al decir de los despachos de las agencias informativas, enfrentándose en primera ronda a un jugador no clasificado directamente.

El panorama desde Flushing Meadow, y sobre la prueba individual masculina contempla a Bjorn Borg intentando sacudirse el mal fario de los Campeonatos de Estados Unidos. Se puede cerrar el comentario con una frase tópica: ¿Podrá ganar el sueco en Flushing Meadow? Y la contestación, cómo en las novelas por entregas, habrá que trasladarla al día 13 de septiembre.

TERREROS

Maleficio del sueco en Nueva York

Bjorn Borg ha intervenido en los Campeonatos de Estados Unidos desde 1973. Su balance es el siguiente:

1973. Participa por primera vez, con diecisiete años. Derrotó a Barth y a Chanfreau, consiguiendo un espectacular triunfo sobre Arthur Ashe, tercer cabeza de serie, para ser eliminado en la ronda siguiente por el zurdo Nicola Pilic, de Yugoslavia.

1974. Aparece ya como cuarto cabeza de serie. Gana a Víctor Amaya y pierde con el hindú Vijay Amritraj.

1975. Derrota a Mayer, a Estep, Case, Rod Laver, Dibbs y pierde en semifinales con Jimmy Connors.

1976. Juega la final contra Jimmy Connors, perdiéndola en cinco sets. El tanteo fue de 6-4, 3-6, 7-6, 6-4. El sueco eliminó a Letcher, Fillol, Lloyd, Orantes, Gottfried y Nastase.

1977. Es primera cabeza de serie. Llega a Forest Hills después de 24 triunfos consecutivos. Está lesionado en la espalda. Gana a Waltke, James, Parun y tiene que abandonar ante Dick Stockton cuando el tanteo era de 3-6, 6-4, 1-0.

1978. Llega a la final por segunda vez. Influye en su rendimiento en la pista el hecho de que, pocos minutos antes de enfrentarse a Jimmy Connors conoce la noticia del fallecimiento del automovilista Ronie Patterson, gran amigo. También su rendimiento es inferior al normal por jugar con una mano lesionada. Pierde ante Connors por 4-6, 2-6, 2-6. Había ganado anteriormente a Hewitt, Gunthard Mitton, Solomon, Ramírez y Gerulaitis.

1979. Bjorn Borg anuncia, a través de su preparador, Bergelin, que no jugará en Flushing Meadow si tiene que hacerlo con luz artificial. Así y todo, interviene. Gana a Fillol, a Stockton, pero se inclina ante la potencia de los servicios de Roscoe Tanner.

1980. Tercera final en la que interviene. Gana, sucesivamente, a Aubone, Sadri, McNamara, Noah, Roscoe Tanner, J. Kriek. Pierde ante John McEnroe. El tanteo fue de 7-6, 6-1, 6-7, 5-7, 6-4.

Y esta es la historia del maleficio de Borg en Nueva York.

ULTIMOS VENCEDORES

Los resultados de las últimas finales han sido éstos:

1968. A. Ashe (EE. UU), a T. Okker (Hol.), 14-12, 5-7, 6-3, 3-6, 6-3.

1969. R. Laver (Austr.), a T. Roche (Austr.), 7-9, 6-3, 6-1, 6-2.

1970. Rosewall (Austr.), a T. Roche (Austr.), 2-6, 6-4, 7-6, 6-3.

1971. S. Smith (EE. UU.), a J. Kodes (Che.), 3-6, 6-3, 6-2, 7-6.

1972. I. Nastase (Rum.), a A. Ashe (EE. UU.), 3-6, 6-3, 6-7, 6-4, 6-3.

1973. J. Newcombe (Austr.), a J. Kodes (Che.), 6-4, 1-6, 4-6, 6-2, 6-3.

1974. J. Connors (EE. UU.), a K. Rosewall (Austr.), 6-1, 6-0, 6-1.

1975. M. Orantes, a J. Connors (EE. UU.), 6-4, 6-3, 6-3.

1976. J. Connors (EE. UU.), a B. Borg (Suecia), 6-2, 3-6, 7-6, 6-4.

1977. G. Vilas (Arg.) a J. Connors (EE. UU.), 2-6, 6-3, 7-6, 6-0.

1978. J. Connors (EE.UU.), a B. Borg (Suecia), 6-4, 6-2, 6-2.

1979. J. McEnroe (EE. UU.), a V. Gerulaitis (EE. UU.), 7-5, 6-3, 6-3.

1980. J. McEnroe (EE. UU.), a B. Borg (Suecia), 7-6, 6-1, 6-7, 5-7, 6-4.

Análisis de los XV Campeonatos de Europa (II)

Hoy, las mujeres

Inés Diers, fabulosa realidad de la DDR, un equipo invencible

Que Alemania Democrática, desde hace ya años, se ha erigido en primerísima potencia de la natación mundial femenina es cosa que muy bien podrían explicarnos los norteamericanos, que han tenido que dar, verdaderamente apremiados, adecuada respuesta, pues se habían dormido en sus laureles. Aún así, las germanas orientales mantienen sus récords mundiales en 100 libre, 100 y 200 espalda, 100 braza, 200 y 400 estilos individual y los dos relevos. Ocho plusmarcas sobre un total de dieciséis pruebas, contando incluso con los 50 metros libre. Cuando no, una rusa, Lina Kachushite, se intercala también en los 200 braza, con la Geweniger a la espalda. Europa, en féminas, implacable rival de U. S. A.

● NADADORA DE FABULA

De entre ese elenco fabuloso que aporta Alemania Democrática, no me resisto a poner en primera fila a una muchacha, nacida en Rocnlitz el día 2 de noviembre de 1963, es decir, una chica que va camino de los dieciocho años y que atiende por Inés Diers. Una chiquita de 1,73 metros de estatura y de 57 kilos de peso, que el técnico Joachim Rother la hizo debutar en el equipo nacional en 1978, enrolada en las filas del SC Karl-Marx-Stadt. ¿Que por qué elijo a Inés Diers como figura de un equipo en el que las «recordwomens» mundiales están a la orden del día? Sencillamente: por su emplazamiento; atiendan, ¡desde los 100 a los 1.500 metros libre! en los primeros puestos del ranking europeo y mundial. Una muchacha que sólo lleva cinco años y que empezó nadando el hectómetro en 0:57.97, como los 800 en 8:56,2, y que ahora está en 0:56.64 como en 8:34.57, aportando 2:01.38 a los 200, como 4:11.74 a los 400. Más: aún late su récord continental de 1.500, de 16:27.89, que representa la segunda marca mundial de año. ¿No es admirable? Sí. Inés Diers se merece esta presentación como cabeza de fila de un equipo compacto, sin fisuras, que a buen seguro «arrasará», o poco menos, los títulos: el de la D. D. R., o si lo prefieren, de Alemania Democrática. Ignoro las pruebas en las que la Diers saldrá, pero en cualquiera de ellas cumplirá importantísimo papel. En los Juegos Olímpicos-80 fue ya bronce en 100 libre, oro en 400 y plata en 800 sorprendida por la australiana Michelle Ford. En fin, para qué más. Y ahora estará más cuajada.

Dicho este preámbulo, el análisis:

100 METROS LIBRE.—Paso a las germano orientales Caren Metschuck, posible sucesora de la fenomenal Bárbara Krause, y Birgit Meinecke, incluso la propia Inés Diers, que junto a Susana Link lo dominan todo. La velocidad pura con respecto a los 50 metros, es privativa de ellas, con incrustación de la inglesa June Croft ante las paisanas federales, Karin Seick y Marion Aizpors. Una prueba en la que nuestra Natalia Mas —0:59.08, último registro campeonil—, aún rebajando su *récord nacional* —0:58.86—, tiene por delante muchos obstáculos para entrar en final.

200 METROS LIBRE. — Puede desatarse una lucha terrible entre dos alemanas: la oriental Birgit Meinecke y la federal Ina Bayermann, con otra Este, Carmela Schmidt, al acecho. ¡También, si nadase, Inés Diers! Las Schuster, siempre germanas; la inglesa Croft; la sueca Eriksson, están ya lejos. A Natalia Mas —2:07.21 siempre registro campeonil-81— le sucede lo que en los 100: aun superando su plusmarca española —2:04.32—, tiene delante un cúmulo de firmes rivales.

400 METROS LIBRE. — Nuevo duelo germano oriental: Carmela Schmidt y la famosa Inés Diers, con Petra Schneider de retén. Ina Beyermann, la rusa Irina Laricheva, Jutta Kalweit... están muy escalonadas. Mucho más la holandesa De Jong. No hay duda de que el oro y la plata se quedarán en Alemania Democrática, se mire por donde se mire.

800 METROS LIBRE. — Aquí, está Inés Diers pisando fuerte, invirtiendo quizá la prioridad con su compañera Carmela Schmidt. La soviética Irina Aksenova podría ser una aspirante al bronce si no se lo birla su compatriota Oksana Komissarova, o la alemana federal Ina Bayermann. Pilar Mañes —9:09.27— tiene más de quince muchachas que desbordan los 9:00.00. Tendrá, pues, que luchar contra sí misma, en pelea contra sus propias marcas. Y como es muy combativa seguramente lo logre tratando de ir a la caza del récord de Natalia Mas —9:04.44—, que quizá alcance.

100 Y 200 ESPALDA.—Una rumana (como excepción), Carmen Bunaciu, se interpone en el camino de las alemanas orientales en una y otra distancia. Sus récords nacionales, más o menos «calientes» aún, así lo pregonan —1:02.24 y 2:13.21—. Para qué decir que Cornelia Polit e Ina Kleber, en los 100, con la rusa Laria Gorchakova, que también batió el récord de la U. R. S. S., y la propia Kleber, en los 200 son las favoritas. Retrasadas están Mária Aizpors y la belga Jolande von des Straten. Incluso la italiana Laura Foralosso y la holandesa De Rover.

LIBRISTA COMPLETA. — No, no es fácil para una nadadora dominar el nado libre desde los 100 a los 1.500. Inés Diers, esta muchachita con rostro de colegiala, es una fabulosa realidad en el equipo de Alemania Democrática, gran favorito

100 Y 200 BRAZA.—Paso a Ute Geweniger, que se ha adueñado del récord mundial y batido el nacional. Una disciplina en la que las rusas Elvira Vasilkova y Larisa Belokon tienen algo que decir en los 100, como la inglesa Susannah Brownsdon y la soviética Svetlana Varganova, junto a la alemana Este Grit Slaby, en los 200.

Para Henar Alonso-Pimentel —1:15.54 y 1:45.18— resultará una empresa de titanes. Vamos a ver si, en los 200, muy particularmente, logra salvar los añejos 2:43.81 de Olga Estefanell y supera también su récord de los 100, batido ya en el Puerto de la Cruz. Deben ser sus metas más asequibles.

100 Y 200 MARIPOSA.—Copo de Alemania Democrática, mírese por donde se mire. Ahí están, por un lado, la propia Ute Geweniger, acompañada de Inés Geissler, con Karen Metschuck de retén, ya que no me atrevo llamarla «supiente». Sí, Alemania Federal confía en Karin Seick y en Doris Wiebke, como Italia en Cinzia Savi-Scarponi e Inglaterra en Ann Osgerby, en los 100. En los 200, Inés Geissler y Heike Dahne forman pareja. La primera, recién batido el récord de Europa, con 2:08.97, a dos segundos y sesenta centésimas del mundial de Mary Meagehr, ¡atención! Inés Geissler, oro indiscutible, con posibilidades de podio para la Savi-Scarponi, en disputa con las alemanas federales Doris Wiebke y Petra Zindler.

200 Y 400 ESTILOS INDIVIDUAL.—¡Otra vez más Alemania Oriental! ¿Quién puede con Ute Geweniger, «recordmen» mundial, o con Petra Schneider, en una y otra distancia? El oro y la plata lo intercambiarán ambas en una y otra prueba, no hay dudas. Si en los 200, la Federal Christine Pielke y la inglesa Sarah Kerswell, junto a la italiana Savi-Scarponi, lucharán por el bronce, el dominio germano oriental no admite comparaciones. Es un alud de «estilistas» del que disponen y que manejarán a su conveniencia, pero sin perder un metal. Será un problema táctico más que técnico.

LOS RELEVOS.—Serán el remate de la victoria total de Alemania Democrática. Tanto en los 4 por 100 estilos como en los 4 por 100 libre, «barrerán». Detrás estarán sus compañeras de Alemania Federal, pero lejos, riñéndoselos menos en los 4 por 100 libre. Más aún: Holanda, Italia, Francia... Las francesas, con mayores posibilidades en los de nado libre. Nuestras chicas lucharán en contra de esos récords nacionales de 4:28.02 y de 3:58.53, que pueden ser un buen estímulo.

La natación femenina, como puede analizarse, sólo tiene un vencedor rotundo. De él cabe esperar no sólo las victorias individuales y por equipos, sino también el asalto a toda clase de plusmarcas. La coyuntura así se lo exige.

CARLOS PIERNAVIEJA

Nuestra pequeña selección, en busca de récords nacionales

A CUMPLIR. Natalia Mas está mejor en las pruebas cortas que en las largas. Su actuación en los 100 y 200 libre tiene un denominador común, cumplir con su propia clase.

POR LOS RECORDS. los 100 metros, tiene campo en los 200 braza para intentar un ataque definitivo al Henar Alonso, ya dominados récord nacional.

ACAPARADORA. Es evidente que Ute Geweniger puede acaparar gran parte del oro que estará en juego en Split.

El programa

NATACION

Día 7-9-81

9,30 horas:

100 libre (H.), series.
100 libre (M.), series.
200 braza (H.), series.
400 est. ind. (M.), series.
4 × 200 libre (H.), series.

17,30 horas:

100 libre (H.), final.
100 libre (M.), final.
200 braza (H.), final.
400 est. ind. (M.), final.
4 × 200 libre (H.), final.

Día 8-9-81

9,30 horas:

200 mariposa (M.), series.
100 braza (H.), series.
100 braza (M.), series.
400 est. ind. (H.), series.
4 × 100 libre (M.), series.

17,30 horas:

200 mariposa (M.), final.
100 braza (H.), final.
100 braza (M.), final.
400 est. ind. (H.), final.
4 × 100 libre (M), final.

Día 9-9-81

9,30 horas:

200 libre (H.), series.
100 mariposa (M.), series.
100 mariposa (H.), series.
400 libre (M.), series.
4 × 100 libre (H.), series.

17,30 horas:

200 libre (H.), final.
100 mariposa (M.), final.
100 mariposa (H.), final.
400 libre (M.), final.
4 × 100 libre (H.), final.

Día 10-9-81

9,30 horas:

100 espalda (M.), series.
100 espalda (H.), series.
200 braza (M.), series.
400 libre (H.), series.
800 libre (M.), series.

17,30 horas:

100 espalda (M.), final.
100 espalda (H.), final.
200 braza (M.), final.
400 libre (H.), final

Día 11-9-81

9,30 horas:

200 mariposa (H.), series.
200 est. ind. (M.), series.
200 est. ind (H), series
4 × 100 estilos (M.), series.
1.500 libre (H.), series.

17,30 horas:

200 mariposa (H.), final.
200 est. ind. (M.), final.
800 libre (M.), final
200 est. ind. (H), final.
4 × 100 estilos (M.), final.

Día 12-9-81

9,30 horas:

200 espalda (H.), series.
200 libre (M.), series.
200 espalda (M.), series.
4 × 100 estilos (H.), series.

17,30 horas:

200 espalda (H.), final.
1.500 libre (H.), final.
200 libre (M.), final.
200 espalda (M), final.
4 × 100 estilos (H.), final.

WATERPOLO

Día 5-9-81

14,00 horas: URSS-Hungría.
15,15 horas: Alemania F.-Italia.
16,30 horas: Holanda-Rumania.
17,45 horas: ESPAÑA-Yugoslavia.

Día 6-9-81

17,00 horas: Hungría-Alemania F.
18,15 horas: Italia-Holanda.
19,30 horas: Rumania-ESPAÑA.
20,45 horas: Yugoslavia-URSS.

Día 7-9-81

14,00 horas: ESPAÑA-URSS.
15,15 horas: Alemania F.-Holanda.
19,45 horas: Yugoslavia-Hungría.
21,15 horas: Italia-Rumania.

Día 8-9-81

14,00 horas: URSS-Alemania F.
15,15 horas: Hungría-Italia.
19,45 horas: Rumania-Yugoslavia.
21,15 horas: Holanda-ESPAÑA.

Día 10-9-81

14,00 horas: ESPAÑA-Hungría.
15,15 horas: Rumania-Alemania F
19,45 horas: Yugoslavia-Holanda.
21,15 horas: URSS-Italia.

Día 11-9-81

14,00 horas: Alemania F.-ESPAÑA.
15,15 horas: Holanda-URS.
19,45 horas: Italia-Yugoslavia.
21,15 horas: Hungría-Rumania.

Día 12-9-81

14,00 horas: ESPAÑA-Italia.
15,15 horas: Hungría-Holanda.
19,45 horas: URSS-Rumania.
21,15 horas: Yugoslavia-Alemania F.

SALTOS
Día 5-9-81

9,00 horas: Plataforma: 10 metros (M.).

Día 6-9-81

9,00 horas: Trampolín, 3 metros (H.).
15,00 horas: Plataforma, 10 metros (M.), final.

Día 7-9-81

9,00 horas: Trampolín, 3 metros (M.).
15,00 horas: Trampolín, 3 metros (H.), final.

Día 8-9-81

9,00 horas: Plataforma, 10 metros (H.).
15,00 horas: Trampolín, 3 metros (M.), final.

Día 9-9-81

15,00 horas: Plataforma, 10 metros (H.), final.

NATACION SINCRONIZADA
Día 9-9-81

9,30 horas: Competición de figuras.

Día 10-9-81

9,30 horas: Competición de solos.
20,00 horas: Competición de solos, final.

Día 11-9-81

9,30 horas: Competición de dúos.
20,00 horas: Competición de dúos, final.

Día 12-9-81

9,30 horas: Competición por equipos.
20,00 horas: Competición por equipos, final.

TORNEO DE LAS SEIS NACIONES

Dominio absoluto de Estados Unidos

• Japón mejoró tres de sus «récords»

TOKIO, 30 (Efe).—Ha finalizado hoy en esta capital el Torneo de las Seis Naciones de natación, en el que intervenían los equipos de Estados Unidos, Japón, Australia, Canadá y China. El dominio de los nadadores y nadadoras de Estados Unidos ha sido total, pues de las 29 pruebas lograron triunfar en 15.

Japón mejoró un record de su país en hombres, el de 200 espalda, por Hidetoshi Takahasi, con 2-05-98, y dos femeninos, los de 100 libre, por Kaori Payanasi, 58-34, y 100 braza, por Hiroko Nagasaki, en 1-11-45.

Tras Estados Unidos fue Australia la que más victorias obtuvo, con tiempos destacables como los 400 libre de Peter Szmigt, con 3-57-22; los 800 libre femeninos de Tracy Wickman, 8-33-65, y los 200 libre del nadador Graeme Brewer, con 1-53.

CONTRERAS ATRAVESO EL ESTRECHO DE GIBRALTAR

TARIFA, 30 (Efe).—El tragamillas chileno Víctor «Tiburón» Contreras atravesó hoy el estrecho de Gibraltar, empleando en la travesía un tiempo de tres horas y veintisiete minutos.

«Tiburón» Contreras salió de tarifa a las 9,05 de la mañana y llegó a Punta Cires (Marruecos) a las 12,30 horas.

El fondista chileno pretendía llegar a Ceuta en su intento, pero las corrientes le desviaron hasta Punta Cires.

Voleibol

En Vitoria, todo preparado para el España-Cuba

VITORIA 30. (De nuestro colaborador JAIME SAN MARTIN.) Solucionados, al parecer, los problemas que ha tenido la selección española de voleibol, para mañana lunes se anuncia en nuestra ciudad un partido amistoso entre los equipos de España y Cuba. El mismo se celebrará en el Pabellón Municipal de Deportes Mendizorroza, a partir de las siete y media de la tarde, con entrada gratuita.

La Federación Alavesa de Voleibol, organizadora de este gran acontecimiento de carácter internacional, que se halla enmarcado dentro de los actos conmemorativos del 800 aniversario de la fundación de Vitoria, ha querido que la asistencia al Polideportivo sea masiva no sólo de Vitoria y Alava, sino de todo el País Vasco. Se confía en poder presenciar un voleibol de alta calidad teniendo en cuenta que los cubanos practican un juego de primera línea y de gran espectacularidad. Sus principales características son el salto y la velocidad en defensa, estando en trayectoria ascendente los hombres del seleccionador Herrera.

El historial del equipo de las Antillas es bastante significativo. Veamos:

— Campeón de los Juegos Panamericanos de 1981, delante de Brasil y de Estados Unidos.
— Subcampeón en la Universiada de 1981, detrás de Rumania, clasificándose a continuación Japón y Corea.
— Tercero en la Copa del Mundo de Roma de 1978 y séptimo en la Olimpíada de Moscú 1980.

LA SELECCION ESPAÑOLA

Este encuentro forma parte de la preparación del seleccionado español para los Campeonatos de Europa, en los que se clasifican los españoles por primera vez, y para el Mundial junior. Los primeros se disputarán en Bulgaria, del 19 al 27 de septiembre, y el segundo en Estados Unidos, del 2 al 4 del mismo mes.

Además, la selección cubana se concentra con la de España, del 1 al 15 de septiembre, dentro de su gira por Europa.

Junto al presidente de la Federación Española, señor Portell, acudirán a este encuentro los técnicos Pepe Díaz, Luis Hernández y Ricardo Pérez-Verdes.

¡¡VUELVE!!

LA PELICULA DE LOS 10 «OSCAR»

WEST SIDE STORY

MIRISCH PICTURES PRESENTA
WEST SIDE STORY
UNA PRODUCCION DE ROBERT WISE
CON NATALIE WOOD
RICHARD BEYMER
RUSS TAMBLYN
RITA MORENO
GEORGE CHAKIRIS

United Artists

DIRIGIDA POR ROBERT WISE Y JEROME ROBBINS - GUION ERNEST LEHMAN - MUSICA LEONARD BERNSTEIN

PANAVISION - TECHNICOLOR

Un clásico, sí... pero «WEST SIDE STORY»

¡ES CADA VEZ MAS JOVEN!

En el Gran Premio de San Sebastián

Apabullante triunfo de Guilford

• Segundo, lejísimos, Number One

• La quíntuple (8 acertantes), a 452.871 ptas.

• La triple gemela (2) a 720.996

La temporada de verano en el Hipódromo de Lasarte está tocando a su fin. Ayer se disputó el penúltimo programa y el próximo domingo esta campaña quedará clausurada, trasladándose la actualidad turfística a la capital de España.

El Gran Premio de San Sebastián, prueba principal de esta penúltima jornada, ha tenido un resultado imprevisto, no sólo por la victoria de Guilford, sino por la forma de lograrla, de punta a punta, aplastando a sus oponentes, para llegar a la meta destacadísimo, ya que su más cercano seguidor, Number One, quedaba lejísimos, en tanto que tercero, a cuerpo y medio, quedaba Revirado, y cuarta, a corta cabeza, viniendo desde el último puesto, Maruxa, que por una cabeza batió a Curioso.

Siempre en cabeza

Como queda dicho, Guilford, montado por Paulino García, ha logrado la victoria de punta a punta. El caballo de la Cuadra Edemi tomó la cabeza al darse la salida, haciendo inútiles los sucesivos esfuerzos de sus oponentes por darle alcance. La Santina, que le siguió y le persiguió durante gran parte de los 2.800 metros, se vino abajo a la hora de la verdad, ocupando el último puesto. Revirado, Nomber One y Curioso, en plena recta final, intentaron lo imposible, alcanzar al hijo de Sir Gaylor, que con un galope desconocido se despegaba de sus seguidores, sin que su jockey tuviera que forzarle. Al final, el galope de Guilford, que se había convertido en galopada, sirvió para darle una espectacular victoria, mientras el locutor de Radio España, Enrique Martín, transmitía con estas palabras el resultado: «Guilford se ha dado un soberano paseo.»

Así fue, el de la Cuadra Edemi, que venía de ganar el Premio Naranco, batiendo por tres cuerpos a Rockero, pero que en el Premio Gudamendi no pudo con Toscana, ha logrado imponerse en el Gran Premio de San Sebastián, dejando parados a sus «enemigos». En los 2.800 metros ha invertido 3 m. 4. 2/5. No sería justo omitir el nombre del preparador. El uruguayo Gualberto Pérez ha presentado al hijo de Sir Gaylor y Kalinia en perfectas condiciones. Revirado, también entrenado por G. Pérez, ocupaba el tercer puesto, por lo que el éxito de este buen profesional quedaba totalmente redondeado.

El Burócrata y Oviedo

Junto al Gran Premio de San Sebastián caben destacar las victorias de El Burócrata y Oviedo. En el Premio Gitanillo, el caballo de la Cuadra Mendoza, bajo la monta de Román Martín, batió, por cuerpo y medio, a Rivellora. Como se recordará, en el Memorial Reina Cristina, El Burócrata fue distanciado del primero al segundo puesto, siendo acogida la decisión de los jueces con general desagrado.

En el Premio Etxegárate (1.400 metros), para potros y potrancas de dos años, nacidos y criados en España, Oviedo, por Exactement y Navacho, lograba la victoria con tres cuerpos de ventaja sobre Zendoa, quedando tercero, a corta cabeza, Snoby King.

Galisteña, en la de vallas; Belicoso, en la primera parte del hándicap desdoblado (Premio Avenida y Faican, en la segunda (Premio Alameda), completaron la relación de ganadores.

La quíntuple (ocho acertantes) se cotiza, según escrutinio provisional, a 452.871 pesetas. La triple gemela (dos acertantes), a 720.996 pesetas.

R. Martín, destacado

Román Martín, después de las carreras de ayer, se encuentra destacado en la estadística de jockeys ganadores, con 31 victorias. El segundo puesto lo ocupa Florentino González, con 26 victorias, en tanto que Ceferino Carrasco tiene 22, y Carudel, 21.

G. DE LUCAS

Resultados técnicos y dividendos

Hipódromo de San Sebastián-Lasarte. Temporada de verano. Decimoprimer día: domingo, 30 de agosto de 1981. Tiempo bueno. Pista normal.

La quíntuple (números 3, 7, 9, 4 y 9), ocho acertantes, a 452.871 pesetas.

La triple gemela (números 9-11, 4-1 y 9-15), dos acertantes, a 720.996 pesetas.

Primera carrera. PREMIO USURBIL (vallas). 125.000, 50.000, 25.000 y 12.500 pesetas:

1, yegua número 4: GALISTEÑA, 62 kilos; Cuadra El Ocho (Reyes). J. Rosell; 2, caballo número 3: EL KAISER, 62; Nicholas Biddle (Sr. F. J. Salas, 60); 3, yegua número 2 ATRAFALGAR, 64; Cuadra Tute (J. A. Espón, 61); 4, NEAPOLITAIN GIRL (Fr). (J. M. Martín, 70-67).

Cuatro participantes.

Tiempo: 3 minutos, 21 segundos, 1/5. Distancias: 1,5 cuerpos, 1,5, lejos.

Madrid: ganador, 72; gemela, 112.

Lasarte: ganador, 335; gemela, 750.

Segunda carrera. PREMIO GITANILLO. 200.000, 80.000, 40.000 y 20.000 pesetas 1.400 metros:

1, caballo número 3: EL BUROCRATA (GB), 57,5; Cuadra Mendoza (R. Martín). F. A. Milia; 2, yegua número 6: RIVELLORA, 53; Cuadra Rosales (Carudel); 3, caballo número 4: CABRALES (F. González, 56,5); 4, LLANES (GB) (A. Fernández, 56); 5, A RIU (C. Carrasco, 58).

No corrió: DERNIER RIVAGE.

Cinco participantes.

EL BUROCRATA, caballo de tres años, por Tumble Wind y Enontekio.

Tiempo: 1 m. 28 s. 4/5. Distancias: 1,5 cuerpos, 4, 1,5, lejos.

Madrid: ganador, 22; gemela, 32; doble, 135.

Lasarte: ganador, 115; gemela, 195; doble, 720.

Tercera carrera. PREMIO ETXEGARATE. 150.000, 60.000, 30.000 y 15.000 pesetas. 1.400 metros (para potros y potrancas de dos años, nacidos y criados en España, que no hayan ganado en la temporada):

1, caballo número 7: OVIEDO, 54 kilos; Cuadra Monteclaro (F. González). J. J. Ceca; 2, yegua número 10: ZENDOA, 52; Yeguada Donostiarra (Paulino García, 52); 3, caballo número 8: SNOBY GIRL, 54; Cuadra J. L. Aguiló (A. Fernández); 4, COMOQUIERA (Alberto Carrasco, 55) 5, BALLY KURIS (A Sánchez, 55); 6, FERRON (Miguel Angel Avila, 54-52); 7, FARRO (Ceferino Carrasco, 54); 8, ARALAR (Carudel, 54); 9, LA SERA (Román Martín, 52); 10, MAUSCAIN (B. Moreno, 54-50).

Diez participantes.

OVIEDO, potro de dos años, por Exactement y Navacho.

Tiempo: 1 m. 32 s. 3/5. Distancias: 3 cuerpos, corta cabeza, corta cabeza, cabeza.

Madrid: ganador, 68; colocados, 85 y 41; gemela, 632; doble, 159.

Lasarte: ganador, 750; colocados, 250 y 335; gemela, 2.720; doble, 1.435.

Cuarta carrera: PREMIO AVENIDA (hándicap desdoblado. Primera parte). 150.000, 60.000, 30.000 y 15.000 pesetas. 2.000 metros:

1, caballo número 9: BELLICOSO, 48 kilos; Cuadra Conhorsa (Espinosa). G. Pérez; 2, caballo número 11: MON GEORGE (Ire), 43; Cuadra Valdesaz (Hernánz); 3, caballo número 5: RIBELINO, 52; Cuadra Edif (Carudel, 52,5); 4, caballo número 12: INGLEWOOD (B. Moreno, 43-45); 5, MONOPHON (Miguel Angel Avila, 48-47); 6, UKELELE (Fernández López, 53-51); 7, MON BEAUTY (Avial, 50); 8, THAYRA (Fr) (Gelabert Beguiristain, 44-46); 9, TOP SECRET (Román Martín, 59); 10, TORERA (C. Carrasco, 56); 11, CARDIZA (Diego Martínez, 46).

No corrió: SOLARITY.

Once participantes.

BELICOSO, potro de tres años, por Chacal y Belicosa.

Tiempo: 2 m. 8 s. 2/5. Distancias: 2,5 cuerpos, cuello, cabeza, cuello.

Madrid: ganador, 30; colocados, 20, 20 y 41; gemela, 215; doble, 368.

Lasarte: ganador, 195; colocados, 80, 150 y 140; gemela, 1.165; doble, 2.880.

Quinta carrera. GRAN PREMIO DE SAN SEBASTIAN (grupo III). 800.000, 320.000, 160.000 y 80.000 pesetas. 2.800 metros:

1, caballo número 4: GUILFORD (Fr), 58 kilos; Cuadra Edemi (P. García). G. Pérez; 2, caballo número 1: NUMBER ONE, 62; Cuadra Rosales (Carudel); 3, caballo número 2: REVIRADO, 62; Cuadra Dos Estrellas (A. Fernández); 4, yegua número 9: MARUXA, 51 kilos; Cuadra Mendoza (M. A. Avila) (banda encarnada); 5, CURIOSO (Ire) (Christian Delcher, 61); 6, LA SEÑORITA (Román Martín, 56); 7, ECO (Espinosa, 53); 8, TAWIL (C. Carrasco, 57); 9, LA SANTINA (F. González, 51).

Nueve participantes.

GUILFORD (Fr), caballo de cinco años, por Levmoss y Move Over.

Tiempo: 3 m. 4 s. 2/5. Distancias: lejos, 1,5 cuerpos, corta cabeza, cabeza.

Madrid: ganador, 163; colocados, 33 y 14; gemela, 204; doble, 629.

Lasarte: ganador, 710; colocados, 315 y 110; gemela, 1.570; doble, 2.775.

Sexta carrera. PREMIO ALAMEDA (hándicap desdoblado, segunda parte). 125.000, 50.000, 25.000 y 12.500 pesetas. 2.000 metros:

1, caballo número 9: FAICAN, 57 kilos; Cuadra Tenis (Fernández López, 55) M. Delcher; 2, yegua número 15: ESPARRAGUERA, 42; Caudra El Ocho (Espinosa); 3, yegua número 13: EURIA, 50; Cuadra Paddock (Gelabert Beguiristain); 4, yegua número 10: URSA MAJOR, 53; Yeguada Militar (F. González); 5, QUIN ROCK (Hernánz, 46); 6, LATIGAZO (Carudel, 57); 7, LYCKA (B. Moreno, 53-51); 8, DORADA (J. P. Martín, 57-55); 9, FALCON LEA (P. García, 60); 10, AMONTILLADO (señorita Ana María García, 62-59); 11, OLDORA (C. Carrasco, 61); 12, BARU (Christian Delcher, 62-60); 13, DORADO BEACH (Miguel Angel Avila, 52-50); 14, PORTOFINO (Antonio Fernández, 61); 15, BASATI (José Luis Balcones, 62).

Quince participantes.

FAICAN, caballo de tres años, por More So y La Gomera.

Tiempo: 2 m. 9 s. Distancias, 2 cuerpos, 3,5, cuello, 1,5 cuerpos.

Madrid, ganador, 157; colocados, 43, 48 y 57; gemela, 3.199; doble, 4.741.

Lasarte: ganador, 1.220; colocados, 525, 130 y 340; gemela, 10.330; doble, 12.895.

MAS DE CINCO MILLONES

En la quintuple se jugaron 5.175.670 pesetas, distribuidas así:

1.542.770, en el Hipódromo de Madrid-El Pardo; 1.479.480, en las urbanas de Madrid; 335.000, en las urbanas de San Sebastián, y 1.818.420, en el Hipódromo de San Sebastián-Lasarte.

El próximo domingo, último día de la temporada de verano. Figura en el programa el Premio Costa Vasca, con 400.000 pesetas al primero, y 2.200 metros.

hípica

En Cascais (Portugal)

Exito de los españoles

LISBOA 30 (Efe).—El equipo español participante en el XLV Concurso hípico internacional de Cascais, a 30 kilómetros de la capital portuguesa, ganó la prueba Cámara Municipal de Cascais y se adjudicó el trofeo ofrecido por el embajador de España, Fernando Rodríguez Porrero de Chávarri.

En la prueba, disputada el domingo con la participación de 26 conjuntos, los cuatro primeros puestos fueron ocupados por jinetes españoles.

Clasificación final:

1, Martín Irujo, con About Right, 1.420 puntos.

2, capitán Alberto Mingo, con Notaire, 1.370.

3, Luis Astolfi, con Bellota, 1.280.

4, Jacques Astolfi, con Dorado, 1.240.

5, Alain Fulchis (Francia), con Feu-Follet, 1.220.

EL GRAN PREMIO

El éxito de los jinetes españoles en el concurso portugués de Cascais quedó redondeado al lograr la victoria en el Gran Premio Luis Astolfi, en tanto que Martínez de Irujo obtenía el segundo puesto.

CAMPEADOR
CINE
CALIFORNIA
ANDRES MELLADO 47
Telef. 2440056
HOY, LUNES
INAUGURACION OFICIAL DE LA TEMPORADA
Después de «El golpe» y «Taxi Driver», TONY BILL
nos ofrece ahora «MI GUARDAESPALDAS»
Manuel Salvador S.A. PRESENTA
Mi Guardaespaldas
MELVIN SIMON PRODUCTIONS
PRESENTA UN FILM DE TONY BILL
MI GUARDAESPALDAS
Protagonizado por CHRIS MAKEPEACE • RUTH GORDON
MATT DILLON • JOHN HOUSEMAN
CRAIG RICHARD NELSON • KATHRYN GRODY
Presentando a ADAM BALDWIN
Especial intervención de MARTIN MULL
Musica de DAVE GRUSIN • Productor Ejecutivo MELVIN SIMON
Escrito por ALAN ORMSBY • Producido por DON DEVLIN
Dirigido por TONY BILL
Una historia original, divertida y humana a la vez, dirigida
tanto a los adultos como a la juventud
— AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS —

remo

Mundial de pesos ligeros

El ocho español, bronce

Ayer terminó en Munich el Campeonato del Mundo de remo, en la categoría de los pesos ligeros. Los hombres disputaron cuatro finales, y las mujeres, seis. España, que sólo participó en la categoría masculina, consiguió la medalla de bronce en el ocho, apenas a tres segundos de Dinamarca, que ganó la prueba, y a dos de Italia, que fue segunda. El resto de los barcos hispanos únicamente llegaron a la pequeña final, donde se disputan los puestos del 7 al 12.

En skiff, Angel Viana consiguió el segundo puesto de la prueba de consolación, lo que le sitúa en el séptimo puesto real. En dos en pareja, Crespo y Navarro lograron el décimo puesto, al igual que el cuatro sin timonel.

Concluida la final del ocho, un remero español cayó al agua al perder el equilibrio, sin sufrir ningún daño. El presidente del COI, Juan Antonio Samaranch, se acercó a preguntar por la salud de su compatriota, lo que le hizo llegar tarde a un banquete y cancelar una rueda de Prensa programada para antes de las finales femeninas, que se celebraron por la tarde.

Cerca de 15.000 espectadores acudieron a presenciar las pruebas y, por lo menos en la categoría femenina, tuvieron ocasión de comprobar la gran actuación de sus compatriotas de la Alemania del Este, y la no tan buena de las del Oeste. La supremacía de las remeras orientales fue tal que, de las 18 medallas en juego, consiguieron 14.—(Efe.)

Resultados técnicos

FINALES

Skiff:

1, S. Roop (Estados Unidos), 7:22.90; 2, R. Haberl (Australia), 7:25.30; 3, B. Chorne (Canadá), 7:27.16; 4, L. Migliaccio (Italia); 5, P. Zirotz (Suiza).

Dos en pareja:

1, Venroca - Esposito (Italia), 6:42.17; 2, Belden-Fuchs (Estados Unidos), 6:44.22; 3, Eltang-Kruse (Dinamarca), 6:49.95; 4, Wyss-Steiner (Suiza); 5, Ewerbring-Samuelsson (Suecia); 6, May-Riddle (Gran Bretaña).

Cuatro sin timonel:

1, Australia, 6:22.32 (Gillet, Hefer, Bartlett y Gardiner); 2, Holanda, 6:24.03 (Paulsen, Appeldoornn, Helsloot y Vanberkel); 3, Canadá (P. Turner, Relle, T. Turner y Gibson); 4, Dinamarca; 5, Alemania Oeste; 6, Noruega.

Ocho:

1, Dinamarca, 5:58.41 (Fransson, Espersen, Eriksen, Hansson, Hoejlund, Moelaard, Jensen y Knudsen); 2, Italia, 5:59.05 (Salani, Castiglioni, L. Borsini, R. Borsini, Zettin, Uberti, Torta y Pantano); 3, España, 6:01.03 (Martí, Molina, Muller, Goicoechea, Expósito, Sáez, Arteaga y Climent); 4, Canadá, 6:02.54; 5, Estados Unidos, 6:05.40; 6, Francia, 6:09.35.

piragüismo

NACIONALES DE PRIMERA DIVISION

Los Gorilas de Candás, campeón

AVILES, 30 (Efe).—A partir de las nueve de esta mañana se han iniciado en el embalse de Santa Cruz de Trasona los Campeonatos de España de carreras en línea de Primera División, con el triunfo por clubs de Los Gorilas de Candás, y en Federaciones, de la Asturiana.

Sensacional ha sido la jornada de hoy, con pruebas de indudable relieve, como las de fondo de K-1, donde Herminio Menéndez, del Grupo Cultura Covadonga, de Gijón, y Miguel Varela, del Cisne-Aguilas, de Valladolid, protagonizaron una prueba para la historia, ya que en la segunda vuelta del recorrido Herminio pegaría un fuerte tirón, siendo seguido por el vallisoletano y dejando clavados a otros favoritos, como eran Pedro Campos, del Santiago; Tarrak, del Irún, y Misioné, del Náutico Lucense. Después, en la tercera vuelta, cuando se llevaban 6.000 metros del recorrido, Herminio y Varela se marcharían solos para, en el último largo, de 1.000 metros, demostrar ambos palistas una potencia digna de encomio, protagonizando en los últimos 50 metros un sprint que solamente se concibe para las pruebas de velocidad; de ahí las fuerzas de ambos palistas.

Otra prueba que también hemos de señalar como muy importante fue la que han desarrollado Víctor García, de Los Gorilas, y Narciso Suárez, del Cisne-Aguilas, de Valladolid, en seniors C-1, sobre 500 metros. Ambos canoistas, desde el primer momento, mantuvieron una enconada lucha y en el último metro la palada de Víctor García fue la que le llevó al triunfo final.

Estas han sido varias de las muestras de gran relieve con que se han desarrollado estos Campeonatos, con una perfecta organización y un excelente arbitraje.

RESULTADOS TECNICOS

1.000 SENIORS

K-1.—1, Ramos Misioné, Náutico Lucense, 3-58-9.

K-2.—1, L. Hueva - Hueva, Mar Menor, Murcia, 3-39-2.

C-2.—García - Fernández, Los Gorilas, 4-03-1.

K - 4. — 1, Santiagotarrak de Irún (López, Alegre, Campo y Behobide), 3-21.

C-1.—1, Santos Magaz, del Fines de Ceuta, 4-37-4.

JUNIORS

K-1.—1, Iván González, Atlética Avilesina, 4-1-4.

C-1.—1, Eduardo Fraile, Aguilas de Valladolid, 4-31-5.

K-2.—1, González - Hernández, Cisne Aguilas de Valladolid, 34-46-6.

K-4.—1, Labradores de Sevilla (A. Puig, Puig, Rey y Conet), 3-25-1.

C-2.—1, Fraile - Calvo, Cisne Aguilas de Valladolid, 4-11-9.

500 METROS

SENIORS

K-1.—1, Enrique López, Santiagotarrak de Irún, 1-53-3.

C-1.—1, Víctor García, Gorilas de Candás, 2-09-3.

K-2.—1, López - Alegre, Santiagotarrak de Irún, 1-45-6.

K-4.—1, Grupo Cultura Covadonga (Joaquín Peña, Juan Bello, Herminio Menéndez y Jesús Castiello), 1-34-3.

C-2.—1, Magaz - Ríos, del Fines de Ceuta, 1-59-9.

JUNIORS

K-1.—1, Iván González, Atlética Avilesina, 1-57-05.

C-1.—1, Eduardo Fraile, Cisne-Aguilas de Valladoiid, 2-13-2.

K-2.—1, Boj - González, Atlética Avilesina, 1-48-5.

K-4.—1, Labradores de Sevilla (A. Puig, M. Puig, Rey y Conejo), 1-38-2.

C-2.—1, Fraile - Calvo, Cisne-Aguilas de Valladolid, 2-00-9.

DAMAS

Seniors K-1.—1, Luisa Alvarez, Los Gorilas de Candás, 2-19-9.

K-2.—1, María del Mar Arias - Patricia Shorter, Atlética Avilesina, 2-13-9.

Seniors K-2.—1 Luisa Alvarez - Lourdes García, Gorilas de Candás, 2-04-6.

Junior K-1.—1, María del Mar Arias, Atlética Avilesina, 2-22-9.

1.000 METROS

Seniors C-1.—1, Cándido Martín, Escuela Zamorana, 57-40-8.

Seniors K-1.—1, Herminio Menéndez, Grupo Cultura Covadonga de Gijón, 50-27-4.

Seniors K-2.—1, López - Alegre, Santiagotarrak de Irún, 46-32-2.

CLASIFICACION POR CLUBS

1, Los Gorilas de Candás, 397 puntos (campeones de España); 2, Club Náutico Ensidesa, 354; 3, Cisnes Aguilas de Valladolid, 310; 4, Club Náutico de Sevilla, 302; 5, Asociación Atlética Avilesina, 276 puntos.

Descienden a Segunda División los siguientes clubs:

Natación de Pamplona, Mercantil de Sevilla, Los Cuervos de Pravia, Club Remo de Murcia y Antorcha de Lérida.

CLASIFICACION POR FEDERACIONES

1, Asturiana, 530 puntos; 2, Sevillana, 372; 3, Vallisoletana 320; 4, Madrileña, 278; 5, Ceutí, 269.

Hasta catorce Federaciones clasificadas.

Bandera de Santander y Copa del Rey

Castro Urdiales ganó todo

Fuenterrabía se llevó la Copa Diputación

SANTANDER, 30. (De nuestro corresponsal, J. CHIRRI.) — Todo para Castro Urdiales en la regata de traineras celebrada entre ayer y hoy en la bahía, con la mar como un plato y tiempo nublado. Se ha adjudicado: la Bandera de Santander-Gran Premio de Cantabria, al rebajar los cinco segundos de diferencia que le sacó ayer Fuenterrabía; la Copa del Rey, como vencedora en la prueba de hoy, y, además, como complemento importante, el I Memorial Manolo Santamaría y sus buenas 200.000 pesetas, que no están mal ni mucho menos.

Terminábamos nuestra crónica de ayer afirmando que todo el interés de la prueba de hoy estaba en ver si Castro Urdiales era capaz de rebajar éstos cinco segundos de ventaja que le sacó Fuenterrabía. Y los ha rebajado. Por muy poco. Por un segundo y nueve centésimas, pero lo suficiente para adjudicarse todos esos premios y para dejar en buen lugar el remo cántabro, tan maltratado por las tripulaciones vizcaínas y guipuzcoanas, a excepción de Fuenterrabía.

Pues bien, centrada la prueba en estos términos de la pugna entre Castro y Fuenterrabía, desde el primer tiempo se siguió reloj en mano por gran parte del público, porque lo importante no era el vencer, con serlo mucho, sino la comprobación de los tiempos de una y otra trainera. Astilleros y Pedreña no contaban para el primer puesto. Castro se puso en cabeza desde el primer instante; en segundo lugar, Fuenterrabía; tercero, Astillero, y cuarto, Pedreña. En la primera y segunda ciabogas, Castro igualó la ventaja que le sacaba Fuenterrabía; en la tercera rebajó la marca en un segundo, y en la recta final aumentó su ventaja con nueve décimas.

No hay que decir que ha sido una regata muy emocionante, por una ventaja tan mínima a lo largo de tres millas —en metros, 5.556— es para justificar la emoción habida. Fuenterrabía jugó su última baza en el último largo, situándose en la estela de Castro, con la intención, no de ganar la prueba, que era imposible, sino con la de, al ir a rueda, —permítasenos el término ciclista—, impedir que Castro le aventajase en el cómputo final de los tiempos de las pruebas del sábado y del domingo.

Buen esfuerzo, estupenda maniobra de Fuenterrabía, pero inútil. Castro se adjudicó la regata y todos los premios que indicamos más arriba.

Los resultados han sido:

1, Castro Urdiales, 19:34; Fuenterrabía, 19:40.8; Astillero, 19:53.4, y Pedreña, 20:27.1.

Sumados los tiempos de ambas regatas, la clasificación definitiva es ésta: 1, Castro Urdiales, 39:19.6 (Bandera de Santander, Copa del Rey, I Memorial Manolo Santamaría, más 200.000 pesetas); 2, Fuenterrabía, 39:21.5 (Copa Diputación Provincial y 150.000 pesetas); 3, Astillero, 39:53.9 (Copa Ayuntamiento de Santander y 100.000 pesetas); 4, Pedreña, 41:05.1 (Copa Delegación Provincial E. F. y D y 80.000 pesetas).

El premio instituido por el Gran Casino, para el patrón que hiciera la mejor ciaboga, se lo adjudicó el de Fuenterrabía, por votación de los redactores deportivos de Prensa y radio.

Trofeo Diputación de Pontevedra

Anduriña, vencedora

MOAÑA (Pontevedra), 30. (Efe.) — La trainera «Anduriña», de Tirán-Moaña, Pontevedra, en un tiempo de 18:13.09 se ha proclamado vencedora del Trofeo Diputación Provincial de Pontevedra, disputado hoy en esta localidad, con la participación de siete embarcaciones.

En segundo lugar entró «Cabo da Cruz», de Cabo da Cruz, con un tiempo de 18:14.00; tercera fue «Mequiña», de El Grove, con el crono de 19:03.00, y en cuarta posición entró «Carmela», de Puebla del Caramiñal.

Las traineras «Meiramar» de Meira, y «Amegrove», de El Grove, se abordaron mutuamente en la segunda ciaboga. A consecuencia del accidente resultó con heridas de carácter leve uno de los remeros de «Amegrove», y con rotura de diversos remos ambas embarcaciones, lo que impidió que continuasen en la competición.

Presenciaron esta regata millares de aficionados, llegados de todos los puntos de Galicia.

Suspendida la manga de honor de la II Bandera de Santurce

SANTURCE (Vizcaya), 30. (Efe.)—La II Bandera de Traineras de Santurce ha sido suspendida, en la mañana de hoy, a raíz de la anulación, por parte de la organización, de la jornada de ayer, después de comprobar que una de las calles de regateo tenía 52 metros de más en cada largo.

Las tripulaciones de Zumaya, Algorta, Kaiku, Donosti, Mundaca y Portugalete, clasificadas para la final, han considerado injusta la decisión, por lo que han invadido el campo de regateo, impidiendo el normal desarrollo de la prueba.

La decisión de los organizadores de disputar la prueba en una sola jornada, no fue acatada por las embarcaciones anteriormente citadas, por lo que han presentado un recurso a la Federación Española de Remo, dejando en sus manos la decisión a tomar.

700 PLAZAS DESDE 18 AÑOS 1.000.000 PTS. AÑO

CUERPO SECRETARIOS DE AYUNTAMIENTO TERCERA CATEGORIA

CONVOCATORIA LIBRE. 700 plazas ampliables (hay 2.273 vacantes). Municipios hasta 5.000 habitantes. Ambos sexos, de 18 a 60 años. Bachiller superior. Retribuciones, 1.000.000 - 1.200.000 pesetas (o más). Sólo temas de Derecho. YA TENEMOS LOS TEXTOS COMPLETOS (OCHO LIBROS). Instancias hasta 15-9-81. Infórmese URGENTE (envíenos este anuncio y sus señas).

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS ■ Sagasta, 23 ■ MADRID-4

Torneo de Vinaroz

89-75. «Coto» el más completo

• Zaragoza, segundo

VINAROZ, 30. (De nuestro colaborador.)

COTONIFICIO, 89.

Anotadores: Cuesta (12), Costa (6), Freixanet (8), Jiménez (14), Oleart (6), Héctor (14), Galcerán (5), Pou (2) y Jackson (22).

ZARAGOZA, 75.

Anotadores: Sánchez (6), Arcega (12), Bosch (9), Salvo (10), Iradier (8), Cabezudo (3), Pérez (18), Nicolau (9), Ruiz y Ferrando.

En la final del segundo Trofeo Ciudad de Vinaroz se enfrentaron, a las 12,30 de la mañana, los dos equipos que habían resultado victoriosos de sus anteriores encuentros. Contra lo que cabía esperar, acudió poco público a esta final, menos incluso que en la jornada anterior, y la mayoría de los espectadores eran de Barcelona.

El partido fue bonito y de una gran emoción. En los primeros compases del juego tomó la delantera el Zaragoza, pero una reacción del Coto invirtió el marcador en el minuto diez, con nueve puntos de ventaja para los catalanes. No se hizo esperar la reacción de los maños, que consiguieron establecer un 43-39 en el descanso. El Zaragoza planteó bien el partido, obligando al Coto a tirar incómodamente desde muy lejos, pero a los maños no les acompañó la suerte, y a pesar de su zona presionante en los últimos minutos, no pudieron evitar que Coto se alzara con la victoria. A pesar de los intentos de Zaragoza por disminuir los aciertos en el tiro desde la media distancia de Coto, fue en esta faceta donde el campeón se distinguió más, ya que en cambio la lucha bajo los tableros siempre estuvo equilibrada. Arbitraron correctamente Martínez y Diabería.

111-85. GRANOLLERS, MUY SUPERIOR

En el partido de consolación para tercer y cuarto puestos, el Granollers venció sin ninguna dificultad a un La Salle, que sin americano va a tener este año la permanencia en Primera más que difícil. Arbitraron sin ningún problema Buera y Cebrián.

La supremacía del Granollers durante todo el partido fue absoluta, tanto en defensa como en ataque. La Salle, que sólo podía capear el temporal, se conformaba con mirar cómo el Granollers se hacía dueño absoluto del rebote, mientras que la única baza del Areslux era los tiros certeros de Blanco desde la media distancia. En el minuto cinco ya vencía el Granollers por 23 puntos, que se habían convertido en 28 en el minuto quince.

ANOTADORES

GRANOLLERS.—Epi (14), Subías (6), Creus (6), Spa (5), Mendiburu (10), Farfán (12), Lete (2), Figueras (10), Hollis (41), Montserrat (5).

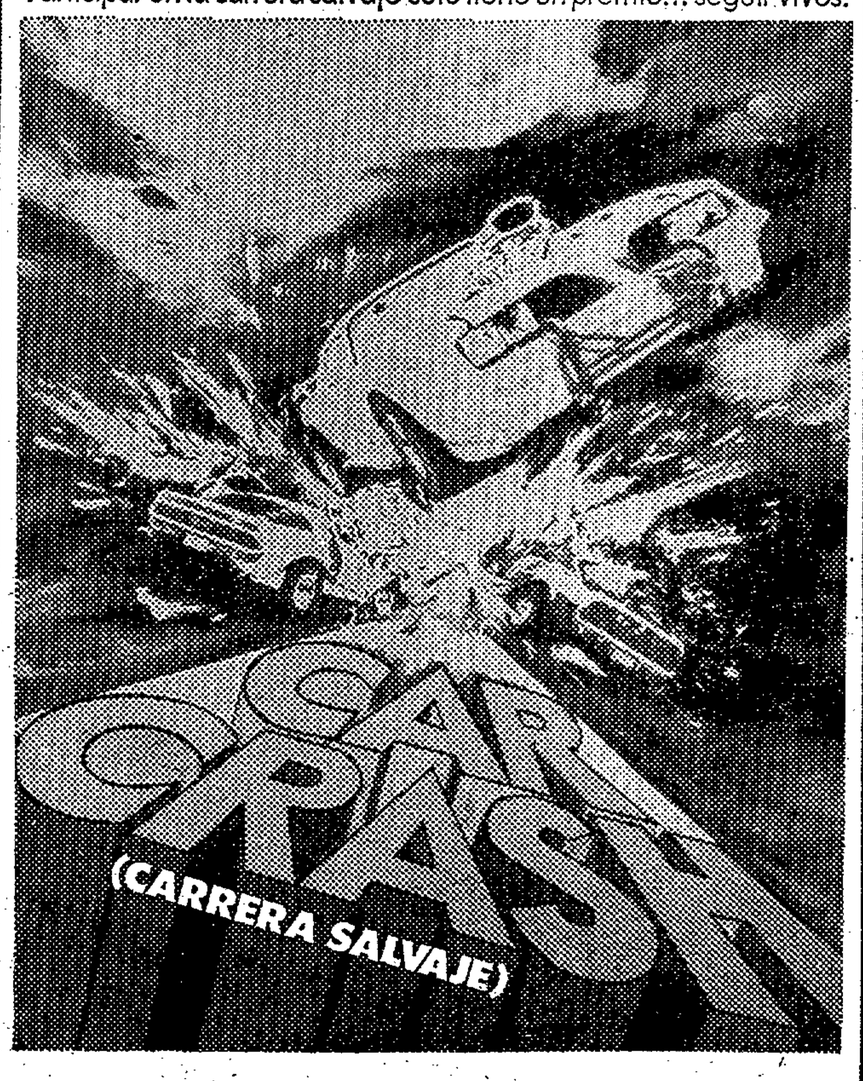
LA SALLE.—Collins (2), Tramullas, Puig (6), Bouzo (3), Blanco (32), Marsal (17), Sala (20), Rouco (2) y Dosaula.

Al final del segundo partido se entregaron los trofeos a los ganadores. La escultura de Agustín Rosso fue entregada al campeón, Cotonificio, por el presidente de la Española, Segura de Luna. El trofeo al máximo encestador fue para Hollis, con 64 puntos, y como mejor jugador fue elegido Andrés Jiménez.

CINE AVENIDA

HOY ESTRENO

Participar en la carrera salvaje sólo tiene un premio... seguir vivos.



HESPERIA FILMS

Presenta

JOEY TRAVOLTA VITTORIO MEZZOGIORNO

ANA OBREGON RICARDO PALACIOS

Director ANTONIO MARGHERITTI

Director de Fotografía HANS BURMAN

Una coproducción

HESPERIA FILMS (España)

CLEMINTERNACIONALE (Italia)

Distribuida por

CINEMA INTERNATIONAL CORPORATION

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

LLEGARA EL MARTES

Jim Allen, americano para Canarias

Hace unos días comentábamos que ante la insistencia de Nimphius en cobrar más de lo acordado y más de lo que el Canarias puede pagar, el club lagunero había elaborado una lista de varios jugadores, para que en caso de que Nimphius no se apeara del burro hacer otro fichaje.

Se ha deshojado la margarita y el jugador que ha elegido el Canarias se llama Jimy Allen. Procede de la Universidad de Nuevo Méjico, tiene veinticuatro años y mide 2,06. Como se puede suponer por su altura es un pivot, pivot, de color y casado, y durante la última temporada ha jugado en Italia, precisamente en el mismo club que Nimphius. Las referencias que se tienen de esa última temporada en Canarias son bastante buenas. Un sesenta por ciento de efectividad en el tiro, y en los treinta y dos partidos que jugó, una media de diecinueve puntos y doce rebotes.

Jimy Allen llegará el martes a Canarias y es casi seguro que se quede si Pablo Casado queda contento con él, porque el entrenador no le ha visto actuar y sólo le conoce por las referencias, que en principio se adaptan perfectamente a la idea preconcebida del Canarias sobre lo que debe ser su americano.

M.

Rocío Jiménez, al Complutense

La noticia parece muy simple: Rocío Jiménez ha fichado por el Complutense. Pero habría que hacerle una serie de aclaraciones para que no haya dudas. Hace unos días hablamos con Rocío, que nos dijo que se había comprometido a jugar con el Complutense siempre que la consiguieran un trabajo, que, por su situación personal, le hace falta. Pero transcurrían los días y el club de Alcalá no daba señales de vida. A pesar de eso, Rocío dijo que esperaría hasta el último momento antes de comprometerse otra temporada más con el Iberia. Hace unos días el Complutense hizo la llamada, confirmándole el trabajo a Rocío, que ocuparía la plaza que ha dejado libre Carmen Martínez al fichar por el Celta. Como es lógico, el Complutense no podía ofrecer ese trabajo antes ne que Carmen Martínez confirmara su fichaje por el club vigués.

Ahora llega la segunda parte: Rocío Jiménez dice que es ugadora del Complutense, pero figura en las dos plantillas, la de Alcalá y la del Iberia, y los directivos de Coslada también la consideran jugadora suya.

El mismo caso se repite con Conchita Jiménez, que figura en las dos plantillas. Al parecer, todo este asunto tan complicado podría resolverse con que uno de los clubs cedieran; pero los dos tienen miedo de quedarse sin las dos jugadoras.

Regresó el Juventud de su gira

• Balance: Siete partidos, siete derrotas

• Comas: «No estoy desilusionado»

BARCELONA, 30. (De nuestro colaborador JOSE RAMON RAMOS.) — Ayer, un día antes de lo previsto, regresó el C. B. Juventud de Badalona de su gira por tierras italianas. ¿Motivo? La suspensión del tercer y último torneo que iban a disputar los badaloneses en Roseto con Squibb Cantu, Bancorroma y Bosna de Sarajevo, debido a que las obras de construcción del pabellón a inaugurar estaban muy atrasadas. Al final, con una indemnización a los cuatro participantes se solventó esta anecdótica situación.

Bien entrada la tarde de ayer localizamos en su domicilio a Manel Comas, el «coach» verdinegro. Muy cansado le encontramos. El ritmo, desde el pasado día 20, ha sido infernal.

—Hemos jugado dos torneos y un amistoso, lo que hace un total de siete encuentros. Además de ello y de viajar en el mismo día en más de una ocasión, hacíamos footing por las mañanas, entrenamiento a las once y media y partido por la tarde. Quiero decir con ello que la gira se ha empleado para lo que se decía: para trabajar.

—Siete partidos, siete derrotas...

—Efectivamente. Y no estoy desilusionado, porque he podido comprobar que tengo un gran equipo. Nada más llegar he ojeado la Prensa atrasada y he visto con sorpresa ciertas y desagradables críticas. Si perder con equipos italianos y con uno yugoslavo, el Bosna, de primera línea, por diferencias de seis a doce puntos, cuando algunos de ellos tenían incluso tres americanos y nosotros sólo uno, e incluso dos lesionados, y estar conjuntando el equipo, es un crimen... A ver quién en una Copa Corak o en una competición europea no se conforma con perder de esa diferencia y piensa que se puede remontar despues en casa —no es preciso matizar la ironía de Manel.

—¿Para qué ha servido, pues, la gira?

—Para demostrarme que tengo un gran equipo, repito, nada más consiga limar algunos defectos. El buen ambiente y la camaradería en el conjunto han estado a la orden del día.

—¿Cómo se ha portado Gregorio Estrada?

—Es un hombre al que he fichado para un cometido específico y que cualquier entendido en baloncesto lo puede comprender rápidamente. No es una gran figura pero a mí me va a servir de mucho. También por aquí recibe algún palo, pero el tiempo veremos a quien le da la razón.

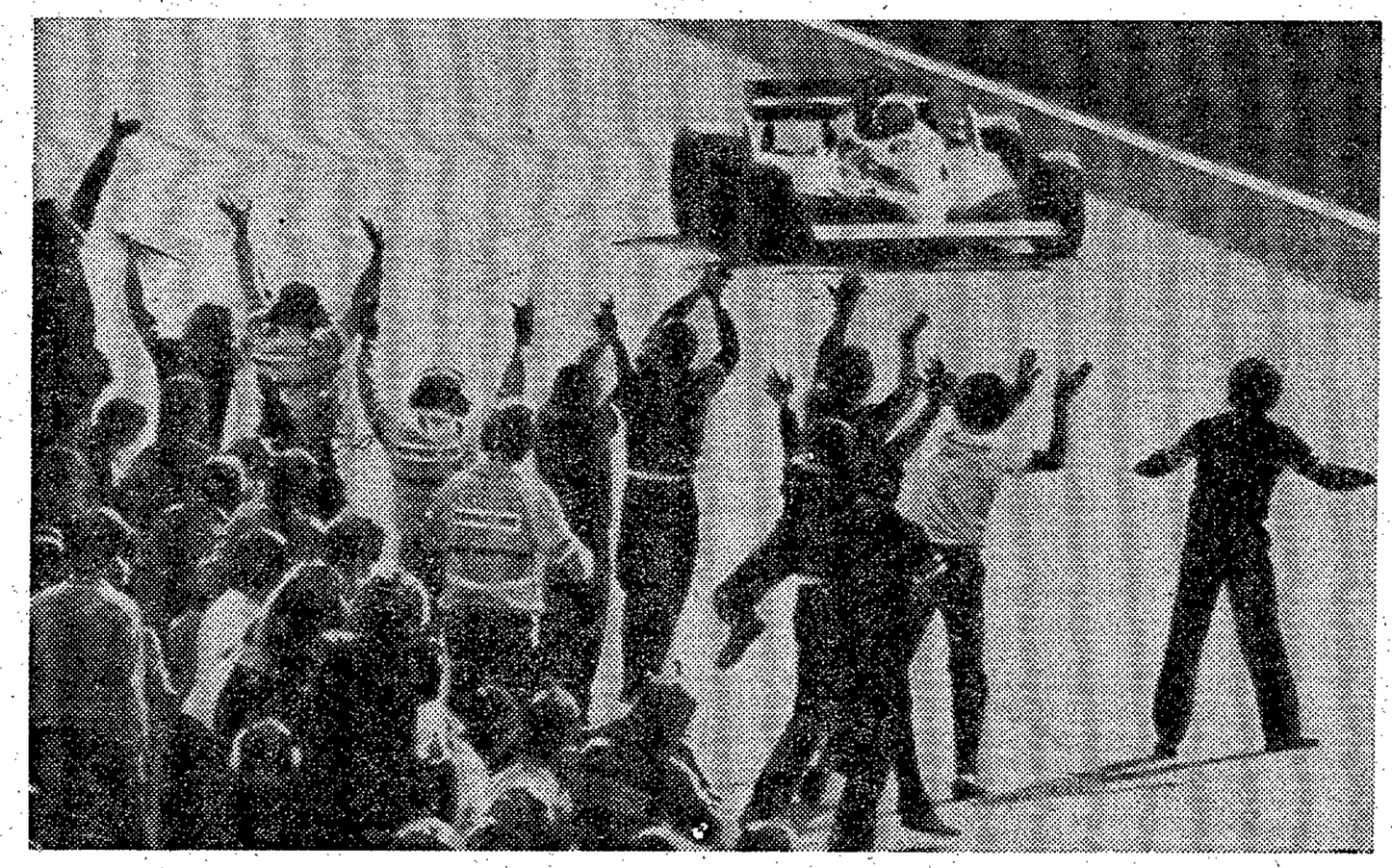
Al quedar suspendido el Torneo de Roseto el Juventud disputó un encuentro amistoso contra el Serrarelle, donde también perdió por 108-99 y donde el juvenil Montero, procedente del europeo de Atenas, jugó nada menos que veintiocho minutos.

EL CHECO KOS, ¿EN CARTERA?

Una deuda teníamos pendiente con Manel Comas: La cuestión del segundo extranjero para la Copa Korac. El mismo técnico nos respondió:

—Casi seguro que vamos a jugar sin él, porque es más práctico para el equipo y para la economía del mismo y permite entrenar a un mismo conjunto toda la temporada.

Por si cambia de parecer el cuadro técnico del Juventud, podemos añadir por nuestra parte que un pajarito nos ha indicado que el hombre de la Corak del Juventud podría ser un jugador del Este: Zdenek Kos, veintinueve años, 2,10 metros y pivot de la selección checoslovaca.



Tras haber logrado Alain Prost el mejor tiempo en los ensayos de varios Grandes Premios, no lograba la victoria en la carrera, hasta que ayer la conseguía en el de Holanda, lo que provoca la lógica alegría en los hombres de su equipo al conseguir un triunfo largamente esperado y justamente merecido.—(Telefoto Efe.)

G. P. de Holanda de F. 1

Prost, segunda victoria de la temporada

● Piquet iguala a Reuteman para el Mundial

ZANDVOORT (Holanda), 30. (Efe.)—El francés Alain Prost, Renault RE-30, se adjudicó esta tarde la victoria en el Gran Premio de Holanda, decimosegunda prueba puntuable del Campeonato del Mundo de automovilismo, que se ha disputado en el circuito de Zandvoort, de 4,252 kilómetros, con un recorrido total de 306,144 kilómetros.

Una novedad cuando se alinearon los veinticuatro coches sobre la parrilla de salida bajo un fuetre viento y nubes, Andrea de Cesaris, McLaren MP-4, no podía tomar la salida y dejaba su puesto a su compatriota Michele Alboreto, Tyrrell 010.

Al darse la salida, Alain Prost logra instalarse en primera posición al llegar a la curva «Tarzán», por delante de su compañero de equipo René Arnoux, el australiano Alan Jones, Williams FW07-C, el brasileño Nelson Piquet, Brabham BT-49, y del francés Jacques Laffite, Ligier-Matra, mientras que el canadiense Gilles Villeneuve, Ferrari 126 CK, se salía espectacularmente en esta primera curva estrellándose contra los neumáticos de protección.

◆ REUTEMANN Y LAFFITE, ELIMINADOS

En la decimoséptima vuelta se produce un cambio importante en la fisonomía de la carrera al intentar Reutemann adelantar a Laffite por el interior de una curva, los dos coches se tocan y el coche del francés pasa por encima de la rueda delantera del argentino, terminando su vuelo fuera de la pista.

Poco después sería el italiano Bruno Giaccomelli, Alfa Romeo 179, el que se saldría de pista.

Prost se mantenía en cabeza, seguido de Jones, que no se despegaba del francés y esperaba la primera oportunidad para pasarle, cosa que sucedió en la vigésimo cuarta vuelta, cuando ambos se aprestaban a doblar a Alboreto en la recta de tribunas, pero tan sólo le duró a Jones 600 metros su liderazgo, ya que al llegar a la curva «Tarzán», de nuevo Prost volvía a ocupar el primer puesto.

Las posiciones de cabeza, cuando se habían dado treinta vueltas, eran las siguientes: 1, Prost; 2, Jones, a 87/100; 3, Piquet, a 11.8; 4, Watson, a 26.0; 5, Rebaque, a 1:00.0, y 6, De Angelis, a 1:02.

Cuando se ha cumplido la mitad de la carrera, Alain Prost comienza a aumentar su ventaja sobre Jones, que, con dificultades en los neumáticos, empieza a perder terreno sin remisión, mientras que Piquet, tercero, a veinte segundos, es el más beneficiado en su carrera particular hacia el título mundial tras el abandono de Reutemann y Laffite.

◆ ACCIDENTE DE ANDRETTI

En la vuelta sesenta y seis, Mario Andretti protagonizará un nuevo accidente al salirse violentamente de la pista, destruyendo su Alfa Romeo 179, siendo trasladado a la clínica del circuito, en donde le apreciaron ligeras heridas en un pie, de las que fue curado.

A cinco vueltas de la llegada, Jones, que parecía tener asegurado su segundo puesto, ve a Piquet que se le pega a sus ruedas traseras y en una maniobra audaz, cuando ambos se prestaban a adelantar al chileno Eliseo Salazar y a Elio de Angelis le arrebataba al australiano el segundo puesto, que le permitía igualar a puntos en la clasificación del Mundial al argentino Carlos Reutemann.

Alain Prost, tras haber dominado de punta a punta la carrera y haber logrado su Renault RE-30 aguantar toda la carrera, se adjudicaba su segunda victoria de la temporada tras el Gran Premio de Francia, sin ser inquietado en las últimas vueltas por Piquet, que finalizaba a ocho segundos, y a más de medio minuto entraba Jones, siendo estos tres pilotos los únicos que terminaron en la misma vuelta.

CLASIFICACION

1, Alain Prost (Francia), Renault, 1 h. 40:22.43 (media: 183,803 kilómetros-hora); 2, Nelson Piquet (Bra.), Brabham, a 8.24; 3, Alan Jones (Aus.), Williams, a 35.50; 4, Héctor Rebaque (Méx.), Brabham, a una vuelta; 5, Elio de Angelis (Ita.), Lotus; 6, Eliseo Salazar (Chil.), Ensign, a dos vueltas; 7, Siegfird Stohr (Ita.), Arrows, a tres vueltas; 8, Michele Alboreto (Ita.), Tyrrell; 9, Marc Surer (Sui.), Theodore; 10, Slim Borgudd (Sue.), ATS, a cuatro vueltas.

Los otros catorce pilotos no se clasificaron.

Jones consiguió la vuelta rápida en 1:21.83, a 187,061 kilómetros-hora.

◆ MARCHA DEL MUNDIAL

1, Carlos Reutemann (Argentina), Williams, 45 puntos; 2, Nelson Piquet (Brasil), Brabham, 45; 3, Jacques Laffite (Francia), Talbot, 34; 4, Alan Jones (Australia), Williams, 31; 5, Alain Prost (Francia), Renault, 27; 6, Gilles Villeneuve (Canadá), Ferrari, 21; 7, John Watson (Gran Bretaña), McLaren, 21; 8, René Arnoux (Francia), Renault, 11; 9, Héctor Rebaque (México), Brabham, 11.

autocares Samar S.a.

Línea regular internacional

ANDORRA
Costa Azul

Salidas: Martes, jueves y sábados 8,00 h.
Salidas: Viernes, 22,00 h.
Regresos: Martes, jueves, sábados y domingos.
C/ Galileo, 82. Tel. 447 55 58
Estación Sur de Autobuses
C/ Canarias, 17
Tels. 227 51 40 y 468 48 39
O en su agencia de viajes

Ausente Tormo, ganó Timmer los 50 c. c. en Brno

Mang remató su «doblete» mundial de 250 y 350 c. c.

BRNO (Checoslovaquia), 30. (Efe.)—El piloto holandés Theo Timmer, sobre una Bultaco, ha ganado hoy la carrera de 50 c.c. del Gran Premio de Checoslovaquia, última prueba de la temporada.

En ausencia del español Ricardo Tormo, con el título mundial ya asegurado, y después del abandono, en la primera vuelta, del suizo Doerflinger, por avería mecánica, Timmer ha ganado la prueba, con un recorrido de 87,4 kilómetros, sin ningún problema.

CLASIFICACION

1, Timmer (Hol), Bultaco, 38-41-14 (media, 135,61 kilómetros hora); 2, Ascareggi (Ita), Minareli, 38-52-23; 3, Kunz (RFA), Kreidler, 39-05-14.

La clasificación final del Campeonato del mundo de motociclismo en 50 c.c. es la siguiente:

1, Ricardo Tormo (Esp), 90 puntos; 2, Timmer (Hol), 65; 3, Doerflinger (Sui), 51.

◆ MANG GANA LOS 250 C.C.

El piloto de Alemania Occidental Anton Mang ha ganado la carrera de 250 c.c. y confirma su título de campeón mundial, que ya tenía asegurado antes de esta competición.

Mang ha dominado la carrera de principio a fin, delante del suizo Freymond, y sólo la tercera plaza ha sido objeto de una gran disputa entre el francés Tournade, que se impuso finalmente, y el belga Radigués.

CLASIFICACION

1, Anton Mang (FRA), Kawasaki, 42-43-25 (media, 168,8 Km/h.); 2, Roland Rreymond (Sui), Majora, 43-09-49; 3, J. L. Tourenade (FRA), Yamaha, 43-12-60.

Clasificación fnal del Campeonato del mundo:

1, Mang (RFA), 160 puntos; 2, Balde (FRA), 95; 3, Freymond (Suiza), 72.

◆ TAMBIEN LOS 350 C.C.

Anton Mang ha ganado también los 350 c.c. y se ha proclamado campeón mundial en 250 y 350 centímetros cúbicos.

CLASIFICACION

1, Mang (RFA), Kawasaki, 48-42-77; 2, Balde (FRA), Kawasaki, 50-06-72; 3, Reiner (RFA), Bimota, 50-22-26.

Clasificación final del Campeonato del mundo:

1, Mang, 103 puntos; 2, Ekerold, 52 puntos; 3, Balde, 49.

◆ SIDECARES

Los suizos Biland y Waltisperg han ganado las prueba de sidecares, última del Campeonato.

CLASIFICACION

1, Biland-Waltisperg (Sui), LCR, 39-11-33; 2, Michel-Burkard (Fra-RFA), Seymaz, 39-12-05; 3 Jones-Ayres (GB), Yamaha Ireson, 39-46-12.

Clasificación final del Campeonato del mundo:

1, Biland, 127 puntos; 2, Michel, 106; 3, Taylor, 87.

Victorias de Mamola y Sheene en la Copa del Mundo

DONINGTON (Inglaterra) 30 (Efe).—El norteamericano Randy Mamola (Suzuki) y el británico Barry Sheene (Yamaha) han compartido los honores de la victoria en las dos carreras de la Copa del Mundo de 500 centímetros cúbicos, disputadas en el circuito británico de Donington Park.

El californiano Mamola se adjudicó la victoria en la primera carrera, disputada sobre 25 vueltas, aventajando en 2,100 al neozelandés Graeme Crosby (Suzuki).

El italiano Marco Luchinelli, actual campeón mundial de la categoría, cayó en la última vuelta cuando marchaba en segunda posición, y trasladado a la clínica del circuito se le apreció fractura de un tobillo.

La segunda carrera, ganada por Sheene, estuvo plagada de accidentes, lo que obligó a los organizadores a detener la prueba y volver a dar una nueva salida, reduciendo la distancia a 15 vueltas.

El Rally de los 1.000 Lagos, para Vatanen

HELSINKI (Finlandia), 30. (Efe.) — El equipo compuesto por el finlandés Ari Vatanen y el británico David Richards, sobre un Ford Escort, se han adjudicado la victoria en el Rally de los 1.000 Lagos, que ha terminado hoy aquí.

En segunda posición, a un minuto, se clasificó el también finlandés Markku Alen, con Fiat 131 Abarth.

Clasificación final:

1, Aari Vatanen, Ford Escort, 4:07.27; 2, Markku Alen, Fiat 131 Abarth, 4:08.26; 3, Hannu Mikkola Audi Quattro 4:10.19; 4, Timo Salonen, Datsun Violet, 4:13.26; 5, Pentti Airikkala, Ford Escort, 4:15.40.

◆ LOS 1.000 KILOMETROS DE SUZUKA

SUZUKA (Japón), 30. (Efe.) — El equipo compuesto por los franceses Bob Wollek y Henri Pescarolo, con Porsche 935, se adjudicó la victoria en Los 1.000 Kilómetros de Suzuka, invirtiendo un tiempo de 6:51.20.

Los dos franceses dominaron de punta a punta, clasificándose por delante del británico Toni Trimmer y el alemán Nico Nicoles con Mazda RX 523 y del estadounidense Kathy Rude y el japonés Yoshimi Katayama, con Mazda RX 523.

◆ UN HERMANO DE VILLENEUVE EN EL G. P. DE CANADA

ZANDVOORT (Holanda), 30. (Efe.) — Jacques Villeneuve, hermano menor de Gilles, de veintitrés años de edad, debutará con toda probabilidad en el Gran Premio de Canadá de Fórmula 1, sustituyendo al italiano Siegfried Stohr, según manifestó esta tarde el director de la Escudería Arrows, el británico Alan Rees.

TEATROS

ALCAZAR. Alcalá, 20. Metro Sevilla. Tel. 2212252.—Hoy, 7,30 y 11 noche: Las desempleadas, de Isabel Hidalgo. Con Maribel Hidalgo, Carlos Mendy, Herlinda Feijoo, Charo Tijero, Sergio Mendizábal, Cayetano Mendoza y la actuación especial de Miguel Velasco. Dirección: Víctor Andrés Catena. Mayores 18 años. Precios de verano. La mejor butaca, 300 ptas.

ALFIL.—Cerrado por vacaciones. Viernes 4 de septiembre, vuelve: Locos por la democracia, de Antonio D. Olano.

CALDERON. Tel. 2391333. — Hoy, descanso. Mañana, 7 y 10,45: Addy Ventura presenta la nueva versión de la graciosísima revista Las de Villadiego. Con Rafael Castejón, Enrique Navarro, Jesús Castejón y Fina Torres. Ballet Show Time. 18 años.

COMEDIA. Príncipe 14. Teléfono 2214931.—7,30 y 11: El día que me quieras, de José Ignacio Cabrujas. Dirección: Gerardo Malla. «¡Excelente comedia!» (Haro Tecglen, «El País») «¡Teatro, muy buen teatro!» (López Sancho, «ABC»). Tres últimas semanas.

FIGARO. (Refrigerado.) Doctor Cortezo, 5. Tel. 2391645. Hoy, 7,30 y 11. Ríase con Angel de Andrés en Prohibido seducir a los casados, de Julio Mathias. Con Yolanda Cembreros Celia Castro, Fernando Huesca y Violeta Cela. ¡La risa más «caliente» en el teatro más refrigerado! Mayores 18 años.

LARA. Corredera Baja, 15. Tel. 2211631. Empresa y dirección, Conrado Blanco. Miércoles, presentación, 7,15 y 10,45: Gracita Morales, Antonio Iranzo, Africa Pratt y José Cerro en Melocotón en almíbar, de Mihura. Dirección: Montesinos. Autorizada todos los públicos.

LATINA. (Refrigerado.) Plaza de la Cebada, 2. Metro Latina. Tel. 2652835. Dirección, Colsada.—Hoy, 7 y 10,45. Acontecimiento. Presentación de Antoñita Moreno en Copla y verbena. Con Carmen Decamp, la colaboración de Luisa de Córdoba y el primer actor Pepín Salvador. Orquesta atracción Candilejas. Ballet Español. Coreografía: Alberto Portillo. Dirección: Fernando García de la Vega. Todos los públicos. Localidades con siete días. Miércoles, descanso.

MONUMENTAL. Atocha, 65. (Metro y autobuses en la puerta.) — Evita (ópera rock), el gran acontecimiento mundial de Tim Rice y A. Lloyd Webber. Versión española, Artime y Azpilicueta. Con Paloma San Basilio, Patxi Andión, Julio Catania, Tony Landa, Mia Patterson, Montserrat Vega. Tony Cruz, Pilar Barbero, Joaquín Laria... Coros, ballet y orquesta. Dirección musical: J. Caffi. Dirección: Jaime Azpilicueta. «El musical más premiado del mundo.» Venta ininterrumpida de localidades, en taquillas teatro, 11 a 2 y 5 en adelante. Reservas telefónicas: Madrid, 2271214; provincias, grupos, agencias y hoteles, 2286547 Funciones horario verano: Martes, viernes, sábados y domingos, 7,30 y 10,45; miércoles y jueves, sólo noche, 10,45.

MUÑOZ SECA. (Refrigerado.) Plaza del Carmen 2219047.—Hoy, 7,15 y 10,45: Sin bragas y a lo loco. La más divertida y refrigerada revista de Madrid. ¡Un musical de cuentos verdes para mayores! Gran compañía de despampanantes vedettes y graciosísimos actores. ¡Diez meses de éxito. Clasificada «S».

PALACIO DE DEPORTES. Av. Felipe II. Tel. 4016392. ¡Sensacional acontecimiento! Del 5 al 20 de septiembre. ¡La más grandiosa embajada artística de la URSS que visita España! ¡Los mundialmente famosos Coros y Ballets del Ejército Ruso! Con la colaboración del Ministerio de Cultura. Dirección, Boris Alexandrov. ¡250 componentes! ¡100 voces! ¡25 solistas! ¡65 bailarines! ¡60 profesores de orquesta! ¡Un espectáculo único en el mundo! ¡Aplaudido y admirado en 50 países! Presentación, sábado 5, a las 10,30 noche. Funciones: 10 noche. Sábados 7 y 10,30. Domingos, 7,30 tarde. Localidades a la venta a partir del día 1.

PRINCIPE. (Climatizado.) Tres Cruces, 10. Aparcamiento plaza del Carmen Metros: Sol y Gran Vía. Tel. 2218016.—Próximamente, Alonso Millán presenta el estreno en España de la famosísima comedia musical Annie.

CAFE-TEATRO

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, 6 Tels. 2485081 y 2485082.—Hoy, dos espectáculos diferentes: 12 y 1,20 noche: Manolito Díaz en ¡Jo..., qué corte! de Pajares y Bariego Con Mary D'Arcos, Vanesa Hidalgo, Luis Barbero, Silvia Miró, Emi Alcalá, Pilar San Juan. Orquesta Mundo Joven.

CINES

POR SESIONES

ALBENIZ CINEMA. Paz, 11. (Detrás del reloj de la Puerta del Sol.) Teléfono 2220200. — 4,30, 7 y 10,30: Los dientes del diablo. La gran película de Nicholas Ray, con Anthony Quinn, Yoko Tani y Peter O'Toole. Tercer mes. Todos los públicos.

AVENIDA. — 4,30, 7 y 10,15: Car Crash (Carrera salvaje). Joey Travolta, Ana Obregón. Tolerada.

BENLLIURE.—4,30 y 7: La bruja novata. Walt Disney Productions. Tolerada.

CALLAO.—7 y 10,30: ¡Aullidos! Dee Wallace Patrick Macnee. ¡Cuando el aullido empieza..., el horror continúa! 16 años.

CARTAGO.—4,30 y 7: Codorman. Walt Disney Productions. Tolerada.

CID CAMPEADOR. (Refrigerado.)—4,30, 7 y 10: Mi guardaespaldas. Tolerada.

FUENCARRAL. Fuencarral, 133. 4482748.—7 y 10,30: El disparatado super agente 86. Tolerada.

LOPE DE VEGA. (Refrigerado.)—4, 7 y 10: El padrecito. Cantinflas. Tolerada.

NOVEDADES.—4,30 y 7: La bruja novata. Walt Disney Productions. Tolerada.

PALACIO DE LA MUSICA. 7 y 10: El espejo roto. Rock Hudson, Elizabeth Taylor. (Un filme de Agatha Christie.)

RIALTO.—7 y 10: Cómo eliminar a su jefe. Jane Fonda, Lily Tolin. Para todos los públicos.

PROGRAMAS DE TV

PARA MAÑANA, LUNES

● PRIMER PROGRAMA.—14,15: Carta de ajuste.—14,28: Apertura y presentación.—14,30: Programa regional simultáneo.—15,00: Crónica Tres. 16,05: Circo.—16,30: El libro gordo de Petete.—16,35: La cometa blanca.—17,00: Despedida y cierre.—18,45: Carta de ajuste. — 19,00: Apertura, presentación y avance informativo.—19,05: Fantasmas bajo la noria.—19,35: Informativo juvenil. 20,00: Mano a mano.—21,00: Telediario.—21,35: Lápiz y papel.—22,40: Las tribulaciones del juez Franklin («El asunto del Ego»).—23,10: Blanco y negro.—23,40: Al cierre.—23,55: Despedida.

● SEGUNDO PROGRAMA. — 19,30: Carta de ajuste.—19,43: Apertura y presentación.—19,45: Noticias Dos.—20,00: Aventuras del Super-ratón. 20,30: Documental («La corcovada, un apacible gigante»).—21,30: Cortometraje. — 21,45: Cine Club.—22,45: Horizontes.—23,15: Noticias Dos.—23,30: Polideportivo.—24,00: Despedida y cierre.

SESION CONTINUA

ALUCHE. (Refrigerado.) — 5: Las aventuras de Simbad. Tolerada.

APOLO. (Refrigerado.) — 4: La muerte tenía un precio. Un filme de Sergio Leone, con Clint Eastwood y Lee Van Cleef. El western más famoso de la historia del cine. 14 años.

ARNICHES. Cedaceros, 7. Metro Sevilla. Tel. 4298042. Continua desde las 10 h. Desmadre de orgía y sexo... es la que provocan aquellas campesinas a los señoritos de la gran ciudad, a quienes violan incontroladamente: Orgía para hembras calientes. Clasificada «S». Perversión de adultos aniquilados por sexuales adolescentes. Pases: 10, 11,45, 13,35, 15,20, 17,10, 18,55, 20,45, 22,30. Autorizada exclusivamente a mayores de 18 años.

BAHIA. — Cont. 4,30: Atlantic City. De Louis Malle. Con Burt Lancaster y Susan Sarandon. Primer premio Festival de Montreal 1980. Primer premio Festival Venecia 1980. Mayores 16 años. 5.ª semana.

CALIFORNIA. (Refrigerado.) 4,30: Mi guardaespaldas. Tolerada.

EXTREMADURA. (Refrigerado.)—5: Las aventuras de Simbad. Tolerada.

GAYARRE. — Continua 4,30: Con la muerte en los talones. De Alfred Hitchcok. Con Cary Grant, Eva Marie Saint y James Mason. La obra cumbre del maestro del suspense. Tolerada. Pases: 4,50, 7,20, 9,50. 4.ª semana.

IMPERIAL. — Continua 10: Condorman. Walt Disney Productions. Tolerada. Pases película: 10, 11,51, 1,42, 3,33, 5,24, 7,15, 9,06, 10,57.

INFANTAS. (Refrigerado.)—Continua 4,30: Deprisa, deprisa. Una producción de Elías Querejeta. Escrita y dirigida por Carlos Saura. Oso de Oro Festival de Berlín 1981. Pases película: 4,40, 6,35, 8,30 y 10,25. Mayores 18 años. 14.ª semana.

INFANTE. (Refrigerado.) — 5: Consultorio sexológico e Inés de Villalonga. Mayores 18 años. Clasificada «S».

J JUAN.—4,30: Enmanuelle. Clasificada «S». 2.ª semana.

JUAN DE AUSTRIA. (Refrigerado.)—5: El padrecito. Cantinflas. Tolerada.

LOS ANGELES. (Refrigerado.)—5: Las aventuras de Simbad. Tolerada.

PALACE.—Continua 4,15: La mujer del ministro, de Eloy de la Iglesia. Con Amparo Muñoz, Simón Andreu y María Martín. Clasificada «S». Pases: 4,20, 6,20, 8,25, 10,30.

PEÑALVER. — 4,30: El crimen de Cuenca. De Pilar Miró. Mayores 18 años. Pases: 4,45, 6,40, 8,35, 10,30. 3.ª semana.

POSTAS. — 10: Sadomanía. Clasificada «S». 2.ª semana.

PROGRESO. (Refrigerado.) Continua 11 mañana: Las aventuras de Simbad. Tolerada.

UNIVERSAL CINEMA. (4018686.)—5. Extraordinario programa: Viaje al centro de la Tierra y San Francisco. Clark Gable, Jeannette Macdonald, Spencer Tracy. El mejor programa doble para todos los públicos.

VERSION ORIGINAL SUBTITULADA

ROSALES. (Refrigerado.) — Continua 5: La dolce vita. La obra antológica de Fellini. Mayores 16 años. V. O. subtitulada. Pases: 5,35 y 9.

CANODROMO

CANODROMO MADRILEÑO. Vía Carpetana, 57. Carabanchel. Tel. 4712100. — Diariamente, 6,30 tarde, carreras de galgos. Sábados y festivos, reuniones dobles: 11,30 mañana y 6,30 tarde. Apuestas con totalizador. Entrada libre.

SALAS DE BINGO

CASA DE SORIA. P.º Castellana, 79, edificio U. A. P., frente parking Corte Inglés. — De 5 tarde a 3,30 madrugada.

MONTEPIO DE ACTORES ESPAÑOLES. Capitán Haya, 60, bajo.—De 5 tarde a 3,30 madrugada.

SERRANO, 41. Nuevo Futuro.—Abierto todos los días. Parking propio.

VISTA ALEGRE. Núm. 176 General Ricardos.—Abierto todos los días de 5 de la tarde a 3 de la madrugada. Servicio de Snack-Express. Parking propio.

SALAS DE FIESTAS

ALAZAN. NIGHT CLUB. Paseo de la Castellana, 24. Tels. 2764058 y 4358948. (Refrigerado.) — Noches: Encanto y belleza con las más explosivas y fabulosas vedettes. Baile. Domingos, cerrado.

BIOMBO CHINO. Isabel la Católica, 6. Tels. 2485081 y 2485082.—Hoy, dos espectáculos diferentes: 12 y 1,20 noche: Manolito Díaz en ¡Jo..., qué corte!, de Pajares y Bariego Con Mary D'Arcos, Vanesa Hidalgo, Luis Barbero, Silvia Miró, Emi Alcalá, Pilar San Juan. Orquesta Mundo Joven.

CLEOFAS BOITE. Goya 7. Tel. 2764523. Totalmente reformada. — Tarde y noche, discoteca.

KAZAM. Patio de Reyes. Musical - Cabaret. (Refrigerado.) Lagasca, 103. Nueva dirección. — Tardes, a partir de 8 horas. Nueva dimensión musical. Noches, dos espectáculos distintos, 1,15 y 3,15. Artista invitada, Rosi Barón con sus simpáticos muñecos. ¡Donde nunca se encontrará solo!

LA CARROZA. Sala de fiestas. Calle Flor Baja, 6 (entre Isabel la Católica y Leganitos). Tel. 2425377 — Bailes con orquestas, recordando los años 40 al 60 Todos los días, tarde y noche. Música camp. Para usted que tiene más de 30 años. «Quiero dar la oportunidad de que se sienta joven la tercera edad» (José Luis Montero).

LA RIVIERA. (Sala de fiestas) Restaurante desde las 9,30 de la noche. Puente de Segovia. Teléfonos 2652415 y 2651012. — Presenta dos espectáculos diferentes. A las 11,45: Arte purísimo español con Jorge Luis y su ballet. 1,15: Atracciones internacionales. Humor, risas y canciones con Angel Hito. Orquesta Juan José. Consumición y espectáculos, 700; vísperas de festivos, 800 ptas. Cenas, 1.200; vísperas de festivos, 1.400, todo incluido.

LIDO. Music-hall. Alcalá, 20. Tels. 2320712 y 2329709. (Refrigerado.) — Tardes, baile con orquesta. Noches, 11,15 y 1,30, dos funciones iguales. Presenta la revista a gran espectáculo Casa Nova, con Azucena Hernández, Pedro Peña. Artista invitada, Nadine Rochet. Ballet Bluebell Girls. ¡Risa, risa y más risa! ¡Mujeres, mujeres y muy bonitas!

PASAPOGA. Gran Vía, 37. Tel. 2215027. Refrigerado. Presenta: Gran revista, con el buen humor de Julio Carabias y la supervedette Mayte Sancho y el ballet Producción Jet-Society, de José Montes. Noche, dos espectáculos: 12 y 1,15.

VENTA DEL GATO. Avenida de Burgos, 214. Teléfono 2023427. — Flamenco y cena hasta las tres de la madrugada, con Martín Rivera y su grupo musical flamenco Gat. Colaboración de José Luis Arniz, cantautor andaluz, y la estampa caracolera de Enrique Ortega y Manuela la Caracola. Terraza jardín. Dirección, Rafael Pantoja.

WINDSOR. Raimundo Fernández Villaverde, 65 (esquina a Castellana). Teléfonos 4555814 - 4556943. — Tardes, discoteca. Todas las noches, a la 1, presenta la gran producción americana de Bill Lloyd Hurra Hollywood. Lunes, cerrado. Cuarto mes.

XAIRO Music-hall. Teléfono 2312440 Paz, 11. Madrid Dos espectáculos diferentes. 11,45: Mi sobrino tiene tres... 1,30: Una, dos y tres, a la cama otra vez. Consumición y espectáculo, 400 ptas. Vísperas, 500 ptas. Bailes tarde y noche.

XENON DISCO. Music-hall. (Bajos cine Callao.)—Tardes, discoteca. Noches 11,30 (pase show, una horas), presenta la superproducción a gran espectáculo Raúl Sender en show, con Wendy Foster. Actriz invitada: Julia Montero, y el fabuloso ballet Green-Bell Girls. Coreografía: Nacho Arrieta. Reserva mesas, con tres días de antelación: 2319794 Lunes, descanso compañía. Undécimo mes.

golf

Piñero ganó el open de Suiza

CRANS-SUR-SIERRE (Suiza) 30. (Efe.) — El español Manuel Piñero fue el inesperado y brillante vencedor del Open Internacional de Golf de Suiza, tras realizar hoy el último recorrido con la excelente anotación de 66 golpes.

Se produjo, pues, la esperada victoria española, pero no la consiguieron José María Cañizares ni Antonio Garrido, que al final del tercer día de competición ocupaban los puestos primero y segundo, respectivamente, de la tabla.

Todo hacía suponer que uno de los dos se alzaría con el triunfo, pero la mala actuación de Cañizares (77 golpes), al que debieron traicionar los nervios, y la tampoco muy afortunada de Garrido, que hizo uno bajo par (71), permitieron a su compatriota Manuel Piñero, en un gran día, igualar para el primer puesto.

Así las cosas, tuvieron que desempatar Piñero, Garrido y Tony Johnstone, de Zimbabue que totalizaron 277, once bajo par. En el hoyo extra, por muerte repentina, Manuel Piñero se impuso con una excelente jugada y conquistó el título de campeón suizo, que ya obtuvo también en 1976.

La clasificación final del Campeonato de Suiza fue:

1, **Manuel Piñero (España)**, 17.130 dólares, 69-73-69-66 igual 277; Tony Johnstone (Zimbabue), 8.925, 69-69-71-68, igual 277; **Antonio Garrido (España)**, 8.925, 70-69-67-71, igual 277; 4, Hugh Baiocchi (Africa del Sur), 5.140, 69-70-69-70, igual 278; 5, Florencio Molina (Argentina), 4.345, 66-72-70-71, igual 279; 6, Eddie Polland (Irlanda), 76-67-69-68, igual 280; John Bland (Africa del Sur), 72-69-71-68, igual 280; Peter Tupling (Gran Bretaña), 71-71-68-70, igual 280; Rafe Botts (Estados Unidos), 67-67-73-73 igual 280; ... **José Cabo (España)**, 70-68-72-71, igual 281; **José María Cañizares (España)**, 67-68-69-77, igual 281; **Angel Gallardo (España)**, 73-72-72-66, igual 282.

balonmano

Torneo de Cuenca

Atlético de Madrid, campeón

• 23-19. Venció al Hércules-Calpisa

CUENCA, 30. (De nuestro corresponsal, ANTONIO DE CONCA.) Atlético de Madrid, 23; Calpisa-Hércules, 19 (14-7).

ATLETICO DE MADRID.—De Miguel, Cobo y Rico, porteros; Raúl, Cecilio Alonso (6, uno de penalti), Manzano, Story (1), Alvaro, Novales (5), Milian (2), Román (3), Parrilla, Morante (1) y Uría (5).

CALPISA.—Víctor y Julio, porteros; Cabanas (4, tres de penalti), Vukusic, Cacallana (2), Beneyto, Manuel, Mazorra (5, uno de penalti), Lozano, Poli (4), Cañadilla (1), Egea, Aliaga, Santos Labaca (3).

ARBITROS: Amigó y Arrabal, de Vizcaya. En la primera parte tuvieron un par de fallos que fueron muy protestados, pero en la segunda su actuación pasó inadvertida.

INCIDENCIAS

Encuentro final del V Trofeo de Feria San Julián, disputado en el polideportivo municipal conquense, que agotó el papel a la venta, tal fué el llenazo registrado. Finalizado el encuentro se procedió a la entrega de trofeos, recogiendo el capitán del Atlético el de campeón, el de Granollers el del segundo, el del Calpisa el de tercero y el del Marcol el de cuarto. El trofeo de máximo goleador ha sido para Claver, que ha marcado 28 goles en los tres partidos, y el jugador más regular para Cabanas.

RECITAL ROJIBLANCO

Tras la segunda jornada del certamen lo tenía fácil el Atlético de Madrid y, haciendo honor al pronóstico, se ha impuesto con toda claridad al Calpisa en un encuentro bellamente disputado, pero que no ha tenido apenas color, por la gran actuación que el Atlético de Madrid ha tenido en la primera parte, en la que ha dado todo un recital balonmanístico en defensa, en velocidad, en precisión en el pase y en efectividad goleadora. Ante el aluvión rojiblanco, el cuadro alicantino ha hecho lo que ha podido, pero realmente ha sido poco. Los siete goles de diferencia que campeaban en el marcador al finalizar el primer período son un fiel exponente de lo que ha sido el juego de uno y otro equipo en estos primeros treinta minutos.

Tras el descanso la cosa ya no fue igual. El Atlético de Madrid, a quien por cierto Juan de Dios Román ya le había dado órdenes en las postrimerías de la primera parte de que aflojase el ritmo, se limitó a conservar su diferencia de forma tal, que el espectáculo bajó algo, pero sin que los madrileños vieran peligrar su victoria, a la que se hicieron acreedores con la actuación más convincente de todo el trofeo.

Y nada más. Unas líneas finales para resaltar el éxito enorme que el torneo ha tenido. Exito en todos los aspectos. Exito que en justicia debe revertir en el Ayuntamiento, que es el organizador y el auténtico paladín de estos torneos.

EMPATAN GRANOLLERS Y MARCOL

CUENCA, 30. (De nuestro corresponsal, ANTONIO DE CONCA.)—Granollers, 26; Marcol, 26 (11-15).

Alineaciones:

GRANOLLERS.—Sola y Acedo, porteros; Escudero (1), Alcántara (4), Ariño Company (4), Gómez (2), Villalta (1), Picón (5, uno de penalti), Goyo (3), Reberter, Puig (2), López la Orden (4) y Unzueta.

MARCOL — Herrero y Blasco, porteros; Setién, Xinillach (1), Botella (1), Tarazona (3), Sala (6, uno de penalti), Lliso, Vallejo (2), Gargallo (1), Vázquez (3), Claver (9, dos de penalti).

ARBITROS—Hípola y Colmenero, de Valladolid Bien

JUSTA IGUALADA

Inesperadamente el Granollers ha perdido toda la «chance» que **6, uno de penalti), Lliso, Valle- el trofeo en disputa ya que,** aunque no era mucha, siempre quedaba la posibilidad de que se produjese un triple empate a cuatro puntos en el que hubiera habido que esperar para ver qué pasaba. Pero para que tal empate se produjera, era imprescindible que el conjunto de Raga derrotase al Marcol, algo que en teoría resultaba factible que ocurriera.

Sin embargo, no ha sido así. En principio parece como si el cuadro catalán haya acometido la disputa de este choque algo relajado y con una formación que no era la titular precisamente. Como consecuencia de ello el Marcol se ha adelantado en el marcador en el que ha habido veces que ha disfrutado de una ventaja de cinco goles (6-11). En vista del cariz que tomaba el partido tuvieron que entrar Goyo, Picón y Puig, pero el Marcol estaba muy crecido y pudo mantener cuatro goles de ventaja en el momento de llegarse al descanso.

En la segunda parte, Goyo ha jugado notablemente mejor que en la primera y, al compás que mejoraba él, se producía también la mejoría de su equipo, sobre todo en el aspecto de conjunto, que se cuidó más. Se entró en una fase en la que el Granollers quería, pero no podía, porque el Marcol defendió palmo a palmo la ventaja que antes había adquirido. Aun así, a siete minutos del final, los catalanes se pusieron por primera vez delante en el marcador (24-23), dando la impresión de que iban a conseguir por fin la victoria. Pero no. En vez de hundirse, los levantinos reaccionaron poderosamente y lograron sacar adelante unas tablas que se merecieron en todo momento por su entrega, esfuerzo y buen juego, a pesar de que no ha podido contar prácticamente con uno de sus pilares, Lliso, que se encuentra algo enfermo.

esquí náutico

Fernando Avances, campeón de España de carreras

SEGUR DE CALAFELL, 30. (Efe.)—Se disputó en aguas de Segur de Calafell el X Campeonato de España de carreras de esquí náutico, organizado por el Club Náutico de esta población.

El Campeonato se realizó sobre un triángulo balizado a 500 metros del puerto y en él participaron veinticuatro embarcaciones.

La clasificación fue la siguiente:

Clase A:

1. Fernando Avance (C. N. Arenys de Mar). Piloto: Jorge Avances. Copiloto: Félix Avances.

2. Pedro Tarrida (C. N. Vilanova). Piloto: José María Tarrida. Copiloto: Olivia Figueroa.

Clase B:

1. José María Serra (C. N. Segur de Calafell). Piloto: Nacho Gómez. Copiloto: Jesús Manzaner.

2. Manuel Reventós (C. N. Vilanova). Piloto: José Mauri. Copiloto: Javier Pruneda.

Clase C:

1. Katy van Pronperg (C. E. Barcelona). Piloto: Nacho Gómez. Copiloto: Jesús Manzanares.

2. Juan Díaz (C. N. El Priz). Piloto: Francisco Díaz. Copiloto: Celestino Díaz.

toros

Linares, III

Niño de la Capea, oreja; y vuelta, Fuentes y Carmona

LINARES, 30.—Es cartel éste al casi 50 por 100 de torería local, a causa de las bajas físicas —lesión y cornada— de Ordóñez y Romero. Fuentes es un ídolo en su tierra y, además, triunfador del día de ayer, y Lázaro Carmona era merecedor de su inclusión en la Feria, aunque el hombre venga aquí por disposición de la alcaldía. Todo esto se lo encuentra el público junto al Niño de la Capea y la finísima corrida de Baltasar Ibán que sale buena. Y la cosa, en general, resulta bien, ya que, por ejemplo, José Fuentes, que, como se sabe, torea fenomenalmente y que en esta nueva actuación en la Feria linarense anda con extraordinario estilo, en dos faenas de mucho porte y clase, especialmente en la segunda, en la que don José a puesto de manifiesto la importancia de su arte en largas series de derechazos, de pases naturales, amén de los de pecho, remates y adornos que cuajan y esmaltan una faena que ha entusiasmado al público, que se ha encontrado con su artista muy dispuesto y decidido y en un momento pleno de arte. Si mata de una estocada a este toro le corta la oreja. Tiene petición y da la vuelta entre fuertes ovaciones. Antes, en el primero de la tarde, había estado también muy bien, y ha dado la vuelta por mérito a su faena. Así que, en conjunto, actuación notable de José Fuentes hoy, aun sin haber cortado las orejas y el rabo de ayer.

Y quien corta la única oreja de la tarde es el Niño de la Capea. Han podido ser las dos, pero la presidencia se ha puesto en este solitario caso muy rigurosa, y a pesar de la formidable petición por esta segunda oreja se ha negado, recibiendo así la bronca del público, que ha considerado que con Pedro Moya se había cometido una verdadera injusticia. Pero dicho esto, hay que añadir que con su toreo ciertamente había merecido los máximos trofeos, porque la verdad es que la faena ha tenido finura, gracia, clasicismo y categoría. El de Salamanca ha toreado con primor en una faena realizada con mucho garbo y elegancia, y en la que el temple, el valor y la autoridad han conformado un bello toreo y ha llenado de júbilo al público. Y que cuando Pedro Moya culmina de un espadazo es premiado con la oreja y la petición de la segunda, como hemos narrado antes. Vuelta clamorosa al ruedo y admiración larga. Y luego, con el deslucido quinto toro, está valiente, con una faena justa en la que ha puesto tesón y ganas, sacando todos los pases que tenía el toro de Ibán.

Y Lázaro Carmona resulta que ha resuelto su actuación muy bien, lucido y en ocasiones brillante. El linarense ha puesto valor en sus dos enemigos, aun que en su segunda faena haya tenido más méritos, porque su composición ha tenido un toreo selecto y bien realizado entre el entusiasmo de la gente, a a que esta faena de Carmona ha convencido, y singularmente los seis pases por alto que ha dado como una estatua y que se han ovacionado con mucha fuerza. Después, sí, una buena faena, pero que no remata con el acero, ya que, tras el pinchazo y la estocada, necesita dos golpes de descabello. Lástima, ya que así pierde la oreja. Pero al final, Lazaro Carmona ha dado la vuelta al ruedo. El linarense había toreado con valor y ánimo, y en mucho se había lucido. Era justa, pues, su intervención en la Feria de Linares.

E. A.

TIVOLI APOLO

¡¡HOY LUNES!!

EL MAS ESCALOFRIANTE RELATO DE UNOS HOMBRES QUE RETABAN A LA MUERTE CON LA MUERTE

CLINT EASTWOOD (UN CINICO) LEE VAN CLEEF (UN IMPLACABLE) GIAN M. VOLONTE (UN DROGADO)

TECHNICOLOR LA MUERTE TENIA UN PRECIO TECHNISCOPE

CON ALDO SAMBRELL ROBERTO CAMARDIEL

UN FILM DE SERGIO LEONE QUE PRESENTA ARTURO GONZALEZ

HUIAN DE LA MUERTE POR EL CAMINO QUE LES CONDUCIA A ELLA

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 14 AÑOS

- QUE DIGO YO...
...QUE YA QUE ESTAMOS EN EL ATASCO OTRA VEZ, DE VUELTA DE LAS VACACIONES...
...QUE PODEMOS HACER UNA PEÑA QUINIELÍSTICA
¡ESTO NO SE MUEVE!
¿FALTA MUCHO PARA MADRID?
A MÍ ME QUEDAN FILETES EMPANADOS
Y YO TENGO UN "BOLI"
¡TENGO BOLETOS!
EMPEZARÁ LA LIGA Y SEGUIREMOS EN ESTO
SIR CAMARA

con LAPIZ propio

¿ESTA QUINIELA PARA QUÉ ES? ¿PARA SELLAR O PARA LAVAR, CORTAR Y MARCAR?
- PARA SELLAR. SO LISTO. ¿ES QUE USTED NUNCA HA TENIDO UNA CORAZONADA EN EL MES DE JUNIO?
- ES QUE LA LLEVABA EN EL BAÑADOR...
SIR CAMARA

confetti

✻ Con la «operación retorno», la vida del país ha vuelto a la normalidad.

Nos referimos, claro, al retorno de las quinielas.

✻ El Valladolid jugó el sábado, en Zorrilla, con los Millonarios.

Deben ser los de la temporada pasada.

✻ Los millonarios 81-82, naturalmente, todavía no saben que lo van a ser.

O que lo vamos a ser, que tampoco hay que ponerse tan pesimistas.

✻ Sigue la fiebre de querer chupar rueda de las quinielas: los clubs, los jugadores, los entrenadores...

Se dice que Reegan ha pedido que el Patronato le eche una manita para ayudar a los gastos del «Voyager» ese.

✻ Algunos clubs han dicho que van a pagar lo que deben a sus jugadores precisamente con lo que les den de las quinielas.

Como cunda el sistema, no va a faltar quien prometa pagar a su sastre con lo del «gordo» de Navidad.

✻ ¡La de cosas que se pueden hacer con unos cuantos unos, unas cuantas equis y unos cuantos doses!

Y la de cosas que se pueden deshacer. (Las ilusiones, por ejemplo.)

C-2

MARCA Diario Nacional de los Deportes — Año XL — N.° 12.331 — Lunes 31 de agosto de 1981 **25 pta.**

Edita: M. C. S. E. Paseo de la Castellana, 272. Teléfono 215 22 40. Madrid-16. D. L.: M. 620-1958